

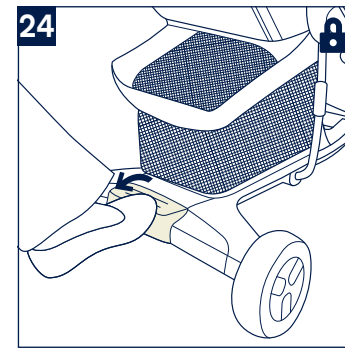
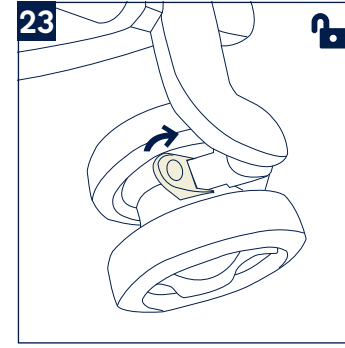
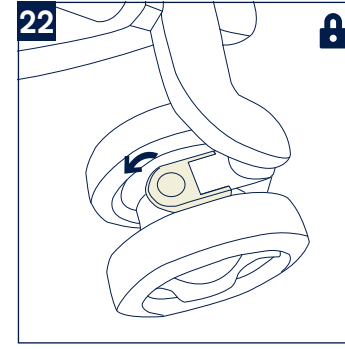
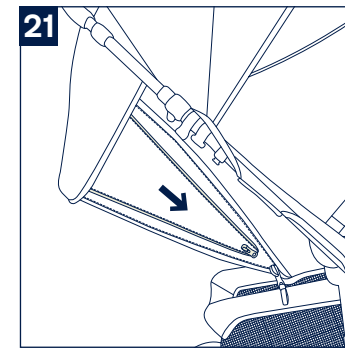
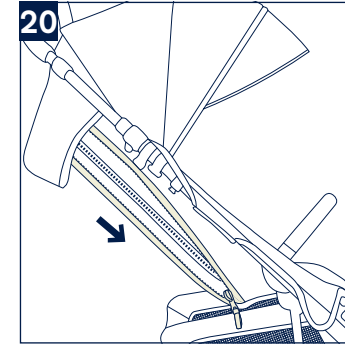
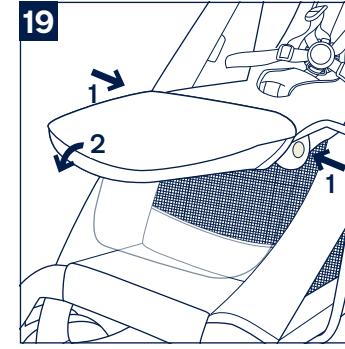
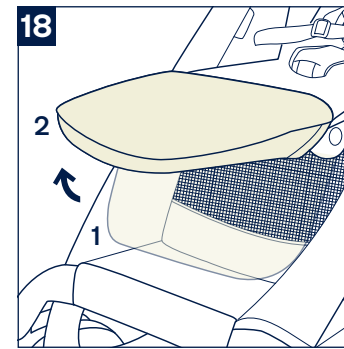
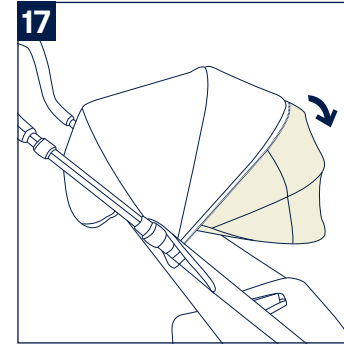
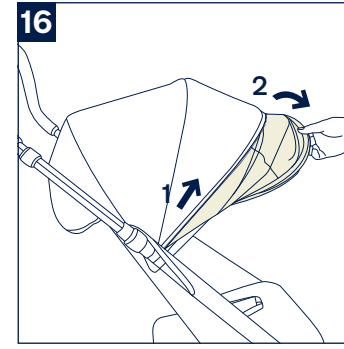
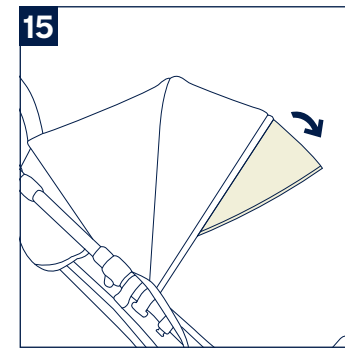
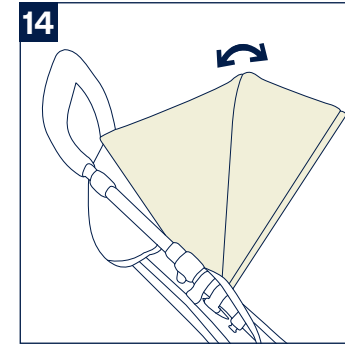
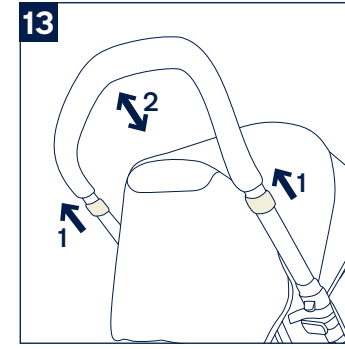
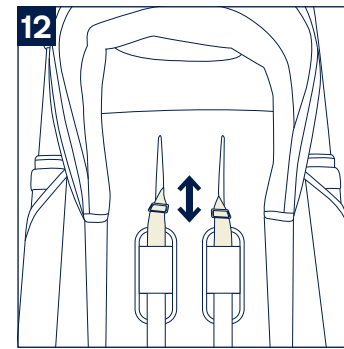
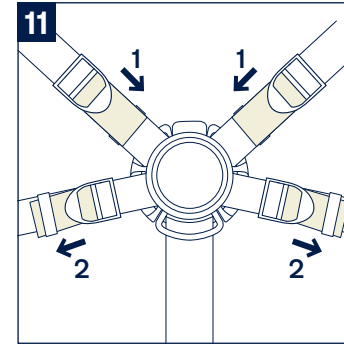
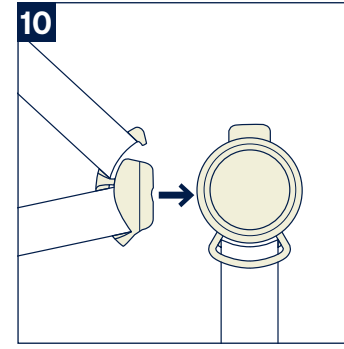
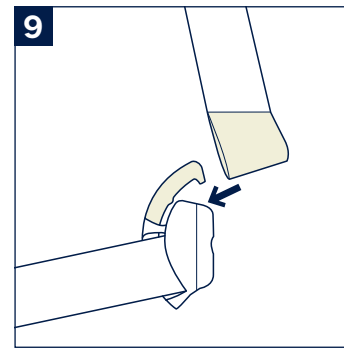
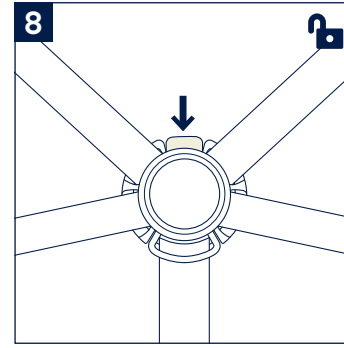
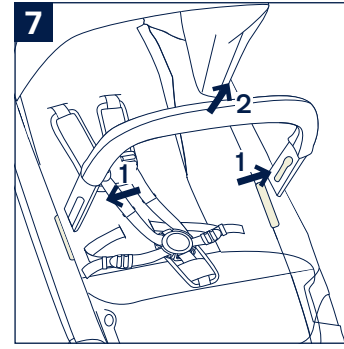
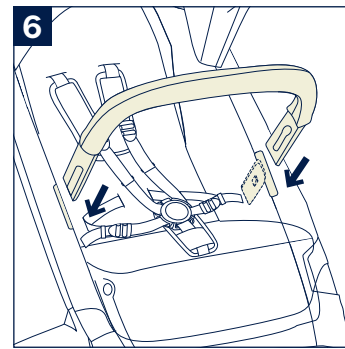
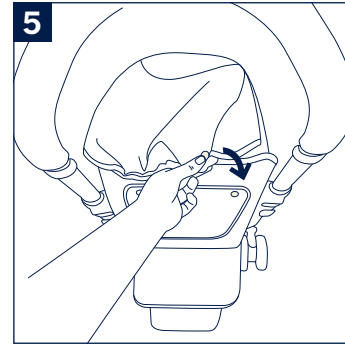
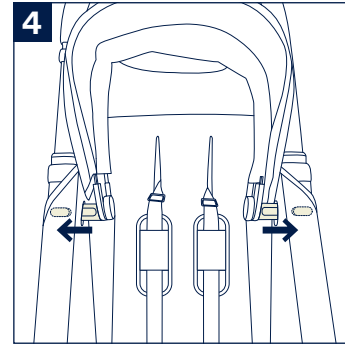
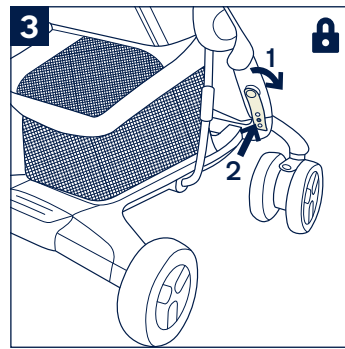
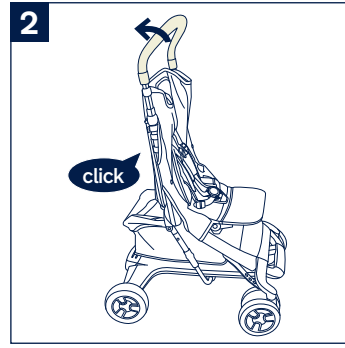
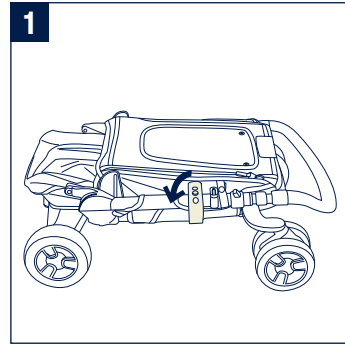
peppTM next

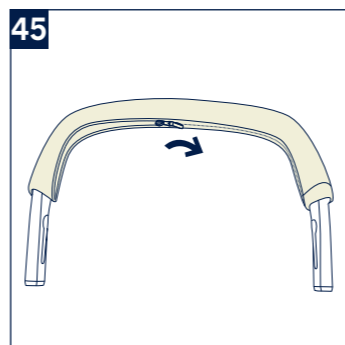
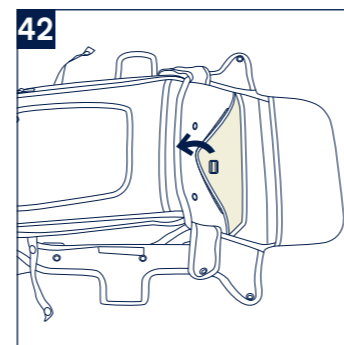
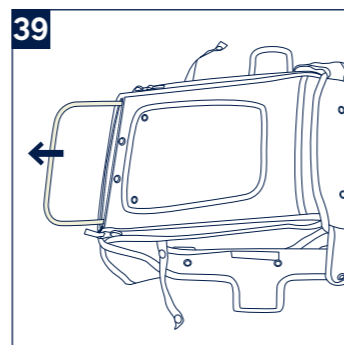
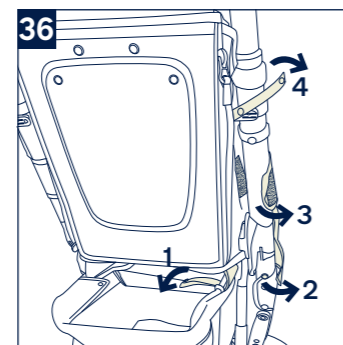
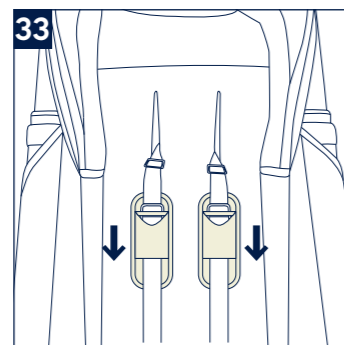
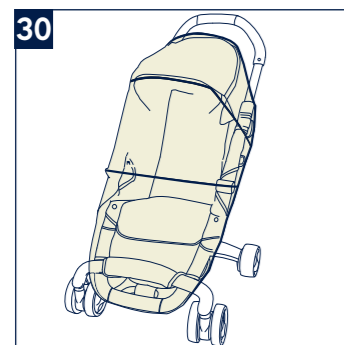
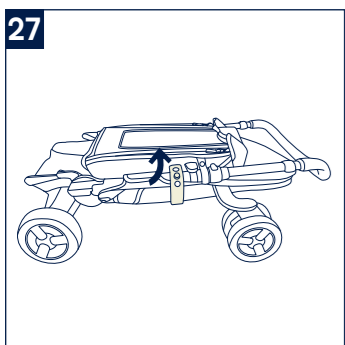
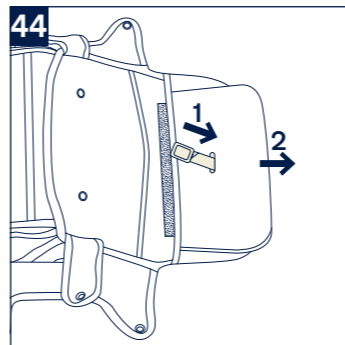
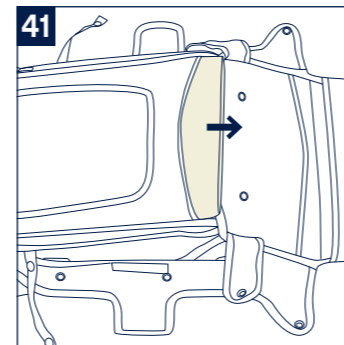
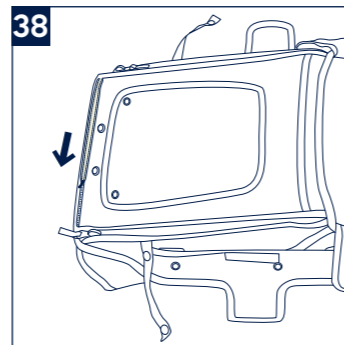
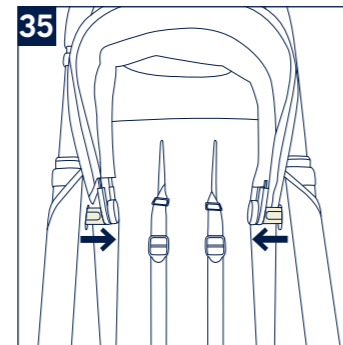
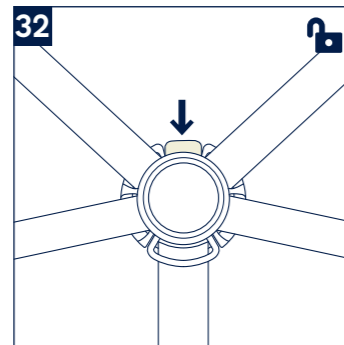
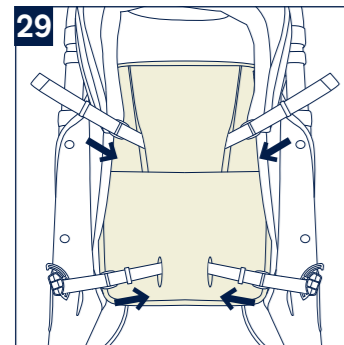
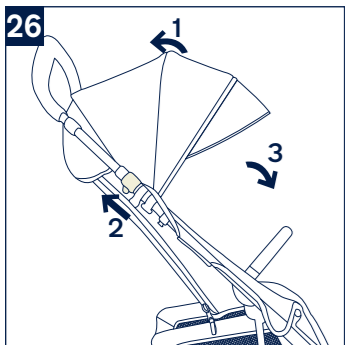
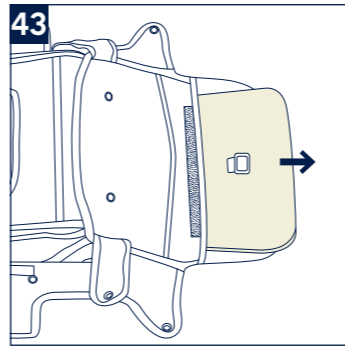
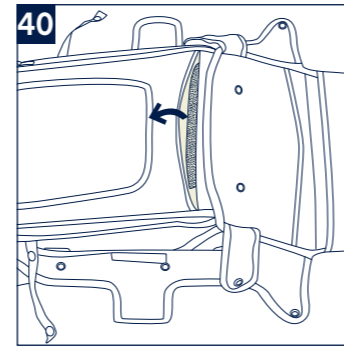
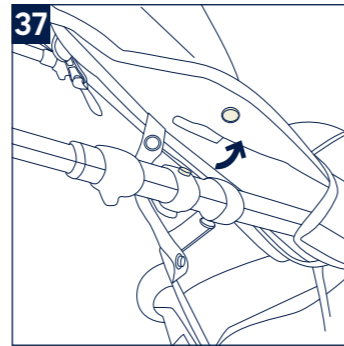
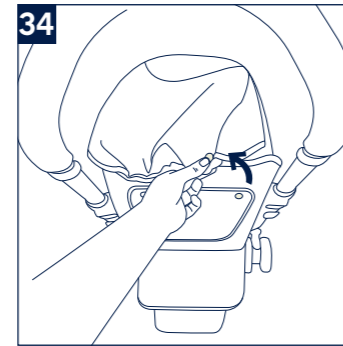
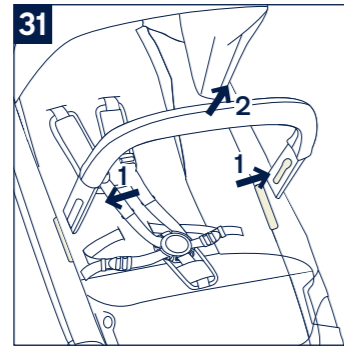
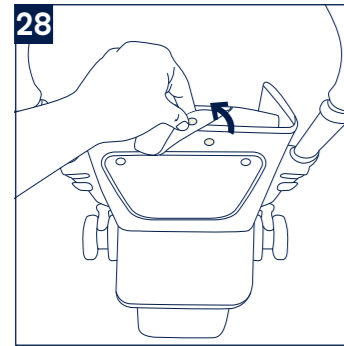
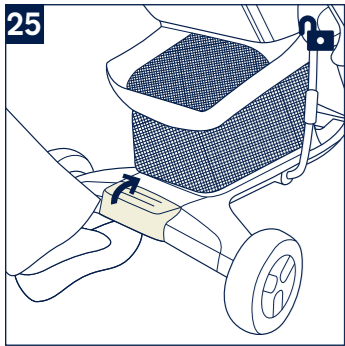


nuna[®]

Designed
around your life

nuna®





**IMPORTANT -
READ CAREFULLY
AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE**

Contents	
Product Information	3
Product Registration	
Warranty	
Contact	
Child Usage Requirements	4
Warnings	5
Parts List	9
Product Set Up	11
Product Use	12
Accessory	15
Rain Cover	
Detach & Assemble Soft Goods	15
Cleaning and Maintenance	16
Français (FR)	17
Deutsch (DE)	35
Nederlands (NL)	53
Italiano (IT)	71
Español (ES)	89
Português (PT)	107
Polski (PL)	125
Česky (CZ)	143
Slovenčina (SK)	159
Hrvatski (HR)	177
Slovenščina (SL)	195
Русский (RU)	211
Norsk (NO)	229
Svenska (SV)	245
Suomi (FI)	261
Dansk (DK)	277
Română (RO)	295
Ελληνικά (EL)	313
Türkçe (TR)	331
العربية (AR)	347
簡中 (ZH)	363

Product Information

Model Number: _____

Manufactured Date: _____

Product Registration

Please fill in the above information. The model number and the manufactured date are located on a label on the bottom of the stroller frame.

To register your product please visit:

www.nunababy.com

Click the “Register Gear” link on the homepage.

Warranty

We have purposely designed our high-quality products so that they can grow with both your child and your family. Because we stand by our product, our gear is covered by a custom warranty per product, starting from the day it was purchased. Please have the proof of purchase, model number and manufactured date available when you contact us.

For warranty information please visit:

www.nunababy.com

Click the “Warranty” link on the homepage.

Contact

For replacement parts, service, or additional warranty questions, please contact our customer service department.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

In the United Kingdom:

infouk@nunababy.com

www.nunababy.com

NUNA International B.V.

Van der Valk Boumanweg 178 C

2352JD Leiderdorp

The Netherlands

Child Usage Requirements

This stroller is suitable for use with children who meet the following requirements:

Child: from birth

Weight: up to 15 kg maximum

Height: 114.3 cm or less

! WARNING

Failure to follow these warnings and instructions could result in serious injury or death.

Always use the restraint system.

Check that the the pram body or seat unit or car seat attachment devices are correctly engaged before use.

Do not let the child play with this product.

Ensure that all the locking devices are engaged before use.

Never leave the child unattended.

This product is not suitable for running or skating.

To avoid injury ensure that the child is kept away when unfolding and folding this product.

Accessories which are not approved by the manufacturer shall not be used. Only replacement parts supplied or recommended by the manufacturer/distributor shall be used.

Adult assembly required.

ALWAYS set the parking brake when you stop.

Any damage caused by the use of accessories not supplied by Nuna will not be covered in terms of warranty.

Any load attached to the handle and/or on the back of the backrest and/or on the sides of the vehicle will affect the stability of the vehicle.

Be certain the stroller is fully erected and latched before allowing your child near the stroller.

DO NOT carry additional children, goods, accessories in or on the stroller except as permitted in this manual. They may cause the stroller to become unstable.

DO NOT leave the stroller exposed in the vicinity of a strong source of heat i.e. a radiator or open fire.

DO NOT place any item on the canopy.

DO NOT store the stroller in a damp place. Always allow the fabric to dry naturally away from direct heat.

DO NOT use storage basket as a child carrier.

DO NOT use the stroller if any parts are damaged or missing.

For car seats used in conjunction with a chassis, this vehicle does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable pram body, cot or bed.

Keep small parts away from children as they pose a choking hazard.

Negotiate curbs and rough ground carefully. Repeated impact could cause damage to the stroller.

NEVER allow children to stand on the stroller.

NEVER carry more than one child at a time in the stroller.

NEVER use the stroller on stairs or escalators. You may suddenly lose control of the stroller or your child may fall out.

The harness must always be correctly fitted and adjusted. The harness is not a substitute for proper adult supervision.

The parking device shall be engaged when placing and removing the child.

Overloading, incorrect folding, and the use of accessories e.g. child seats, bag hooks, rain covers, buggy boards, etc... other than those approved by Nuna may damage or make the stroller unsafe.

Rubber tires may leave black scuff marks on smooth surfaces such as parquet, laminate and linoleum.

STRANGULATION HAZARD Do not place items with a string around your child's neck, suspend strings from this product, or attach strings to toys.

To avoid any danger of suffocation, remove all plastic covers before using this item and destroy or keep away from babies and children!

To prevent a hazardous, unstable condition, do not place more than 4.5 kg in the storage basket.

USE the most reclined position for new born babies.

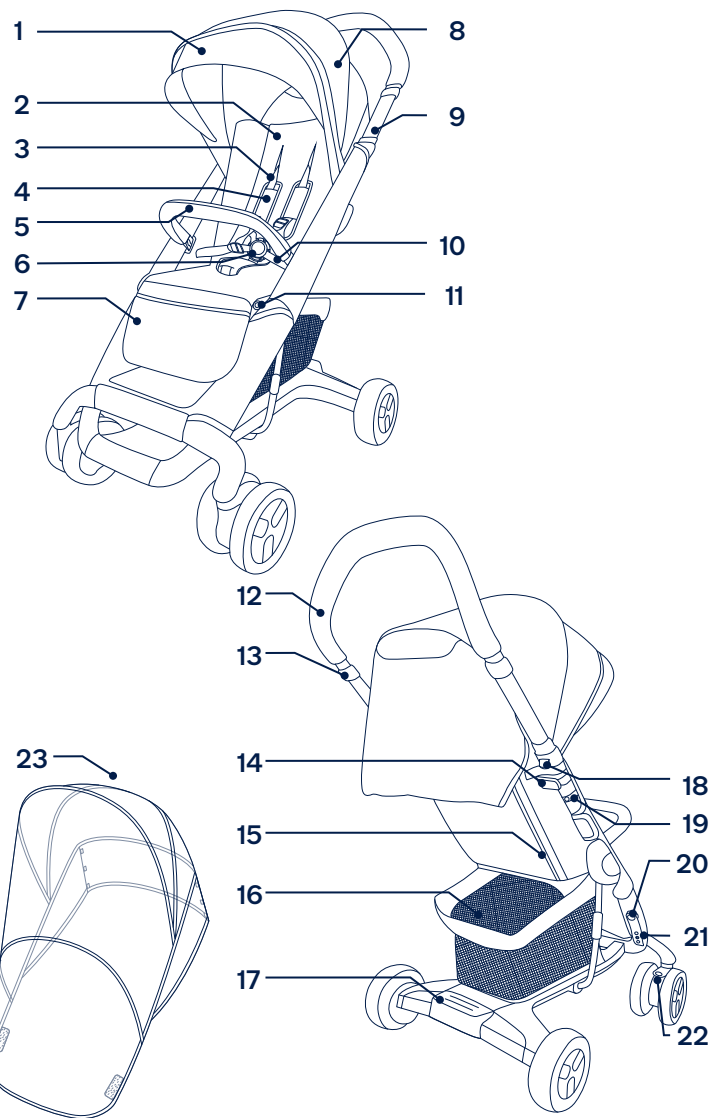
Use the stroller with a child weighing no more than 15 kg. It will cause damage to the stroller with an unfitted child.

Parts List

Make sure all parts are available before assembly.
If any part is missing, please contact local retailer. No tools are required for assembly.

! **CHOKING HAZARD:** Remove and immediately discard protective end caps from each wheel and wheel hub axle.

- | | |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| 1 Canopy Visor | 13 Handle Adjustment Button |
| 2 Seat Pad | 14 Canopy Mount |
| 3 Shoulder Harness | 15 Recline Zippers |
| 4 Shoulder Harness Pads | 16 Storage Basket |
| 5 Armbar | 17 Brake Lever |
| 6 Buckle and Crotch Cover | 18 Folding Button |
| 7 Calf Support | 19 Upper Storage Mount |
| 8 Canopy | 20 Storage Latch |
| 9 Stroller Frame | 21 Lower Storage Mount |
| 10 Waist Harness | 22 Front Swivel Locks |
| 11 Calf Support Adjustment Button | 23 Rain Cover |
| 12 Handle | |



Product Set Up

Open Stroller

- 1 - Separate the storage latch from the upper storage mount. (1)
- 2 - Then, rotate the stroller handle up. A “click” sound means the stroller frame is open completely. (2)
- 3 - Secure the storage latch to the lower storage mount.
Check that the stroller frame is completely latched open before continuing. (3)

Assemble Canopy

- 1 - Slide the canopy mounts onto the stroller frame. (4)
- 2 - Then, snap the canopy and the back of the seat. (5)

Assemble Armbar

- 1 - Align the armbar ends with the armbar mounts, and then insert to lock. (6) Please ensure that the seat fabric is not caught in the arm bar attachment mount.
- 2 - To disassemble armbar, press armbar release buttons (7) -1, and then pull out the armbar. (7) -2

Product Use

- ! The brake **MUST** be engaged when the stroller is stopped and when placing and removing child.

Securing Your Child

- 1 - Press the button, the buckle will release automatically. Remove the clips and place your child in the stroller. (8)
- 2 - Match the waist belt buckle with the shoulder buckle. (9)
- 3 - Then align them with the center buckle, the buckle can lock automatically. Repeat on the opposite side. (10)
A “click” sound means the buckle is locked completely.
- 4 - Fit the harness snugly to your child by pulling the adjustment straps to tighten (11)-1. Then pull the waist adjustment straps out (11)-2.

Shoulder Harness Position

- 1 - The upper shoulder harness buckles can be moved up and down for added adjustment. (12)
- ! To avoid serious injury from falling or sliding out, always use the seat belt.

Make sure the harness is adjusted properly and your child is snugly secured. The space between the child and the shoulder harness should be about the thickness of one finger. **DO NOT** cross the shoulder belts. This will cause pressure on your child’s neck.

Handle

The handle has 5 positions.

- 1 - To adjust the height of the handle, slide the handle adjustment buttons up to disengage **(13)-1**. Then pull the handle up or down **(13)-2**.
- 2 - A “click” sound means the handle is locked in position.

Canopy

Fully extend the handle for canopy use.

- 1 - To open the canopy, pull the canopy toward the front of the seat, and to close the canopy, push it back. **(14)**
- 2 - Position the canopy visor forward or backward as needed. When not in use, fold the canopy visor under the canopy. **(15)**
- 3 - The dream drape™ is available on certain models. Open the zipper **(16)** on the canopy for use.
- 4 - Pull down on the dream drape™ for extra shade. **(17)**

Calf Support

The calf support has 2 positions.

- 1 - To raise the calf support, lift up. **(18)**
- 2 - To lower the calf support, press the adjustment buttons on both sides **(19)-1**, and push down **(19)-2**.

Recline

There are 2 zippers on each side of the seat back allowing for 3 recline positions.

For recline position 1, both zippers remain zipped.

- 1 - For recline position 2, unzip the outer zippers. **(20)**

- 2 - For recline position 3, unzip the inner zippers. **(21)**

Front Swivel Locks

It is recommended to use the front swivel locks on uneven surfaces.

- 1 - To lock the front wheels, press down on the swivel lock. The lock will engage when the wheel is straight. **(22)**
- 2 - To unlock the front wheels, pull up on both swivel locks. **(23)**

Brake

- 1 - To lock the rear wheels, step down on the brake lever. **(24)**
 - 2 - To unlock the rear wheels, lift up on the brake lever. **(25)**
- ! Always apply the brake when the stroller is stopped. Push the stroller slightly to ensure the brake is engaged.

Fold

Before folding the stroller, push the canopy to the rear of the stroller **(26)-1**, adjust the handle to the lowest position and separate the storage latch from the lower storage mount.

- 1 - Pull up on the folding buttons **(26)-2** and and push the stroller forward to fold **(26)-3**.
- 2 - Secure the storage latch to the upper storage mount. **(27)**

Seat Pad

The seat pad can be removed to provide a mesh seating area for better ventilation during hot weather. Unsnap the canopy from the back of the seat before removing the seat pad **(34)**.

- 1 - To remove the seat pad, unsnap the seat pad from the back of the seat. **(28)**
- 2 - Then, unbuckle the harness, thread the harness through the harness slots and remove the seat pad. **(29)**
- 3 - Snap the canopy and the back of the seat after removing the seat pad as **(5)**.
 - ! **DO NOT** remove the backrest tube.

Accessory

Rain Cover

To assemble the rain cover, place it over the stroller seat. **(30)**

- ! **ALWAYS** check ventilation, especially in hot weather when the rain cover is on the product.
- ! **ALWAYS** check that the rain cover has been cleaned and dried before folding.
- ! **DO NOT** fold the stroller after assembling the rain cover.
- ! **DO NOT** place your child into the stroller assembled with rain cover during hot weather.

Detach & Assemble Soft Goods

To detach the soft goods, follow steps **(31)-(45)**; to assemble, follow the steps above in reverse.

- ! The armbar cover is not removable on certain models.

Cleaning and Maintenance

Clean the frame, plastic parts, and fabric with a damp cloth, but do not use abrasives or bleach. Do not use silicon lubricants as they will attract dirt and grime. Do not store your stroller in a damp place.

Clean the stroller wheels regularly with water and remove any dirt.

To ensure long-lasting use, wipe off this product with a soft, absorbent cloth after using it in rainy weather.

Refer to the care label attached to the fabric for washing and drying instructions.

It is normal for fabric to color from sunlight and to show wear and tear after a long period of use, even when used normally.

For reasons of safety, only use original Nuna parts.

Check regularly if everything functions properly. If any parts are torn, broken, or missing, stop using this product.

**IMPORTANT –
A LIRE ATTENTIVEMENT
ET À CONSERVER
POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE**

Sommaire

Informations sur le produit	19
Enregistrement du produit	
Garantie	
Contact	
Conditions d'utilisation avec un enfant	20
Avertissements	21
Liste des pièces	25
Installation du produit	27
Utilisation du produit	28
Accessoires	31
Housse anti-pluie	
Détacher et assembler les pièces souples	32
Nettoyage et maintenance	33

Informations sur le produit

Numéro de modèle : _____

Date de fabrication : _____

Enregistrement du produit

Veillez fournir les informations ci-dessus. Le numéro de modèle et la date de fabrication se situent sur une étiquette sur la partie inférieure du cadre de la poussette.

Pour enregistrer votre produit, veuillez vous rendre sur le site suivant :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Enregistrer un équipement » dans la page d'accueil

Garantie

Nous avons conçu spécialement nos produits de haute qualité afin qu'ils puissent accompagner le développement de votre enfant et de votre famille. Nous soutenons notre produit en couvrant notre matériel par une garantie personnalisée, commençant le jour de son achat. Ayez la preuve d'achat, le numéro de modèle et la date de fabrication à disposition lorsque vous nous contactez.

Pour des informations sur la garantie, veuillez visiter :

www.nunababy.com

Cliquez sur le lien « Garantie » dans la page d'accueil.

Contact

Pour des informations sur les pièces de rechange, le service ou des questions supplémentaires sur la garantie, veuillez contacter notre service client.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Conditions d'utilisation avec un enfant

Cette poussette est adaptée aux enfants répondant aux exigences suivantes :

Enfant : de la naissance

Poids : jusqu'à 15 kg maximum

Hauteur : 114,3 cm ou moins

⚠ AVERTISSEMENT

Ne pas suivre ces avertissements et instructions peut conduire à de sérieuses blessures ou la mort.

Toujours utiliser le système de retenue.

Vérifier que les dispositifs de fixation de la nacelle, du siège ou du siège-auto sont correctement enclenchés avant utilisation.

Ne pas laisser un enfant jouer avec ce produit.

S'assurer que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant utilisation.

Ne jamais laisser un enfant sans surveillance.

Ce produit ne convient pas pour faire du jogging ou des promenades en rollers.

Pour éviter toute blessure, maintenir l'enfant à l'écart lors du dépliage et du pliage du produit.

Les accessoires non homologués par le fabricant ne doivent pas être utilisés. Seules les pièces de rechange fournies ou conseillées par le fabricant/distributeur doivent être utilisées.

L'assemblage du produit doit être effectué par un adulte.

Enclenchez **TOUJOURS** le frein de stationnement lorsque vous vous arrêtez.

Tout dommage causé par l'utilisation d'accessoires non fournis par Nuna ne seront pas couverts en termes de garantie.

Les charges attachées à la poignée et/ou au dos du dossier et/ou sur les côtés du dispositif affectent la stabilité du dispositif.

Assurez-vous que la poussette est complètement dépliée et verrouillée avant de laisser votre enfant à proximité de la poussette.

NE TRANSPORTEZ PAS d'enfants, de biens ou d'accessoires supplémentaires dans ou sur la poussette, à l'exception des autorisations de ce manuel. Ils pourraient rendre la poussette instable.

NE LAISSEZ PAS la poussette exposée à proximité d'une source de chaleur comme un radiateur ou un feu ouvert.

NE PLACEZ PAS d'objets sur la voilure.

NE CONSERVEZ PAS la poussette dans un endroit humide. Laissez toujours sécher naturellement le tissu à l'écart des sources directes de chaleur.

N'UTILISEZ PAS le panier de rangement comme un porte-bébé.

N'UTILISEZ PAS la poussette si des pièces sont endommagées ou manquantes.

Pour les sièges auto utilisés avec un châssis, ce dispositif ne remplace pas un berceau ou un lit. Si votre enfant a besoin de dormir, il doit être placé dans un landau, un berceau ou un lit approprié.

Gardez les petites pièces à l'écart des enfants car elles présentent des risques d'étouffement.

Négociez les virages et les terrains délicats avec prudence. Les chocs répétés peuvent endommager la poussette.

NE LAISSEZ JAMAIS des enfants se tenir sur la poussette.

NE TRANSPORTEZ JAMAIS plus d'un enfant à la fois dans cette poussette.

N'UTILISEZ JAMAIS la poussette dans des escaliers ou des escaliers mécaniques. Vous risquez de perdre soudainement le contrôle de la poussette ou votre enfant risque de tomber.

Le harnais doit toujours être correctement adapté et ajusté. Le harnais ne se substitue pas à la surveillance correcte d'un adulte.

Le frein de stationnement doit être enclenché lorsque vous placez ou retirez l'enfant.

Une surcharge, un pliage incorrect et l'utilisation d'accessoires tels que des sièges enfants, des crochets pour sacs, des housses de pluie, des marche-pieds, etc. autres que ceux approuvés par Nuna peuvent endommager ou compromettre la sécurité de la poussette.

Les pneus en caoutchouc peuvent laisser des marques d'éraflures noires sur les surfaces lisses telles que le parquet, les sols stratifiés et le linoléum.

RISQUE D'ÉTRANGLEMENT Ne placez pas d'objets avec une ficelle autour du cou de votre enfant, ne suspendez aucune ficelle à ce produit et n'attachez aucune ficelle aux jouets.

Pour éviter tout risque de suffocation, retirez toutes les protections en plastique avant d'utiliser ce produit et détruisez-les ou conservez-les hors de portée des bébés et des enfants !

Pour éviter une condition instable et dangereuse, ne placez pas plus de 4,5 kg dans le panier de rangement.

UTILISEZ la position la plus inclinée pour les nouveaux-nés.

Utilisez la poussette avec un enfant pesant moins de 15 kg. Cela endommagera la poussette avec un enfant non installé.

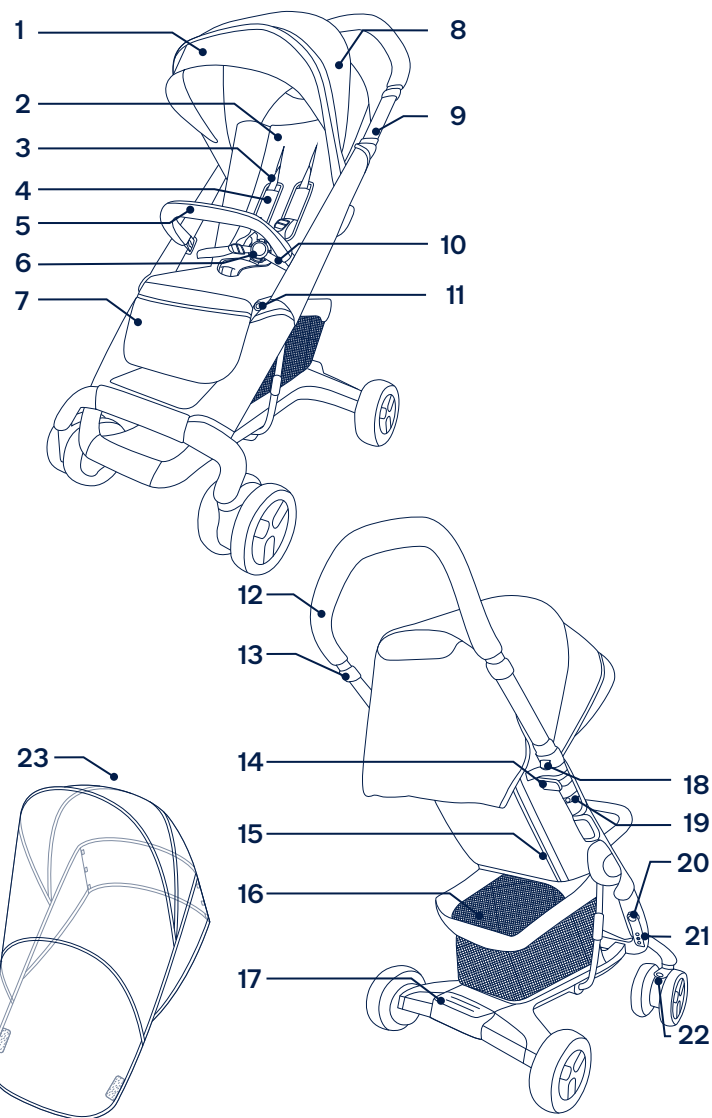
Liste des pièces

Assurez-vous que toutes les pièces sont présentes avant le montage.

Si une pièce est manquante, contactez votre revendeur local. Le montage ne nécessite aucun outil.

! RISQUE D'ÉTOUFFEMENT : Retirez et jetez immédiatement les capuchons de protection de chaque roue et axe de moyeu de roue.

- | | |
|---|--|
| 1 Visière de la voilure | 14 Base de la voilure |
| 2 Coussin de siège | 15 Fermetures éclair d'inclinaison |
| 3 Harnais d'épaules | 16 Panier de rangement |
| 4 Coussins du harnais d'épaules | 17 Levier de frein |
| 5 Barre de sécurité | 18 Bouton de pliage |
| 6 Housse de boucle et d'entrejambe | 19 Support de rangement supérieur |
| 7 Repose-mollets | 20 Loquet de rangement |
| 8 Voilure | 21 Support de rangement inférieur |
| 9 Cadre de la poussette | 22 Verrous de pivotement des roues avant |
| 10 Harnais de taille | 23 House anti-pluie |
| 11 Bouton de réglage du support de mollet | |
| 12 Poignée | |
| 13 Bouton de réglage de la poignée | |



Installation du produit

Ouverture de la poussette

- 1 - Séparez le loquet de rangement du support de rangement supérieur. (1)
- 2 - Puis tournez la poignée de la poussette vers le haut. Vous entendrez un « clic » signifiant que le cadre de la poussette est complètement ouvert. (2)
- 3 - Fixez le loquet de rangement sur le support de rangement inférieur.
Vérifiez que le cadre de la poussette est complètement verrouillé avant de continuer. (3)

Assemblage de la voilure

- 1 - Glissez les supports de la voilure sur le cadre de la poussette. (4)
- 2 - Puis attachez la voilure à l'arrière du siège. (5)

Assemblage de l'appuie-mains

- 1 - Alignez les extrémités du support de la barre de retenue, puis insérez pour verrouiller. (6) Assurez-vous que la couverture du siège n'est pas prise dans le support de fixation de la barre de l'appuie-mains.
- 2 - Pour désassembler la barre de l'appuie-mains, appuyez sur son bouton d'éjection (7) -1, puis retirez la barre de l'appuie-mains (7) -2

Utilisation du produit

- ! Le frein **DOIT** être engagé lorsque la poussette est arrêtée et lors du placement et du retrait de l'enfant.

Installation de votre enfant

- 1 - Appuyez sur le bouton, la boucle se détachera automatiquement, enlevez les attaches et placez votre enfant dans la poussette. (8)
- 2 - Alignez la boucle de la ceinture avec la boucle d'épaule.. (9)
- 3 - Puis alignez les avec la boucle centrale, la boucle peut se verrouiller automatiquement. Répétez ceci sur le côté opposé. (10)
Un « clic » signifie que la boucle est complètement verrouillée.
- 4 - Ajustez bien le harnais sur votre enfant en tirant sur les sangles d'ajustement pour le serrer (11)-1. Retirez ensuite les sangles d'ajustement de la taille (11)-2.

Position du harnais d'épaules

- 1 - Les boucles supérieures du harnais d'épaules peuvent être remontées et baissées pour un ajustement supplémentaire. (12)
- ! Utilisez toujours la ceinture de sécurité pour éviter que l'enfant se blesse gravement en tombant ou en glissant du siège.

Assurez-vous que le harnais est correctement ajusté et que votre enfant est bien attaché. L'espace entre l'enfant et le harnais d'épaules doit faire environ l'épaisseur d'un doigt. **NE CROISEZ PAS** les ceintures d'épaules. Cela appliquerait une pression sur le cou de votre enfant.

Poignée

La poignée dispose de 5 positions.

- 1 - Pour régler la hauteur de la poignée, poussez les boutons de réglage de la poignée vers le haut pour détacher **(13)-1**. Puis tirez la poignée vers le haut ou vers le bas **(13)-2**.
- 2 - Un « clic » signifie que la poignée est verrouillée.

Voilure

Étendez complètement la poignée pour l'utilisation de la voilure.

- 1 - Pour ouvrir la voilure, tirez-la vers l'avant du siège, et pour fermer la voilure, poussez-la vers l'arrière. **(14)**
- 2 - Positionnez la visière de la voilure en avant ou en arrière selon le besoin. Lorsque vous ne l'utilisez pas, pliez la visière de la voilure sous la voilure. **(15)**
- 3 - Dream drape™ est disponible sur certains modèles. Ouvrez la fermeture éclair **(16)** de la voilure pour l'utiliser.
- 4 - Tirez sur dream drape™ pour plus d'ombre. **(17)**

Repose-mollets

Le repose-mollets comprend 2 positions.

- 1 - Pour remonter le repose-mollets, soulevez-le. **(18)**
- 2 - Pour abaisser le repose-mollets, appuyez sur les boutons de réglage des deux côtés **(19)-1**, et appuyez sur **(19)-2**.

Position

Les 2 fermetures éclair de chaque côté du dossier du siège permettent 3 positions d'inclinaison.

Pour la position d'inclinaison 1, les deux fermetures éclair doivent rester fermées.

- 1 - Pour la position d'inclinaison 2, ouvrez les fermetures éclair extérieures. **(20)**
- 2 - Pour la position d'inclinaison 3, ouvrez les fermetures éclair intérieures. **(21)**

Verrous de pivotement des roues avants

Il est recommandé d'utiliser les verrous de pivotement des roues avants sur les surfaces irrégulières.

- 1 - Pour verrouiller les roues avants, appuyez sur le verrou de pivotement. Le verrou s'enclenchera lorsque les roues sont droites. **(22)**
- 2 - Pour déverrouiller les roues avants, relevez les deux verrous de pivotement. **(23)**

Frein

- 1 - Pour verrouiller les roues arrières, appuyez sur le levier de frein. **(24)**
 - 2 - Pour déverrouiller les roues arrières, relevez les leviers de frein. **(25)**
- !** Enclenchez toujours le frein lorsque la poussette est arrêtée.
Poussez légèrement la poussette pour vous assurer que le frein est enclenché.

Pliage

Avant de plier la poussette, poussez la voilure vers l'arrière de la poussette (26)-1, réglez la poignée sur la position la plus basse et séparez le loquet de rangement du support de rangement inférieur.

- 1 - Levez les boutons de pliage (26)-2 et poussez la poussette vers l'avant pour la plier (26)-3.
- 2 - Fixez le loquet de rangement sur le support de rangement supérieur. (27)

Coussin de siège

Le coussin de siège peut être retiré pour fournir une zone assise en toile, pour une meilleure aération lorsqu'il fait chaud. Détachez la voilure de l'arrière du siège avant d'enlever le coussin du siège (34).

- 1 - Pour retirer le coussin du siège, détachez le coussin du siège de l'arrière du siège. (28)
- 2 - Détachez ensuite le harnais, faites passer le harnais dans les fentes du harnais et retirez le coussin du siège. (29)
- 3 - Rattachez la voilure et l'arrière du siège après avoir retiré le coussin du siège comme indiqué dans (5).

! **N'ENLEVEZ PAS** le tube du dossier.

Accessoires

Housse anti-pluie

Pour assembler la housse anti-pluie, placez-la au-dessus de la poussette. (30)

- ! **Assurez-vous TOUJOURS** qu'il y a toujours une bonne aération, surtout en cas de forte chaleur, lorsque la housse anti-pluie est placée sur le produit.
- ! **Vérifiez TOUJOURS** que la housse anti-pluie a été nettoyée et séchée avant le pliage.
- ! **Ne pliez PAS** la poussette lorsque la housse anti-pluie est installée.
- ! **Ne placez PAS** votre enfant dans la poussette avec la housse anti-pluie installée par temps chaud.

Détacher et assembler les pièces souples

Pour détacher les pièces souples du siège, suivez les étapes (31)-(45) ; pour les ré-assembler, suivez les étapes ci-dessus dans l'ordre inverse.

- ! La couverture de la barre de bras ne peut pas être détachée sur certains modèles.

Nettoyage et maintenance

Nettoyez le cadre, les pièces en plastique et le tissu à l'aide d'un chiffon humide, mais n'utilisez pas d'abrasifs ou d'eau de Javel. N'utilisez pas de lubrifiants à base de silicone, car ils attirent la saleté et la crasse. Ne rangez pas votre poussette dans un endroit humide.

Nettoyez régulièrement les roues de la poussette avec de l'eau et retirez la saleté.

Pour garantir une longue durée d'utilisation, essuyez ce produit avec un chiffon doux et absorbant après l'avoir utilisé par temps pluvieux.

Consultez l'étiquette d'entretien apposée sur le tissu pour obtenir les instructions de lavage et de séchage.

La coloration du tissu exposé au soleil est normale, tout comme les signes d'usure et de déchirement après une longue période d'utilisation, même normale.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez que les pièces Nuna originales.

Vérifiez régulièrement si tout fonctionne correctement. Si des pièces sont déchirées, endommagées ou manquantes, arrêtez d'utiliser ce produit.

**WICHTIG –
BITTE SORGFÄLTIG
LESEN UND FÜR
SPÄTERES NACHLESEN
UNBEDINGT
AUFBEWAHREN**

Inhalt

Produktinformationen	37
Produktregistrierung	
Garantie	
Kontakt	
Anforderungen an die Nutzung mit Kind	38
Warnungen	39
Teileliste	43
Produkt aufbauen	45
Produkt verwenden	46
Zubehör	50
Regenschutz	
Textilteile anbringen und entfernen	50
Reinigung und Wartung	51

Produktdaten

Modellnummer: _____

Fertigungsdatum: _____

Produktregistrierung

Bitte füllen Sie die obigen Informationen aus. Modellnummer und Fertigungsdatum befindet sich auf einem Schild an der Unterseite des Kinderwagengestells.

Bitte registrieren Sie Ihr Produkt unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Ausrüstung registrieren“-Link.

Garantie

Wir haben unsere hochwertigen Produkte so entwickelt, dass Sie mit Ihrem Kind und Ihrer Familie wachsen. Da wir uns durch unsere Produkte hervorheben, ist unser Sortiment je nach Produkt durch eine angepasste Garantie ab Kaufdatum abgedeckt. Bitte halten Sie bei Kontaktaufnahme mit uns Kaufbeleg, Modellnummer und Fertigungsdatum bereit.

Garantieinformationen finden Sie unter:

www.nunababy.com

Klicken Sie auf der Startseite auf den „Garantie“-Link.

Kontakt

Wenden Sie sich für Ersatzteile, Service und weitere Garantiefragen an unseren Kundendienst.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Anforderungen an die Nutzung mit Kind

Dieser Kinderwagen eignet sich für Kinder, die folgende Anforderungen erfüllen:

Kind: ab der Geburt

Gewicht: bis max. 15 kg

Körpergröße: 114,3 cm oder weniger

! WARNUNG

Nichtbeachtung dieser Warnungen und Anweisungen könnte zu schweren Verletzungen oder zum Tode führen.

Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.

Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass der Kinderwagenaufsatz oder der Sitzeinheit oder die Befestigungselemente des Autositzes korrekt eingerastet sind.

Lassen Sie das Kind nicht mit dem Produkt spielen.

Vergewissern Sie sich vor Gebrauch, dass alle Verriegelungen eingerastet sind.

Lassen Sie das Kind nie unbeaufsichtigt.

Dieses Produkt ist nicht zum Joggen oder Skaten geeignet.

Vergewissern Sie sich, dass das Kind beim Aufklappen und Zusammenklappen des Wagens außer Reichweite ist, um Verletzungen zu vermeiden.

Nicht vom Hersteller zugelassenes Zubehör sollte nicht verwendet werden. Verwenden Sie nur vom Hersteller/Händler gelieferte oder empfohlene Ersatzteile.

Das Produkt muss von einem Erwachsenen montiert werden.

Verwenden Sie **IMMER** die Feststellbremse, wenn Sie anhalten.

Jegliche durch den Einsatz von Zubehörteilen, die nicht von Nuna bereitgestellt wurden, verursachten Schäden werden nicht durch die Garantie abgedeckt.

Jegliche am Griff und/oder an der Rückseite der Rückenlehne und/oder an den Seiten des Fahrzeugs angebrachte Last wirkt sich auf die Stabilität des Fahrzeugs aus.

Achten Sie darauf, dass der Kinderwagen vollständig montiert und verriegelt ist, bevor Sie Ihr Kind in die Nähe des Kinderwagens lassen.

Transportieren Sie **KEINE** zusätzlichen Kinder, Waren, Zubehörteile im oder auf diesem Kinderwagen, sofern dies in dieser Anleitung nicht erlaubt ist. Andernfalls kann der Kinderwagen instabil werden.

Lassen Sie den Kinderwagen **NICHT** in der Nähe von Hitzequellen wie Heizungen oder offenem Feuer stehen.

Legen Sie **NICHTS** auf das Verdeck.

Bewahren Sie den Kinderwagen **NICHT** an einem feuchten Ort auf. Lassen Sie die Textilien immer auf natürliche Weise trocknen, ohne direkte Hitzeeinwirkung.

Verwenden Sie den Ablagekorb **NICHT** als Kindersitz.

Verwenden Sie den Kinderwagen **NICHT**, falls irgendwelche Teile beschädigt sind oder fehlen.

Auch wenn ein Kind in diesem Sitz gesichert durch Gurte liegen kann, ist er kein Ersatz für ein Bett. Falls Ihr Kind müde ist, sollten Sie es in einen geeigneten Kinderwagen, ein Gitter- bzw. Babybett legen.

Halten Sie Kleinteile von Kindern fern; es besteht Verschluckungsgefahr.

Achten Sie auf Bordsteine und Bodenunebenheiten. Wiederholte Erschütterungen können den Kinderwagen beschädigen.

Lassen Sie Kinder **NIEMALS** auf dem Kinderwagen stehen.

Transportieren Sie **NIEMALS** mehrere Kinder gleichzeitig in diesem Kinderwagen.

Transportieren Sie den Kinderwagen **NIEMALS** über Treppenstufen oder Rolltreppen. Sie könnten plötzlich Kontrolle über den Kinderwagen verlieren oder Ihr Kind könnte herausfallen.

Der Gurt muss immer richtig angebracht und angepasst werden. Der Gurt ist kein Ersatz für angemessene elterliche Aufsicht.

Nutzen Sie die Feststellbremse, wenn Sie das Kind hineinlegen oder herausnehmen.

Überlastung, falsches Aufklappen und der Einsatz von Zubehöerteilen wie Kindersitzen, Taschenhaken, Regenschutzabdeckungen, Buggyhalterungen etc., die nicht von Nuna zugelassen sind, können den Kinderwagen beschädigen und Gefahren verursachen.

Gummireifen können schwarze Spuren auf glatten Oberflächen, wie Parkett, Laminat und Linoleum hinterlassen.

STRANGULATIONSGEFAHR Legen Sie keine Gegenstände mit einer Schnur um den Hals Ihres Kindes, hängen Sie keine Schnüre an diesem Produkt auf, bringen Sie keine Schnüre an Spielzeugen an.

Vermeiden Sie Erstickengefahr, indem Sie vor Benutzung des Produktes sämtliche Kunststoffabdeckungen entfernen und zerstören oder außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren!

Verhindern Sie einen gefährlichen, instabilen Zustand, indem Sie den Ablagekorb mit nicht mehr als 4,5 kg.

Verwenden Sie die am stärksten geneigte Position für Neugeborene.

Verwenden Sie den Kinderwagen mit einem Kind, das nicht mehr als 15 kg wiegt. Bei einem zu schweren Kind wird der Kinderwagen beschädigt.

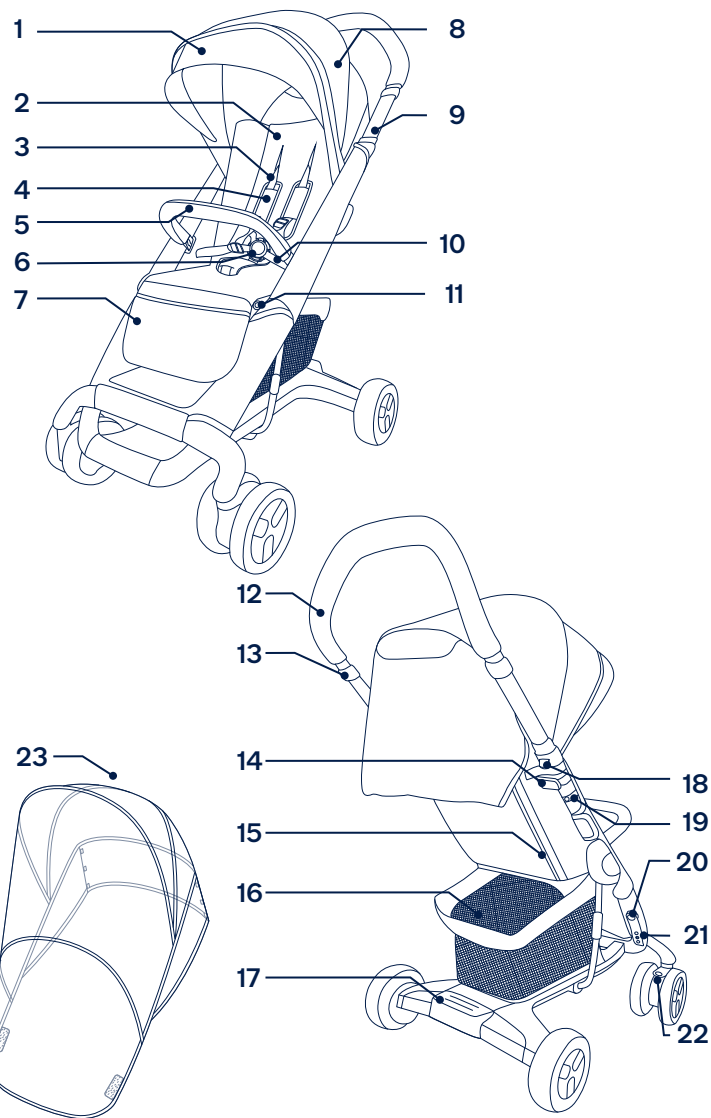
Teileliste

Überprüfen Sie vor der Montage, ob alle Teile vorhanden sind.

Falls etwas fehlen sollte, wenden Sie sich an Ihren Händler vor Ort. Für die Montage werden keine Werkzeuge benötigt.

! VERSCHLUCKUNGSGEFAHR: Entfernen und entsorgen Sie umgehend alle Abschlusschutzkappen von Rädern und Radachse.

- | | |
|----------------------------------|----------------------------------|
| 1 Verdeckvisier | 13 GriffEinstellknopf |
| 2 Sitzauflage | 14 Verdeckhalterung |
| 3 Schultergurt | 15 Neigungsreißverschlüsse |
| 4 Schultergurtpolster | 16 Ablagekorb |
| 5 Armlehne | 17 Bremshebel |
| 6 Verschluss- und Schrittpolster | 18 Zusammenklappknopf |
| 7 Wadenstütze | 19 Obere Aufbewahrungshalterung |
| 8 Verdeck | 20 Aufbewahrungsriegel |
| 9 Kinderwagengestell | 21 Untere Aufbewahrungshalterung |
| 10 Taillengurt | 22 Vordere Lenkstopps |
| 11 Einstellknopf der Wadenstütze | 23 Regenschutz |
| 12 Griff | |



Produkt aufbauen

Kinderwagen auseinanderklappen

- 1 - Riegel von der oberen Aufbewahrungshalterung lösen. (1)
- 2 - Anschließend den Kinderwagengriff nach oben drehen. Ein **Klickgeräusch** weist darauf hin, dass das Kinderwagengestell vollständig geöffnet ist. (2)
- 3 - Riegel an der unteren Aufbewahrungshalterung befestigen.
Prüfen, ob das Kinderwagengestell vollständig eingerastet ist, bevor Sie fortfahren. (3)

Verdeck montieren

- 1 - Schieben Sie die Verdeckhalterungen auf das Kinderwagengestell. (4)
- 2 - Bringen Sie dann Verdeck und Rückseite des Sitzes wieder an. (5)

Armlehne montieren

- 1 - Richten Sie die Armlehnenenden an den Armlehnhalterungen aus und lassen Sie sie einrasten. (6) Bitte stellen Sie sicher, dass sich der Stoff des Sitzes nicht in der Armlehnhalterung verfängt.
- 2 - Demontieren Sie die Armlehne, indem Sie die Armlehnfreigabeknöpfe (7) -1 drücken und die Armlehne herausziehen. (7)-2

Produkt verwenden

- ! Die Bremse **MUSS** betätigt werden, wenn der Kinderwagen gestoppt, das Kind hineingesetzt oder herausgenommen wird.

Ihr Kind sichern

- 1 - Drücken Sie zum Lösen der Schnalle den Knopf. Entfernen Sie die Klemmen und setzen Sie Ihr Kind in den Kinderwagen. (8)
- 2 - Richten Sie die Taillengurtschnalle an der Schulter Schnalle aus. (9)
- 3 - Richten Sie sie anschließend an der mittleren Schnalle aus, die Schnalle verriegelt sich automatisch. Wiederholen Sie dies auf der anderen Seite. (10) Ein Klickgeräusch zeigt an, dass der Verschluss eingerastet ist.
- 4 - Legen Sie den Gurt eng an Ihr Kind an, indem Sie die Verstellriemen festziehen (11)-1. Ziehen Sie dann die Schrittverstellriemen heraus (11)-2.

Schultergurt positionieren

- 1 - Die oberen Schultergurtverschlüsse können zur Anpassung nach oben und unten verschoben werden. (12)
- ! Verwenden Sie stets den Sicherheitsgurt, um Verletzungen durch Herausfallen oder Herausrutschen zu vermeiden.

Stellen Sie sicher, dass der Gurt richtig angepasst und Ihr Kind zuverlässig gesichert ist. Der Abstand zwischen dem Kind und dem Schulterriemen sollte etwa die Dicke eines Fingers betragen. Kreuzen Sie die Schultergurte **NICHT**. Dadurch wird Druck im Nacken des Kindes erzeugt.

Griff

Der Griff hat 5 Positionen.

- 1** - Schieben Sie die Griffstellknöpfe zur Anpassung der Griffhöhe nach oben, um sie zu lösen **(13)**-1. Ziehen Sie den Griff nach oben oder unten **(13)**-2.
- 2** - Ein **Klickgeräusch** zeigt an, dass der Griff eingerastet ist.

Verdeck

Ziehen Sie den Griff zur Nutzung des Verdecks vollständig aus.

- 1** - Öffnen Sie das Verdeck, indem Sie das Verdeck zur Vorderseite des Sitzes ziehen; drücken Sie es zum Schließen nach hinten. **(14)**
- 2** - Positionieren Sie das Verdeckvisier je nach Bedarf vorne oder hinten. Klappen Sie das Verdeckvisier unter das Verdeck, falls es nicht gebraucht wird. **(15)**
- 3** - Das dream drape™ ist nur bei bestimmten Modellen verfügbar. Öffnen Sie zur Verwendung den Reißverschluss **(16)** am Verdeck.
- 4** - Ziehen Sie das dream drape™ für zusätzlichen Schatten nach unten. **(17)**

Wadenstütze

Es gibt zwei Positionen für die Wadenstütze.

- 1** - Drücken Sie die Wadenstütze zum Anheben nach oben. **(18)**
- 2** - Senken Sie die Wadenstütze ab, indem Sie den Einstellknopf an beiden Seiten **(19)**-1 drücken und nach unten drücken **(19)**-2.

Neigen

An beiden Seiten der Sitzlehne befinden sich 2 Reißverschlüsse, die 3 Neigungspositionen erlauben.

Für Neigungsposition 1 bleiben beide Reißverschlüsse geschlossen.

- 1** - Öffnen Sie bei Neigungsposition 2 die äußeren Reißverschlüsse. **(20)**
- 2** - Öffnen Sie bei Neigungsposition 3 die inneren Reißverschlüsse. **(21)**

Vordere Lenkstopps

Die vorderen Lenkstopps empfehlen sich auf unebenem Untergrund.

- 1** - Sperren Sie die Vorderräder, indem Sie auf den Lenkstopp drücken. Die Sperre rastet ein, wenn das Rad gerade ist. **(22)**
- 2** - Geben Sie die Vorderräder frei, indem Sie an beiden Lenkstopps ziehen. **(23)**

Bremse

- 1** - Sperren Sie die Hinterräder, indem Sie auf den Bremshebel treten. **(24)**
- 2** - Lösen Sie die Hinterräder, indem Sie den Bremshebel anheben. **(25)**

- ! Betätigen Sie die Bremse, wenn der Kinderwagen gestoppt ist.
Drücken Sie leicht gegen den Kinderwagen, um sicherzustellen, dass die Bremse aktiviert ist.

Zusammenklappen

Drücken Sie vor Zusammenklappen des Kinderwagens das Verdeck des Kinderwagens nach hinten **(26)-1**, passen Sie den Griff auf die niedrigste Position an und trennen Sie den Riegel von der unteren Aufbewahrungshalterung.

- 1 - Ziehen Sie die Zusammenklappknöpfe **(26)-2** nach oben und drücken Sie den Kinderwagen zum Zusammenklappen nach vorne **(26)-3**.
- 2 - Sichern Sie den Riegel an der oberen Aufbewahrungshalterung. **(27)**

Sitzauflage

Die Sitzauflage kann entfernt werden. Die darunterliegende netzartige Sitzfläche bietet eine bessere Belüftung während heißer Sommertage. Lösen Sie das Verdeck von der Rückseite des Sitzes, bevor Sie die Sitzauflage entfernen **(34)**.

- 1 - Entfernen Sie die Sitzauflage, indem Sie sie von der Rückseite des Sitzes lösen. **(28)**
 - 2 - Lösen Sie dann den Gurt, fädeln Sie den Gurt durch die Gurtschlitze und entfernen Sie die Sitzauflage. **(29)**
 - 3 - Bringen Sie Verdeck und Rückseite des Sitzes nach Entfernen der Sitzauflage wieder an; siehe **(5)**.
- ! Entfernen Sie das Rückenlehnenrohr **nicht**.

Zubehör

Regenschutz

Bringen Sie den Regenschutz an, indem Sie ihn über dem Kinderwagensitz platzieren. **(30)**

- ! Prüfen Sie **STETS** die Belüftung, vor allem wenn der Regenschutz bei heißem Wetter am Produkt angebracht ist.
- ! Achten Sie **immer** darauf, den Regenschutz vor dem Einsatz zu reinigen und zu trocknen.
- ! **Klappen Sie den Kinderwagen NICHT** zusammen, nachdem der Regenschutz angebracht wurde.
- ! **Setzen Sie Ihr Kind an heißen Tagen NICHT** in einen Kinderwagen mit angebrachtem Regenschutz.

Textilteile anbringen und entfernen

Befolgen Sie zum Abnehmen der Textilteile die Schritte **(31) - (45)**. Befolgen Sie die obigen Schritte zum Wiederanbringen in umgekehrter Reihenfolge.

- ! Der Armlehnenbezug ist bei bestimmten Modellen nicht abnehmbar.

Reinigung und Wartung

Reinigen Sie Gestell, Kunststoffteile und Textilien mit einem feuchten Tuch. Verzichte Sie auf Scheuer- und Bleichmittel. Verwenden Sie keine Silikonöle, da diese Schmutz und Dreck anziehen. Bewahren Sie Ihren Kinderwagen nicht an einem feuchten Ort auf.

Reinigen Sie die Räder des Kinderwagens regelmäßig mit Wasser, entfernen Sie den Schmutz.

Zur Gewährleistung einer langen Einsatzzeit Ihres Produktes sollten Sie es nach Benutzung bei Regenwetter mit einem weichen, saugfähigen Tuch abwischen.

Beachten Sie zum Waschen und Trocknen das Pflegeetikett an den Stoffen.

Es ist selbst bei gewöhnlichem Gebrauch normal, dass Textilien nach langer Benutzung durch Sonnenlicht verblassen und Verschleißerscheinungen aufweisen.

Verwenden Sie aus Sicherheitsgründen nur Nuna-Originalteile.

Prüfen Sie regelmäßig, ob alles richtig funktioniert. Verwenden Sie das Produkt nicht länger, falls Teile verschlissen oder beschädigt sind oder fehlen.

NUNA International B.V. Nuna und alle zugehörigen Logos sind Marken.

**BELANGRIJK -
LEES ZORGVULDIG EN
BEWAR VOOR LATERE
RAADPLEGING**

Inhoud

Productinformatie	55
Productregistratie	
Garantie	
Contact	
Vereisten kindergebruik	56
Waarschuwingen	57
Onderdelenlijst	61
Installeren product	63
Gebruik product	64
Accessoires	67
Regenkap	
Zachte voorwerpen los- en vastmaken	68
Reiniging en onderhoud	69

Productinformatie

Modelnummer: _____

Fabricagedatum: _____

Productregistratie

Vul de bovenstaande informatie in. Het model en de fabricagedatum bevinden zich op een etiket onderop het frame van de kinderwagen.

Ga voor het registreren van uw product naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Uitrusting registreren" op de homepage.

Garantie

Wij hebben onze hoogwaardige producten opzettelijk zo ontworpen dat ze kunnen mee kunnen groeien met zowel uw kind als uw familie. Omdat wij achter ons product staan, wordt onze uitrusting gedekt door een aangepaste garantie per product, beginnend op de dag van aanschaf. Houd het aankoopbewijs, het modelnummer en de fabricagedatum klaar als u contact met ons opneemt.

Ga voor garantie-informatie naar:

www.nunababy.com

Klik op de link "Garantie" op de homepage.

Contact

Neem contact op met onze klantenservice-afdelingen voor vervangende onderdelen, service of aanvullende vragen over de garantie.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Vereisten kindergebruik

Deze wandelwagen is geschikt voor gebruik met kinderen die aan de volgende eisen voldoen:

Kind: vanaf geboorte

Gewicht: maximaal 15 kg maximum

Lengte: 114,3 cm of korter

⚠️ WAARSCHUWING

Niet-naleving van de waarschuwingen en de instructies kan ernstig letsel of de dood veroorzaken.

Altijd het veiligheidstuigje gebruiken.

Controleer voor gebruik of het wiegje, het kinderwagenzitje, of het autostoeltje goed vast zit op het kinderwagenchassis.

Laat het kind niet met dit product spelen.

Zorg ervoor dat alle vergrendelingsmechanismes vast zitten voor dat je het product gebruikt.

Nooit het kind zonder toezicht laten.

Dit product is niet geschikt om mee hard te lopen of te skeeleren.

Zorg ervoor dat het kind uit de buurt is tijdens het in- en uitklappen van het product om letsel te voorkomen.

Gebruik geen toebehoren die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd. Gebruik uitsluitend vervangende onderdelen die zijn geleverd of aanbevolen door de fabrikant/distributeur.

Montage door volwassene vereist.

ALTIJD op de handrem zetten als u stopt.

Alle schade als gevolg van het gebruik van accessoires die niet door Nuna zijn geleverd, wordt niet gedekt door de garantie.

Elke last bevestigd aan de greep of op de achterkant van de rugsteun of de zijkanten van het voertuig beïnvloedt de stabiliteit van het voertuig.

Zorg ervoor dat de kinderwagen volledig geopend en vergrendeld is voordat u uw kind in de buurt laat komen.

Vervoer **GEEN** extra kinderen, goederen, accessoires in of op de wandelwagen, behalve op de manier zoals toegestaan in deze handleiding. Hierdoor kan het wandelwagen instabiel worden.

NIET de wandelwagen laten staan in de buurt van een krachtige warmtebron zoals een kachel of open vuur.

NIETS op de kap leggen.

Bewaar de kinderwagen **NIET** in een vochtige omgeving. Laat het materiaal altijd op natuurlijke wijze drogen, uit de buurt van warmtebronnen.

De opbergmand **NIET** gebruiken om een kind in te plaatsen.

De kinderwagen **NIET** gebruiken bij gebroken of ontbrekende onderdelen.

Voor autostoeltjes die gebruikt worden in combinatie met een chassis, vervangt dit voertuig geen draagwieg of bed. Als uw kind moet slapen, moet u het in een geschikte kinderwagen, wieg of bed leggen.

Houd kleine onderdelen uit de buurt van kinderen want deze vormen een gevaar voor verstikking.

Wees voorzichtig bij stoepranden en ongelijkmatige grond. Herhaalde schokken kunnen de wandelwagen beschadigen.

Laat kinderen **NOOIT** op de wandelwagen staan.

NOOIT meer dan één kind tegelijk in de wandelwagen meedragen.

Gebruik de wandelwagen **NOOIT** op trappen of roltrappen. U kunt plotseling de controle over de wandelwagen verliezen of uw kind kan eruit vallen.

De gordels moeten altijd goed zijn vastgezet en ingesteld. De gordels zijn geen vervanging voor toezicht van een volwassene.

Bij het plaatsen en verwijderen van het kind moet de parkeerrem geactiveerd zijn.

Overbelasten, onjuist opvouwen, en het gebruik van accessoires zoals kinderzitjes, tashaken, regenkappen, meerijdplankjes, enz. anders dan goedgekeurd door Nuna, kunnen de wandelwagen beschadigen of onveilig maken.

Rubberbanden kunnen zwarte strepen achterlaten op gladde oppervlakken zoals parket, laminaat en linoleum.

GEVAAR VOOR VERSTIKKING Geen voorwerpen met een koord rond de hals van uw kind hangen, de koorden van dit product laten hangen of koorden aan speelgoed bevestigen.

Om gevaar voor verstikking te voorkomen, moet u alle plastic afdekkingen verwijderen voordat u dit product gebruikt en deze vernietigen of uit de buurt van baby's en kinderen houden.

Voor het voorkomen van een gevaarlijke, onstabiele situatie moet u niet meer dan 4,5 kg plaatsen in de opbergmand.

GEBRUIK de meest achteroverhellende stand voor pasgeboren baby's.

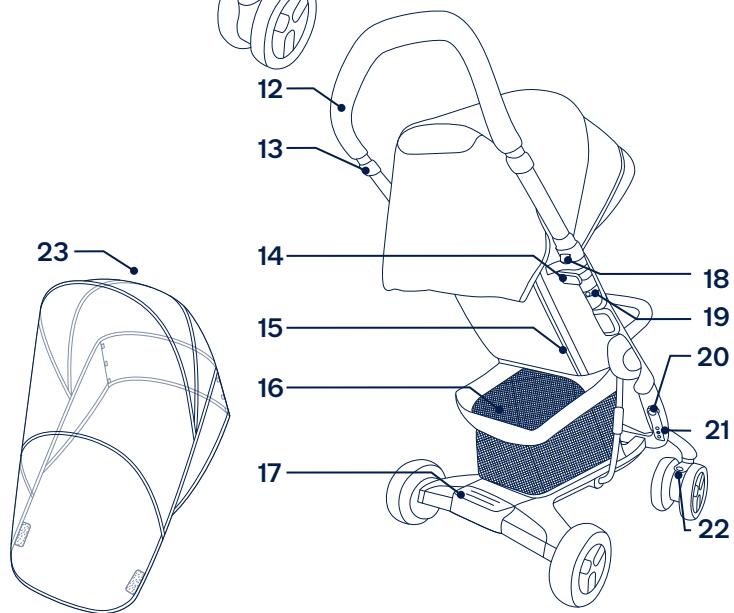
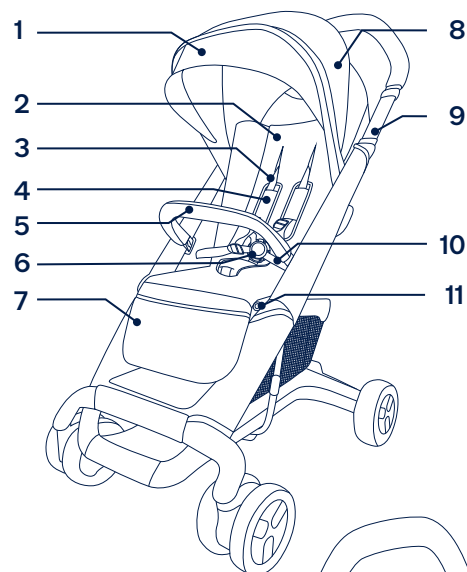
Gebruik de wandelwagen voor een kind dat niet meer dan 15 kg weegt. Als het kind niet past, kan dit de wandelwagen beschadigen.

Onderdelenlijst

Zorg dat alle onderdelen voor het opslaan droog zijn. Als er items ontbreken of beschadigd zijn, kunt u contact opnemen met uw leverancier. Voor de montage is geen gereedschap nodig.

! **GEVAAR VOOR VERSTIKKING:** Beschermende einddoppen direct van elk wiel en wielnaaf verwijderen en weggooien.

- | | |
|--------------------------|---------------------------------|
| 1 Kapklep | 13 Instelknop handgreep |
| 2 Zitkussen | 14 Kaphouder |
| 3 Schouderriem | 15 Ritsen schuinstand |
| 4 Schoudergordelkussens | 16 Opbergmand |
| 5 Armsteun | 17 Remgreep |
| 6 Gesp en kruisafdekking | 18 Opvouwknop |
| 7 Kuitsteun | 19 Bovenste opbergbeugel |
| 8 Kap | 20 Opberggrendel |
| 9 Wandelwagenframe | 21 Onderste opbergbeugel |
| 10 Taillieriem | 22 Draaien voorwielen blokkeren |
| 11 Instelknop kuitsteun | 23 Regenkap |
| 12 Handgreep | |



Installeren product

Open kinderwagen

- 1 - Maak de opberggrendel los van de bovenste opbergbeugel. (1)
- 2 - Draai vervolgens de handgreep van de kinderwagen omhoog. Een “klikkend” geluid betekent dat het frame van de kinderwagen volledig is opengevouwen. (2)
- 3 - Maak de opberghendel vast aan de onderste opbergbeugel.
Controleer of het kinderwagentje volledig open is vastgezet voor u doorgaat. (3)

Kap monteren

- 1 - Schuif de kapmontages op het frame van de wandelwagen. (4)
- 2 - Klik vervolgens de kap op de achterkant van het zitje. (5)

Armsteun monteren

- 1 - Lijn de uiteinden van de armsteun uit met de armsteunhouders en steek ze erin om ze te vergrendelen. (6) Zorg ervoor dat de stof van de stoel niet gevangen zit in de houder van de armsteun.
- 2 - Druk op de armsteunknoppen om de armsteun te verwijderen (7) -1 en trek de armsteun vervolgens uit de houder. (7) -2

Gebruik product

- ! De rem **MOET** zijn aangetrokken wanneer de wandelwagen is gestopt en bij het plaats en verwijderen van het kind.

Uw kind beveiligen

- 1 - Druk op de knop en de gesp wordt automatisch losgemaakt. Verwijder de klemmen en zet uw kind in de kinderwagen. (8)
- 2 - Pas de gesp van de middelriem bij de gesp van de schouderriem. (9)
- 3 - Lijn ze vervolgens uit met de middelste gesp; de gesp kan automatisch vergrendelen. Herhaal dit aan de andere kant. (10)
Een “klikkend” geluid betekent dat de gesp volledig is vergrendeld.
- 4 - Pas de gordels strak om uw kind door aan de instelbandjes te trekken om vast te maken (11)-1. Trek vervolgens de taille-instelbandjes naar buiten (11)-2.

Positie schouderriemen

- 1 - De bovenste schouderriemgespen kunnen omhoog en omlaag worden geschoven voor een nauwkeuriger afstelling. (12)

- ! Om ernstig letsel te vermijden door vallen of uit de wagen glijden, moet u altijd de riemen gebruiken.

Zorg er voor dat de riemen goed zijn afgesteld en dat uw kind stevig vast zit. De ruimte tussen het kind en de schouderriemen moet ongeveer de dikte van een vinger zijn. De schouderriemen **NIET** kruisen. Dat veroorzaakt druk op de nek van het kind.

Handgreep

De handgreep heeft 5 standen.

- 1 - Voor het instellen van de hoogte van de handgreep, schuift u de instelknoppen voor de handgreep omhoog voor loskoppelen **(13)-1**. Trek vervolgens de handgreep omhoog of omlaag **(13)-2**.
- 2 - Een “klikkend” geluid betekent dat de handgreep in positie is vergrendeld.

Kap

Verleng de handgreep volledig voor gebruik van de kap.

- 1 - Om de kap te openen, trekt u deze naar voren over de voorkant van het stoeltje, en om hem dicht te doen, drukt u hem terug. **(14)**
- 2 - Plaats de kapklep naar wens naar voren of naar achteren. Wanneer het niet wordt gebruikt, vouwt u de kapklep op onder de kap. **(15)**
- 3 - De dream drape™ is beschikbaar op bepaalde modellen. Open de rits **(16)** op de kap om te gebruiken.
- 4 - Trek de dream drape™ omlaag voor extra schaduw. **(17)**

Kuitsteun

De kuitsteun heeft 2 standen.

- 1 - Trek de kuitsteun omhoog om deze hoger te plaatsen. **(18)**
- 2 - Om de kuitsteun omlaag te brengen, drukt u op de instelknoppen aan beide zijden **(19)-1**, en drukt u omlaag **(19)-2**.

Helling

Er zitten 2 ritsen aan elke kant van van de rugleuning waardoor 3 schuine standen mogelijk zijn.

Voor schuine stand 1 blijven beide ritsen dicht.

- 1 - Voor schuine stand 2 ritst u de buitenste ritsen open. **(20)**
- 2 - Voor schuine stand 3 ritst u de binnenste ritsen open **(21)**

Draaien voorwielen blokkeren

Aanbevolen wordt om de draaiblokkering voor de voorwielen op ongelijke oppervlakken te gebruiken.

- 1 - Druk het draaislot omlaag om de voorwielen te vergrendelen. De vergrendeling komt vast te zitten wanneer het wiel recht staat. **(22)**
- 2 - Trek beide draaisloten omhoog om de voorwielen te ontgrendelen. **(23)**

Rem

- 1 - Trap op de remhendel om de achterwielen vast te zetten. **(24)**
 - 2 - Licht de remhendel op om de achterwielen los te maken. **(25)**
- ! Gebruik de rem altijd als de kinderwagen stilstaat. Duw de kinderwagen iets vooruit om te controleren of de rem vast zit.

Opvouwen

Voorafgaand aan het opvouwen van de wandelwagen, duwt u de kap naar de achterkant van de wandelwagen (26)-1, stel de handgreep in op de laagste stand en scheid de opberggrendel van de onderste opbergbeugel.

- 1 - Trek aan de vouwknoppen (26)-2 omhoog en duw de wandelwagen naar voren om op te vouwen (26)-3.
- 2 - Maak de opberghendel vast aan de bovenste opbergbeugel. (27)

Zitkussen

Het zitkussen kan worden verwijderd om een gaas-zitgebied te bieden voor een betere ventilatie tijdens warm weer. Klik de kap los van de achterkant van het zitje voorafgaand aan het verwijderen van het zitkussen (34).

- 1 - Voor het verwijderen van het zitkussen, klikt u het zitkussen los van de achterkant van het zitje. (28)
 - 2 - Maak vervolgens de gesp van de gordel los, voer de gordel door de gordelsleuven en verwijder het zitkussen. (29)
 - 3 - Klik de kap los van de achterkant van het zitje na het verwijderen van het zitkussen als (5).
- ! NIET de buis voor de rugsteun verwijderen.

Accessoire

Regenkap

Plaats de regenkap over het kinderwagenzitje om deze te monteren. (30)

- ! Controleer **ALTIJD** de ventilatie, met name bij warm weer als het product is afgedekt door de regenkap.
- ! Controleer **ALTIJD** of de regenkap schoon en droog is voor u deze weer opvouwt.
- ! Vouw de wandelwagen **NIET** op als de regenkap gemonteerd is.
- ! Zet uw kind **NIET** bij warm weer in de wandelwagen als de regenkap gemonteerd is.

Zachte voorwerpen los- en vastmaken

Voor het losmaken van zachte goederen, volgt u de stappen (31)-(45); om de zachte goederen te bevestigen, gaat u in omgekeerde volgorde te werk.

- ! De afdekking van de armsteun kan niet worden verwijderd op bepaalde modellen.

Reiniging en onderhoud

Reinig het frame, de plastic onderdelen en het weefsel met een vochtige doek, maar gebruik geen schurende middelen of bleekwater. Gebruik geen silicone smeermiddelen omdat ze vuil en roet aantrekken. Bewaar de kinderwagen niet in een vochtige omgeving.

Reinig de wielen regelmatig met water en verwijder het vuil.

Om er voor te zorgen dat de kinderwagen lang meegaat, moet u hem na gebruik in de regen afvegen met een zachte absorberende doek.

Raadpleeg het wasetiket dat aan de stof is bevestigd voor was- en drooginstructies.

Het is normaal dat materialen verkleuren door blootstelling aan zonlicht en na langdurig gebruik slijtage vertonen, zelfs bij gangbaar gebruik.

Uit veiligheidsoverwegingen mag u uitsluitend originele onderdelen van Nuna gebruiken.

Controleer regelmatig of alles nog goed werkt. Gebruik de kinderwagen niet meer als onderdelen zijn gescheurd, gebroken of ontbreken.

NUNA International B.V. en alle bijbehorende logo's zijn handelsmerken.

**IMPORTANTE –
LEGGERE
ATTENTAMENTE E
CONSERVARE PER
FUTURO RIFERIMENTO**

Indice

Informazioni sul prodotto	73
Registrazione del prodotto	
Garanzia	
Contatto	
Requisiti di utilizzo da parte del bambino	74
Avvertenze	75
Elenco parti	79
Configurazione del prodotto	81
Uso del prodotto	82
Accessori	85
Copertura antipioggia	
Rimozione e montaggio del rivestimento imbottito	86
Pulizia e manutenzione	87

Informazioni sul prodotto

Numero modello: _____

Prodotto in data: _____

Registrazione del prodotto

Inserire le precedenti informazioni. Numero modello e Prodotto in (data) si trovano su un'etichetta sulla parte inferiore del telaio del passeggino.

Per registrare il prodotto, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Registra dispositivo" nella homepage.

Garanzia

Abbiamo progettato appositamente i nostri prodotti di alta qualità in modo che crescano con il bambino e con la famiglia. Poiché crediamo nel nostro prodotto, i meccanismi sono coperti da una garanzia personalizzata per prodotto che comincia dal giorno dell'acquisto. Al momento di contattarci, sono necessari la prova d'acquisto, il numero di modello e la data di produzione.

Per informazioni sulla garanzia, visitare il sito:

www.nunababy.com

Fare clic sul link "Garanzia" nella homepage.

Contatto

Per la sostituzione di parti, manutenzione o domande sulla garanzia, contattare il dipartimento di assistenza al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisiti di utilizzo da parte del bambino

Questo passeggino è adatto per l'uso con bambini con i seguenti requisiti:

Bambino: dalla nascita

Peso: fino a 15 kg max.

Altezza: 114,3 cm o meno

⚠ ATTENZIONE

La mancata osservanza delle seguenti avvertenze e istruzioni potrebbe causare lesioni gravi o decesso.

Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.

Prima dell'uso controllare che i meccanismi di aggancio della seduta, della navicella o del seggiolino auto siano correttamente agganciati.

Non lasciare che il bambino giochi con questo prodotto.

Prima dell'uso assicurarsi che tutti i meccanismi di bloccaggio siano correttamente agganciati.

Non lasciare mai il bambino incustodito.

Questo prodotto non è adatto per correre o pattinare.

Per evitare lesioni o ferimenti assicurarsi che il bambino sia a debita distanza durante le operazioni di apertura e chiusura del prodotto.

Gli accessori non approvati dal produttore non devono essere usati. Utilizzare solo le parti di ricambio fornite o consigliate dal produttore/distributore.

Il prodotto deve essere montato solo da adulti.

Quando ci si ferma, applicare **SEMPRE** il freno di stazionamento.

Eventuali danni causati dall'uso di accessori non forniti da Nuna non saranno coperti dalla garanzia.

Qualsiasi carico sulla maniglia, sul retro dello schienale e/o sui lati del veicolo influisce sulla stabilità del veicolo stesso.

Assicurarsi che il passeggino sia completamente eretto e bloccato prima che il bambino si avvicini ad esso.

NON trasportare altri bambini, prodotti o accessori nel o sul passeggino, salvo nei casi ammessi nel presente manuale. Possono causare l'instabilità del passeggino.

NON lasciare il passeggino esposto nei pressi di forti fonti di calore, come ad esempio un radiatore o una fiamma libera.

NON mettere mai nessun oggetto sul tettuccio.

NON lasciare il passeggino in sosta in luoghi umidi. Lasciare sempre che il tessuto si asciughi naturalmente lontano da fonti di calore dirette.

NON utilizzare il cestello di conservazione per il trasporto del bambino.

NON utilizzare il passeggino nel caso in cui alcuni componenti siano danneggiati o mancanti.

Per i seggiolini per auto utilizzati in combinazione con un telaio, questo veicolo non sostituisce una culla o un letto. Se il bambino ha necessità di dormire deve essere messo nella sua culla o nel lettino.

Tenere lontano dai bambini i piccoli componenti, perché possono costituire un pericolo di soffocamento.

Affrontare cordoli di marciapiedi e pavimentazioni sconnesse con molta attenzione. Gli urti ripetuti potrebbero causare danni al passeggino.

NON lasciare mai che i bambini stiano in piedi sul passeggino.

NON trasportare mai più di un bambino per volta sul passeggino.

NON utilizzare mai il passeggino su scale o scale mobili. Si potrebbe perdere improvvisamente il controllo del passeggino o il bambino potrebbe cadere.

La cintura deve essere sempre correttamente applicata e regolata. La cintura non sostituisce l'attenta supervisione di un adulto.

Il freno di stazionamento deve essere inserito quando si mette o toglie il bambino.

Il sovraccarico, l'errata piegatura e l'uso di accessori, come per es. seggiolini per bambini, ganci per borse, coperture antipioggia, piani d'appoggio per passeggini, ecc..., diversi da quelli approvati da Nuna possono danneggiare il passeggino.

Le ruote in gomma possono lasciare dei segni neri su superfici lisce, come il parquet, il laminato e il linoleum.

PERICOLO DI STRANGOLAMENTO Non collocare oggetti dotati di lacci attorno al collo del bambino, appendere i lacci di questo prodotto o fissare i lacci ai giocattoli.

Per evitare il pericolo di soffocamento, prima di ogni utilizzo togliere tutte le coperture di plastica ed eliminarle o tenerle lontane da neonati e bambini!

Per evitare condizioni pericolose e instabili, non collocare più di 4,5 kg.

Per i neonati, **UTILIZZARE** la posizione più inclinata.

Usare il passeggino con bambini di peso non superiore a 15 kg. Se il bambino è troppo grande, si potrebbero causare danni al passeggino.

Elenco parti

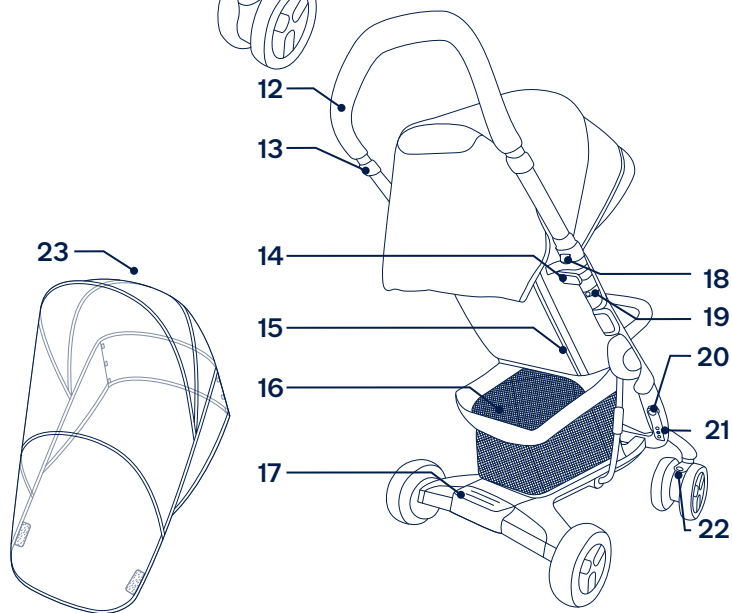
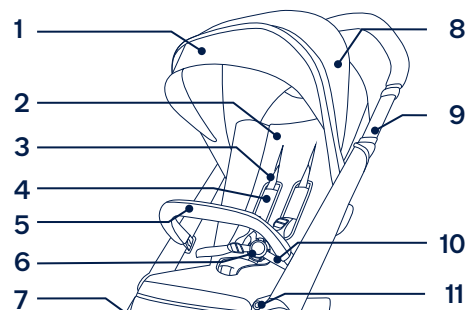
Assicurarsi che tutti i pezzi siano disponibili prima dell'assemblaggio.

Se manca qualche pezzo, contattare il rivenditore locale. Per l'assemblaggio non è necessario nessun attrezzo.

! PERICOLO DI SOFFOCAMENTO: Rimuovere e gettare immediatamente i cappucci di protezione di ogni ruota e asse del mozzo della ruota.

IT

- | | | | |
|----|---|----|--|
| 1 | Visiera tettuccio | 13 | Pulsante di regolazione della maniglia |
| 2 | Imbottitura | 14 | Supporto tettuccio |
| 3 | Bretella | 15 | Cerniere di reclinazione |
| 4 | Imbottiture per bretelle | 16 | Cestello di conservazione |
| 5 | Bracciolo | 17 | Leva del freno |
| 6 | Fibbia e copertura spartigambe | 18 | Tasto di piegatura |
| 7 | Supporto per la gamba | 19 | Supporto fermo superiore |
| 8 | Tettuccio | 20 | Fermo di chiusura |
| 9 | Telaio passeggino | 21 | Supporto fermo inferiore |
| 10 | Cintura inguinale | 22 | Bloccaggi anteriori orientabili |
| 11 | Pulsante di regolazione supporto per la gamba | 23 | Copertura antipioggia |
| 12 | Maniglia | | |



IT

Configurazione del prodotto

Apertura del passeggino

- 1 - Separare il fermo di chiusura dal supporto fermo superiore. (1)
- 2 - Quindi, ruotare la maniglia del passeggino verso l'alto. Quando si sente il "clic" significa che il telaio del passeggino è completamente aperto. (2)
- 3 - Fissare il fermo di chiusura al supporto fermo inferiore. Verificare che il telaio del passeggino sia completamente bloccato aperto prima di continuare. (3)

Montaggio del tettuccio

- 1 - Far scorrere i supporti del tettuccio sul passeggino. (4)
- 2 - Quindi, far scattare il tettuccio sopra la seduta. (5)

Montaggio del bracciolo

- 1 - Allineare le estremità del bracciolo con i relativi supporti, quindi inserire per bloccare. (6) Assicurarsi che il tessuto del sedile non si impigli nel supporto di fissaggio del bracciolo.
- 2 - Per smontare il bracciolo, premere i pulsanti di rilascio del bracciolo (7) -1, quindi estrarre il bracciolo. (7) -2

Uso del prodotto

- ! Il freno **DEVE** essere inserito quando si arresta il passeggino e quando si colloca e si rimuove il bambino.

Bloccaggio del bambino

- 1 - Premere il pulsante centrale sulla fibbia per sganciare automaticamente la fibbia. Rimuovere i fermagli e sistemare il bambino nel passeggino. (8)
- 2 - Far combaciare la fibbia della cintura addominale con quella delle spalle. (9)
- 3 - Quindi, allinearli con la fibbia centrale. La fibbia si può bloccare automaticamente. Ripetere sul lato opposto. (10)
Quando si sente il "clic" significa che la fibbia è bloccata.
- 4 - Applicare la cintura al bambino tirando le cinghie di regolazione per serrare (11)-1. Quindi, estrarre le cinghie di regolazione inguinali (11)-2.

Posizione della cintura per le spalle

- 1 - È possibile spostare verso l'alto e il basso le fibbie della cintura avvolgispalla superiori. (12)
- ! Per evitare gravi lesioni a seguito di caduta o scivolamento, usare sempre le cinture.

Assicurarsi che la cintura sia regolata correttamente e che il bambino sia perfettamente allacciato. Lo spazio tra il bambino e la cintura per le spalle deve essere di circa lo spessore di un dito. **NON** incrociare le cinture per le spalle. Ciò provocherà pressione sul collo del bambino.

Maniglia

La maniglia ha 5 posizioni.

- 1 - Per regolare l'altezza della maniglia, scorrere i pulsanti di regolazione della maniglia per sganciare **(13)**-1. Quindi tirare la maniglia verso l'alto o il basso **(13)**-2.
- 2 - Quando si sente il "clac" significa che la maniglia è in posizione.

Tettuccio

Estendere completamente per l'uso del tettuccio.

- 1 - Per aprire il tettuccio, tirarlo verso la parte anteriore e, per chiuderlo, spingerlo verso il retro. **(14)**
- 2 - Collocare la visiera tettuccio avanti o indietro, come necessario. Se non viene utilizzato, piegare la visiera tettuccio sotto il tettuccio. **(15)**
- 3 - Il dream drape™ è disponibile su alcuni modelli. Aprire la cerniera **(16)** sul tettuccio per utilizzarlo.
- 4 - Estrarre il dream drape™ per fornire una copertura aggiuntiva. **(17)**

Supporto per la gamba

Il supporto per la gamba ha 2 posizioni.

- 1 - Per sollevare il supporto per la gamba, sollevarlo. **(18)**
- 2 - Per abbassare il supporto per la gamba, premere i pulsanti di regolazione su entrambi i lati **(19)**-1 e spingerlo verso il basso **(19)**-2.

Reclinazione

Vi sono 2 cerniere su ogni lato del retro del sedile per 3 posizioni di reclinazione.

Per la posizione di reclinazione 1, entrambe le cerniere devono rimanere aperte.

- 1 - Per la posizione reclinata 2, aprire le cerniere esterne. **(20)**
- 2 - Per la posizione reclinata 3, aprire le cerniere interne. **(21)**

Bloccaggi anteriori orientabili

Raccomandiamo di utilizzare i bloccaggi orientabili anteriori sulle superfici irregolari.

- 1 - Per bloccare le ruote anteriori, premere il bloccaggio orientabile. Il bloccaggio si inserisce quando le ruote sono dritte. **(22)**
- 2 - Per sbloccare le ruote anteriori, tirare entrambi i bloccaggi orientabili. **(23)**

Freno

- 1 - Per bloccare le ruote posteriori, abbassare la leva del freno. **(24)**
 - 2 - Per sbloccare le ruote posteriori, sollevare la leva del freno. **(25)**
- ! Applicare sempre il freno quando si arresta il passeggino. Spingere leggermente il passeggino per assicurarsi che il freno sia inserito.

Piegatura

Prima di piegare il passeggino, spingere il tettuccio verso il retro del passeggino **(26)**-1, regolare la maniglia nella posizione inferiore e separare il fermo di chiusura dal supporto fermo inferiore.

- 1 - Sollevare i pulsanti di piegatura (26)-2 e spingere avanti il passeggino per piegarlo (26)-3.
- 2 - Fissare il fermo di chiusura al supporto fermo superiore. (27)

Imbottitura

L'imbottitura può essere rimossa in modo da fornire un'area di seduta a rete per una maggiore ventilazione quando fa caldo. Disinserire il tettuccio dal retro del sedile prima di rimuovere l'imbottitura (34).

- 1 - Per rimuovere l'imbottitura, sganciare l'imbottitura dal retro del sedile. (28)
 - 2 - Quindi, sganciare la cintura, inserirla attraverso le fessure della cintura e rimuovere l'imbottitura. (29)
 - 3 - Disinserire il tettuccio dal retro del sedile prima di rimuovere l'imbottitura (5).
- ! **NON** rimuovere il tubo dello schienale.

Accessorio

Copertura antipioggia

Per assemblare la copertura antipioggia, collocarla sopra la seduta del passeggino. (30)

- ! Con la copertura antipioggia applicata al passeggino, controllare **SEMPRE** la ventilazione, soprattutto quando fa caldo.
- ! Controllare **SEMPRE** che la copertura antipioggia sia pulita e asciutta prima di ripiegarla.
- ! **NON** piegare il passeggino dopo aver montato la copertura antipioggia.

- ! **NON** far sedere il bambino nel passeggino con la copertura antipioggia montata quando fa caldo.

Rimozione e montaggio del rivestimento imbottito

Per staccare il rivestimento imbottito, seguire le procedure (31)-(45); per rimontarlo, invertire le procedure di cui sopra.

- ! La copertura del bracciolo non è rimovibile su alcuni modelli.

Pulizia e manutenzione

Pulire il telaio, le parti in plastica e il tessuto con un panno umido, ma senza utilizzare prodotti abrasivi o candeggina. Non utilizzare lubrificanti al silicone, in quanto attraggono sporcizia e polvere. Non lasciare il passeggino in sosta in luoghi umidi.

Pulire regolarmente le ruote del passeggino con acqua eliminando lo sporco.

Per assicurare una lunga durata, dopo averlo usato con la pioggia, strofinare il prodotto con un panno assorbente morbido.

Fare riferimento all'etichetta sul tessuto per le istruzioni di lavaggio e asciugatura.

È normale che i tessuti si scoloriscano per effetto della luce solare e che presentino tracce di usura dopo un lungo periodo d'uso, anche se utilizzati in modo normale.

Per ragioni di sicurezza, utilizzare soltanto ricambi originali Nuna.

Controllare periodicamente se tutto funziona correttamente. Se alcune parti sono danneggiate, rotte o mancanti, cessare di utilizzare questo prodotto.

NUNA International B.V. Nuna e tutti i logo associati sono marchi di fabbrica.

**IMPORTANTE -
LEER DETENIDAMENTE
Y MANTENERLAS PARA
FUTURAS CONSULTAS**

Índice

Información del producto	91
Registro del producto	
Garantía	
Contacto	
Requisitos de los niños para su uso	92
Advertencias	93
Lista de piezas	97
Montaje del producto	99
Uso del producto	100
Accesorios	104
Capota impermeable	
Desmontaje y montaje del acolchado	104
Limpieza y mantenimiento	105

Información del producto

Número de modelo: _____

Fecha de fabricación: _____

Registro del producto

Rellene la información anterior. El número de modelo y la fecha de fabricación vienen indicados en una etiqueta situada en la parte inferior de la estructura del cochecito.

Para registrar su producto, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Registrar Equipo” en la página de inicio.

Garantía

Hemos diseñado a propósito nuestros productos de alta calidad para que puedan crecer tanto con su hijo como con su familia. Como respaldamos nuestros productos, nuestros artículos están cubiertos por una garantía a medida para cada producto, a partir de la fecha en la que fue adquirido. Tenga preparada la prueba de compra, el número de modelo y la fecha de fabricación cuando se ponga en contacto con nosotros.

Para obtener información acerca de la garantía, visite:

www.nunababy.com

Haga clic en el enlace “Garantía” en la página de inicio.

Contacto

Para obtener información sobre piezas de repuesto y servicio técnico, o para resolver dudas acerca de la garantía adicional, póngase en contacto con nuestro departamento de atención al cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de los niños para su uso

Este cochecito es apto para usarse con niños que cumplan los siguientes requisitos:

Bebé: desde el nacimiento

Peso: hasta 15 kg como máximo

Altura: 114,3 cm o menos

ADVERTENCIA

Si no sigue las advertencias e instrucciones que se exponen a continuación, podría provocar graves lesiones o, incluso, la muerte.

Usar siempre el sistema de retención.

Comprobar que los dispositivos de sujeción del capazo, del asiento o de la silla de coche están correctamente engranados antes del uso.

No permita que el niño juegue con este producto.

Asegurarse de que todos los dispositivos de cierre están engranados antes del uso.

No dejar nunca al niño desatendido.

Este producto no es adecuado para correr o patinar.

Para evitar lesiones, asegúrese de que el niño se mantiene alejado durante el desplegado y el plegado de este producto.

No utilice accesorios que no estén aprobados por el fabricante. Utilice únicamente las piezas de recambio proporcionadas o recomendadas por el fabricante o distribuidor.

El montaje solo podrá ser realizado por personas adultas.

Ponga **SIEMPRE** el freno de estacionamiento cuando se detenga.

Cualquier daño causado por el uso de accesorios no suministrados por Nuna no estará cubierto por la garantía.

Si cuelga algún objeto del manillar y/o en la parte trasera del respaldo y/o de los laterales del cochecito, la estabilidad del cochecito se verá afectada.

Asegúrese de que el cochecito está totalmente erguido y bloqueado antes de permitir que el niño se acerque a él.

NO deberá llevar más niños, objetos o accesorios en el cochecito, a excepción de lo que se indica en este manual. Si lo hace, podría provocar que el cochecito se vuelva inestable.

NO deje el cochecito expuesto cerca de una fuente que desprenda demasiado calor como, por ejemplo, un radiador o una chimenea.

NO coloque ningún objeto sobre la capota.

NO guarde su cochecito en lugares húmedos. Deje siempre que su tejido se seque al aire libre, alejado del calor directo.

NO utilice la cesta portaobjetos como portabebés.

NO utilice este cochecito si falta alguna de sus piezas o si alguna de ellas está dañada.

En asientos de vehículo que se utilicen con un chasis, este vehículo no sustituye a una cuna ni una cama. Si su hijo necesita dormir, deberá colocarlo sobre una cuna, una cama o un capazo adecuado.

Mantenga las piezas pequeñas fuera del alcance de los niños, ya que existe el riesgo de asfixia.

Cuando pase por bordillos y suelos irregulares, hágalo con cuidado. Un impacto repetido podría dañar el cochecito.

NUNCA deje que los niños se pongan de pie sobre el cochecito.

NUNCA lleve a más de un niño al mismo tiempo en el cochecito.

NUNCA utilice el cochecito en escaleras convencionales o mecánicas. Podría perder repentinamente el control del cochecito o su hijo podría caerse.

El arnés deberá estar siempre bien colocado y ajustado correctamente. El arnés no sustituye la supervisión adecuada de un adulto.

El freno de estacionamiento deberá estar engranado cuando coloque y retire al niño.

Si sobrecarga, pliega de forma incorrecta o utiliza accesorios como asientos para niños, enganches para bolsos, capotas impermeables, patinetes Buggy Board, etc. que no estén aprobados por Nuna, podría dañar el cochecito o provocar que este ya no sea seguro.

Las gomas de las ruedas pueden dejar marcas en superficies lisas como el parqué, el suelo laminado o el de linóleo.

RIESGO DE ESTRANGULAMIENTO No coloque objetos con cordones alrededor del cuello del niño, no deje que cuelguen cordones de este producto ni ate los cordones a ningún juguete.

¡Para evitar el riesgo de asfixia, retire los plásticos que lo recubren antes de utilizar este producto y destrúyalos o manténgalos fuera del alcance de bebés y niños!

Para evitar riesgos y la inestabilidad del producto, no coloque más de 4,5 kg de peso en la cesta portaobjetos.

USE la posición lo más reclinada posible para recién nacidos.

Esta sillita está diseñada para niños con un peso inferior a 15 kg. Con niños de más peso, la sillita puede romperse.

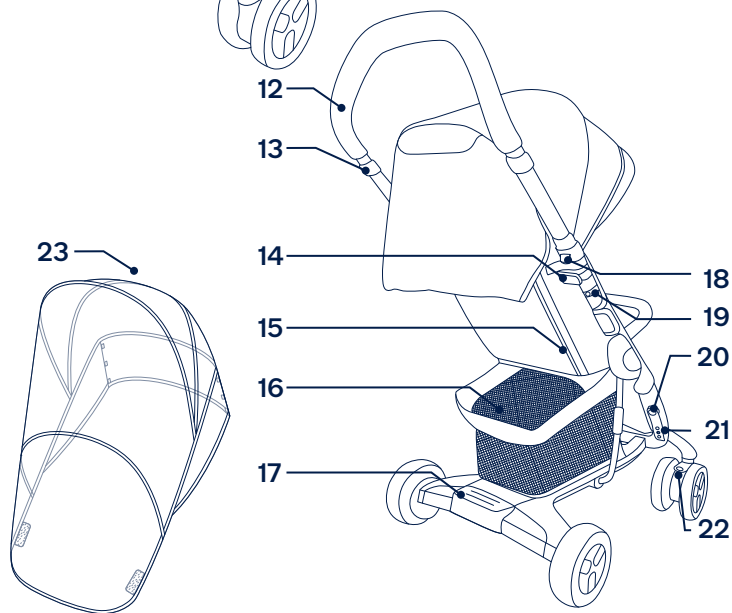
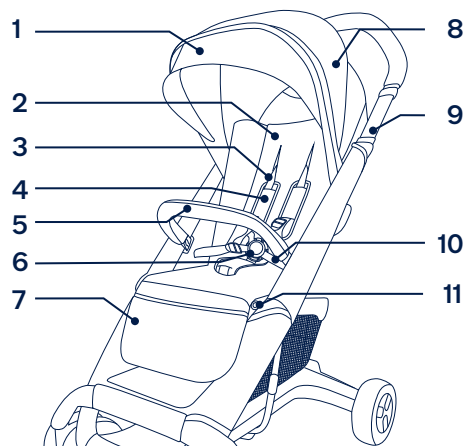
Lista de piezas

Asegúrese de que están disponibles todas las piezas antes de montar el producto.

Si falta alguna pieza, póngase en contacto con su proveedor local. No se necesita ninguna herramienta para el montaje.

! RIESGO DE ASFIXIA: Quite y deseche inmediatamente los tapones protectores de cada rueda y del eje del buje de cada rueda.

- | | | | |
|----|---|----|--|
| 1 | Visera de la capota | 13 | Botón de ajuste del manillar |
| 2 | Acolchado del asiento | 14 | Montaje de la capota |
| 3 | Arnés de los hombros | 15 | Cremalleras para la inclinación |
| 4 | Acolchado del arnés para los hombros | 16 | Cesta portaobjetos |
| 5 | Reposabrazos | 17 | Palanca del freno |
| 6 | Hebilla y protector para la entepierna | 18 | Botón de plegado |
| 7 | Soporte para las pantorrillas | 19 | Soporte de almacenamiento superior |
| 8 | Capota | 20 | Cierre de almacenamiento |
| 9 | Estructura del cochecito | 21 | Soporte de almacenamiento inferior |
| 10 | Arnés para la cintura | 22 | Bloqueos de las ruedas giratorias delanteras |
| 11 | Botón de ajuste del soporte para las pantorrillas | 23 | Cubierta impermeable |
| 12 | Manillar | | |



Montaje del producto

Abrir el cochecito

- 1 - Separe el cierre de almacenamiento del soporte de almacenamiento superior. **(1)**
- 2 - A continuación, gire el manillar del cochecito hacia arriba. Cuando escuche un “clic”, significará que la estructura del cochecito está completamente abierta. **(2)**
- 3 - Fije el cierre de almacenamiento al soporte de almacenamiento inferior.

Compruebe que la estructura del cochecito está completamente abierta y bloqueada antes de continuar. **(3)**

Montaje de la capota

- 1 - Deslice los soportes de la capota en la estructura del cochecito. **(4)**
- 2 - A continuación, abroche la capota y la parte posterior del asiento. **(5)**

Montaje del reposabrazos

- 1 - Alinee los extremos del reposabrazos con los soportes del reposabrazos y, a continuación, insértelo para dejarlo bloqueado. **(6)** Asegúrese de que la tela del asiento no quede atrapada en el soporte de sujeción del reposabrazos.
- 2 - Para desmontar el reposabrazos, presione los botones de liberación del mismo **(7)** -1, y tire del reposabrazos hacia afuera. **(7)**-2

Uso del producto

! El freno **DEBE** activarse cuando el cochecito esté parado y cuando coloque o saque al niño.

Asegurar al niño

- 1 - Pulse el botón para liberar la hebilla automáticamente. Quite los enganches y coloque al niño en el cochecito. **(8)**
- 2 - Haga coincidir la hebilla del cinturón de la cintura con la hebilla del hombro. **(9)**
- 3 - A continuación, alinéelas con la hebilla central. La hebilla puede bloquearse automáticamente. Repita el procedimiento en el lado contrario. **(10)**
El sonido de un “clic” le indicará que la hebilla está completamente bloqueada.
- 4 - Ajuste el arnés perfectamente a su hijo tirando de las correas de ajuste para apretar **(11)**-1. A continuación, extraiga las correas de ajuste de la cintura **(11)**-2.

Posición del arnés de los hombros

- 1 - Las hebillas del arnés para los hombros superiores se pueden mover hacia arriba y hacia abajo para un mayor ajuste. **(12)**
- ! Para evitar lesiones graves como consecuencia de caídas o resbalones, mantenga al niño sujeto con el cinturón de asiento en todo momento.

Asegúrese de que el arnés está ajustado correctamente y de que su hijo está sujeto cómodamente. El espacio entre el niño y el arnés para los hombros deberá ser del grosor de un dedo más o menos. **NO** cruce los cinturones de los hombros. Si lo hace, podría presionar el cuello del niño.

Manillar

El manillar se puede colocar en 5 posiciones distintas.

- 1 - Para ajustar la altura del manillar, deslice los botones de ajuste del manillar hacia arriba para desenganchar **(13)**-1. A continuación, tire del manillar hacia arriba o hacia abajo **(13)**-2.
- 2 - Cuando oiga un “clic” significará que el manillar está bloqueado completamente.

Capota

Extienda completamente el manillar para usar la capota.

- 1 - Para abrir la capota, tire de ella hacia adelante del asiento; para plegarla, empújela hacia atrás. **(14)**
- 2 - Coloque la visera de la capota hacia adelante o hacia atrás según sea necesario. Cuando no esté en uso, pliegue la visera de la capota debajo de esta. **(15)**
- 3 - Dream drape™ está disponible en ciertos modelos. Abra la cremallera **(16)** de la capota para utilizar el producto.
- 4 - Tire de la cortina dream drape™ hacia abajo para tener más sombra. **(17)**

Soporte para las pantorrillas

Se puede colocar el soporte para las pantorrillas en 2 posiciones distintas.

- 1 - Para elevar el soporte para las pantorrillas, tire de él hacia arriba. **(18)**
- 2 - Para bajar el soporte para las pantorrillas, pulse los botones de ajuste ubicados a ambos lados **(19)**-1, y empuje hacia abajo **(19)**-2.

Reclinación

Hay 2 cremalleras en cada lado del respaldo del asiento que permiten 3 posiciones de reclinación.

Para la posición de reclinación 1, ambas cremalleras permanecen cerradas.

- 1 - Para la posición de reclinación 2, desabroche las cremalleras exteriores. **(20)**
- 2 - Para la posición de reclinación 3, desabroche las cremalleras interiores. **(21)**

Bloqueos de las ruedas giratorias delanteras

Se recomienda utilizar los bloqueos de las ruedas giratorias delanteras sobre las superficies irregulares.

- 1 - Para bloquear las ruedas delanteras, pise el bloqueo giratorio. El bloqueo se activará cuando la rueda esté recta. **(22)**
- 2 - Para desbloquear las ruedas delanteras, levante ambos bloqueos giratorios. **(23)**

Freno

- 1 - Para bloquear las ruedas traseras, pise la palanca del freno. (24)
 - 2 - Para desbloquear las ruedas traseras, levante la palanca del freno. (25)
- ! Ponga siempre el freno cuando el cochecito esté parado.
Empuje el cochecito ligeramente para asegurarse de que el freno está accionado.

Plegar

Antes de plegar el cochecito, empuje la capota hacia la parte posterior de dicho cochecito (26)-1, ajuste el manillar a la posición más baja y separe el cierre de almacenamiento del soporte de almacenamiento inferior.

- 1 - Levante los botones de pliegue (26)-2 y empuje el cochecito hacia adelante para plegarlo (26)-3
- 2 - Fije el cierre de almacenamiento al soporte de almacenamiento superior. (27)

Acolchado del asiento

El acolchado del asiento puede quitarse para proporcionar una zona de malla para sentarse para una mejor ventilación cuando haya un clima caluroso. Suelte la capota del respaldo del asiento antes de quitar el acolchado del asiento (34).

- 1 - Para quitar el acolchado del asiento, desenganche la almohadilla del asiento de la parte posterior de este. (28)

- 2 - A continuación, desabroche el arnés, páselo por las ranuras para el arnés y quite el acolchado del asiento. (29)
 - 3 - Suelte la capota del respaldo del asiento después de quitar el acolchado del asiento como se muestra en (5).
- ! NO quite el tubo del respaldo.

Accesorio

Capota impermeable

Para montar la capota impermeable, colóquela sobre el asiento del cochecito. (30)

- ! Asegúrese de que haya **SIEMPRE** una ventilación adecuada, sobre todo cuando coloque la capota impermeable sobre el producto con temperaturas cálidas.
- ! Asegúrese **SIEMPRE** de que la capota impermeable está limpia y seca antes de plegarla.
- ! **NO** pliegue el cochecito después de montar la cubierta impermeable.
- ! **NO** coloque al niño en el cochecito con la cubierta impermeable montada si la temperatura es cálida.

Desmontaje y montaje del acolchado

Para desmontar el acolchado, siga los pasos (31)-(45); para ensamblarlo, siga los pasos anteriores en orden inverso.

- ! La cubierta del reposabrazos no es extraíble en ciertos modelos.

Limpeza y mantenimiento

Limpe la estructura, las piezas de plástico y el tejido con un paño húmedo, pero no utilice productos abrasivos ni lejía. No utilice lubricantes con silicona ya que atraerán la suciedad. No guarde su cochecito en lugares húmedos.

Limpe las ruedas del cochecito periódicamente con agua y elimine la suciedad.

Para garantizar un uso duradero, limpe el producto con un paño suave y absorbente después de usarlo en un día lluvioso.

Consulte la etiqueta de cuidados acoplada a la tela para conocer las instrucciones de lavado y secado.

Es normal que la tela se decolore debido a la luz del sol, y se desgaste y se rompa después de un largo periodo de uso, incluso si se utiliza de una forma normal.

Por razones de seguridad, utilice únicamente piezas originales de Nuna.

Compruebe periódicamente que todo funciona correctamente. Si falta alguna pieza o si alguna de ellas está rota o desgastada, deje de utilizar este producto.

NUNA International B.V. Nuna y todos los logotipos asociados son marcas comerciales.

**IMPORTANTE –
LEIA CUIDADOSAMENTE
E GARDE PARA
REFERÊNCIA FUTURA**

Índice

Informações sobre o produto	109
Registo do produto	
Garantia	
Contactos	
Requisitos de utilização	110
Avisos	111
Lista de componentes	115
Montagem do produto	117
Utilização do produto	118
Acessórios	121
Capa impermeável	
Retirar e montar a capa de tecido	122
Limpeza e manutenção	123

Informações sobre o produto

Número de modelo: _____

Data de fabrico: _____

Registo do produto

Preencha as informações acima. O número de modelo e a data de fabrico estão localizados numa etiqueta na parte inferior da estrutura do carrinho.

Para registar o seu produto, visite:

www.nunababy.com

Clique no link "Registar equipamento" na página inicial.

Garantia

Concebemos propositadamente os nossos produtos de alta qualidade para que possam acompanhar o crescimento do seu filho e da sua família. Porque confiamos nos nossos produtos, os nossos equipamentos estão cobertos por uma garantia personalizada por produto, a partir do dia da sua compra. Quando nos contactar, tenha disponíveis o comprovativo de compra, o número do modelo e a data de fabrico.

Para obter informações sobre a garantia, visite:

www.nunababy.com

Clique na hiperligação "Garantia" na página inicial.

Contactos

Para peças de substituição, assistência técnica ou outras questões sobre a garantia, contacte o nosso departamento de apoio ao cliente.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Requisitos de utilização

Este carrinho é adequado para crianças que cumpram os seguintes requisitos:

Criança: desde o nascimento

Peso: máximo de 15 kg

Altura: 114,3 cm ou menos

AVISO

O incumprimento dos avisos e instruções pode resultar em lesões graves ou morte.

Utilize o cinto de segurança sempre que o seu filho estiver no assento.

Verifique se alcofa, o assento reversível ou o assento auto estão correctamente encaixados antes de usar o produto.

Não deixe que o seu filho brinque com este produto.

Verifique se todos os pontos de encaixe estão bem fixos antes de usar o produto.

Nunca deixe a criança abandonada.

Não é conveniente utilizar este produto aquando da realização de patinagem ou corrida.

Para evitar ferimento assegure-se que o seu filho está afastado, do produto, enquanto o abre e fecha.

Não utilize acessórios que não sejam aprovados pelo fabricante. Utilize apenas peças fornecidas e recomendadas pelo fabricante/distribuidor.

A montagem deverá ser efetuada por adultos.

Acione **SEMPRE** o travão de estacionamento quando parar.

Os danos causados pela utilização de acessórios não fornecidos pela Nuna não estão cobertos pela garantia.

Qualquer carga colocada sobre a pega e/ou na traseira do apoio das costas e/ou nas laterais do veículo podem afetar a estabilidade do mesmo.

Assegure-se de que o carrinho de bebé está completamente erguido e bloqueado antes de permitir que a criança se aproxime do mesmo.

NÃO utilize o carrinho de bebé para transportar outras crianças, mercadorias ou acessórios, exceto nas situações permitidas neste manual. Se o fizer, o carrinho de bebé pode ficar instável.

NÃO deixe o carrinho de bebé exposto nas proximidades de uma fonte de calor intenso, isto é, um radiador ou chamas vivas.

NÃO coloque nenhum artigo sobre a cobertura.

NÃO armazene o carrinho de bebé num local húmido. Permita sempre que o tecido seque naturalmente afastado de fontes de calor direto.

NÃO utilize o cesto de armazenamento como transportador.

NÃO utilize o carrinho de bebé se alguma peça estiver danificada ou em falta.

Para as cadeiras utilizadas em conjunto com a estrutura do carrinho de bebé, o carrinho não substitui um berço ou cama. Se a criança precisar de dormir, coloque-a na alcofa, berço ou cama apropriados.

Mantenha as peças pequenas fora do alcance das crianças, pois representam um risco de asfixia.

Seja cuidadoso ao atravessar pisos irregulares e subir passeios. Impactos repetidos podem causar danos no carrinho de bebê.

NUNCA deixe a criança colocar-se de pé sobre o carrinho de bebê.

NUNCA transporte mais do que uma criança neste carrinho de bebê.

NUNCA utilize o carrinho de bebê em escadas rolantes ou convencionais. Pode perder subitamente o controlo do carrinho de bebê ou a criança pode cair.

As alças devem estar sempre corretamente fixadas e ajustadas. As alças não substituem a supervisão adequada de um adulto.

O travão de estacionamento deve ser acionado ao colocar e remover a criança.

A sobrecarga, fecho incorreto e utilização de acessórios como cadeiras para criança, ganchos para sacos, capas impermeáveis, plataformas, etc., que não sejam aprovados pela Nuna podem danificar ou tornar este carrinho de bebê inseguro.

Os pneus de borracha podem deixar marcas pretas em superfícies lisas como parquet, pavimento laminado e em linóleo.

PERIGO DE ESTRANGULAMENTO NÃO coloque artigos com fios à volta do pescoço da criança, pendure fios neste produto nem ate fios a brinquedos.

Para evitar o risco de asfixia, remova todos os revestimentos de plástico antes de utilizar este artigo e destrua-os ou mantenha-os fora do alcance de bebês e crianças!

Para evitar condições perigosas e instáveis, não coloque mais de 4,5 kg no cesto de armazenamento.

UTILIZE a posição mais reclinada para bebês recém-nascidos.

O carrinho de bebê deve ser utilizado por crianças até 15 kg. Se a criança for mais pesada, o carrinho de bebê pode danificar-se.

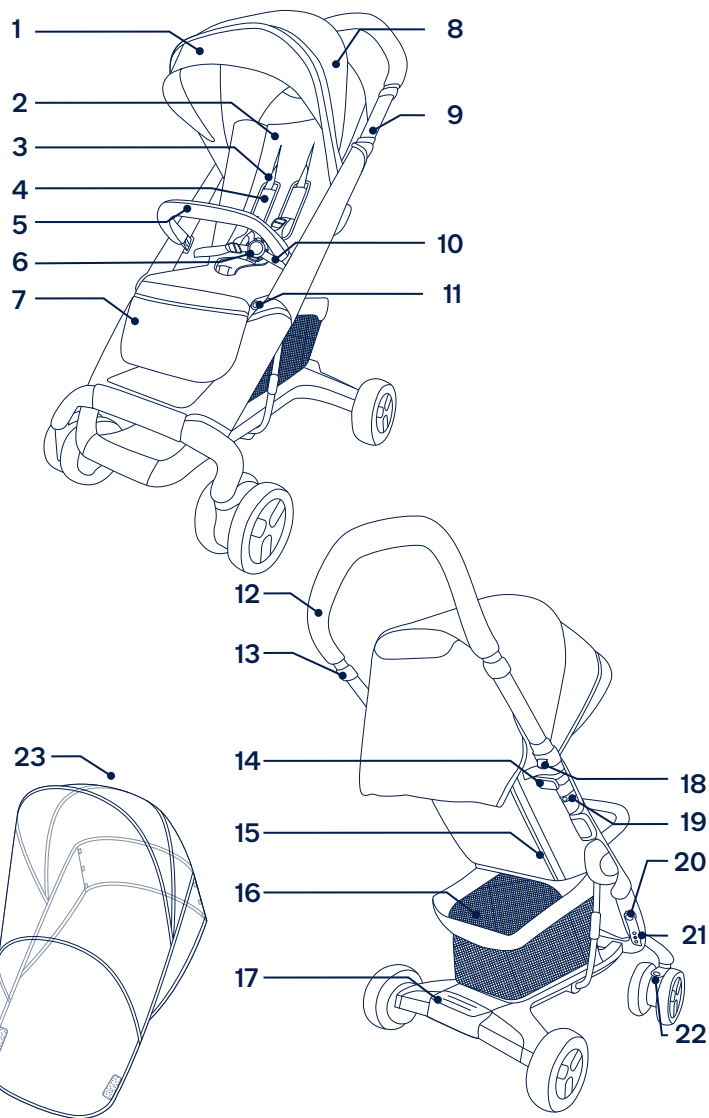
Lista de componentes

Certifique-se de que todas as peças estão disponíveis antes da montagem.

Se alguma peça estiver em falta, contacte o revendedor local. Não são necessárias ferramentas para a montagem.

! **PERIGO DE ASFIXIA:** Remova e descarte de imediato as tampas de proteção de cada roda e do eixo do cubo da roda.

- | | | | |
|----|-----------------------------------|----|---------------------------------|
| 1 | Visor da cobertura | 13 | Botão de ajuste da pega |
| 2 | Capa de tecido acolchoado | 14 | Encaixe da cobertura |
| 3 | Alça | 15 | Fechos de reclinção |
| 4 | Almofadas das alças | 16 | Cesto de armazenamento |
| 5 | Barra de proteção frontal | 17 | Alavanca do travão |
| 6 | Fivela e capa das virilhas | 18 | Botão de fecho |
| 7 | Apoio da perna | 19 | Suporte da cadeira superior |
| 8 | Cobertura | 20 | Trinco de armazenamento |
| 9 | Estrutura do carrinho de bebé | 21 | Suporte da cadeira inferior |
| 10 | Cinto subabdominal | 22 | Bloqueios giratórios dianteiros |
| 11 | Botão de ajuste do apoio da perna | 23 | Capa impermeável |
| 12 | Pega | | |



Montagem do produto

Abrir o carrinho de bebê

- 1 - Separe o trinco de armazenamento do suporte superior. (1)
- 2 - Em seguida, rode a pega do carrinho de bebê para cima. O som de um “clique” indica que a estrutura do carrinho está completamente aberta. (2)
- 3 - Fixe o trinco de armazenamento no suporte de armazenamento inferior.
Verifique se a estrutura do carrinho de bebê está completamente aberta e bloqueada antes de continuar. (3)

Montagem da cobertura

- 1 - Deslize os encaixes da cobertura para a estrutura do carrinho. (4)
- 2 - Em seguida, encaixe a cobertura e a traseira do assento. (5)

Montar a barra de proteção frontal

- 1 - Alinhe as extremidades da barra de proteção frontal com os suportes da barra de proteção frontal e introduza para encaixar. (6) Certifique-se de que o tecido da cadeira não fica preso na barra de proteção frontal.
- 2 - Para desmontar a barra de proteção frontal, pressione os botões de desengate (7) -1 e retire a barra de proteção frontal. (7) -2

Utilização do produto

- ! O travão **DEVE** estar acionado quando o carrinho de bebê estiver parado e quando a criança for colocada e removida.

Prender a criança

- 1 - Pressione o botão e a fivela irá abrir automaticamente. Remova os ganchos e coloque a criança no carrinho. (8)
- 2 - Una a fivela do cinto à fivela de ombro. (9)
- 3 - Em seguida alinhe-as com a fivela central. A fivela irá bloquear automaticamente. Repita no lado oposto. (10) O som de um “clique” significa que a fivela está completamente encaixada.
- 4 - Ajuste as alças confortavelmente ao corpo da criança puxando as correias de ajuste para apertar (11)-1. Em seguida, puxe as correias de ajuste para fora (11)-2.

Posição das alças

- 1 - As fivelas superiores das alças podem mover-se para cima e para baixo para um maior ajuste. (12)
- ! Para evitar lesões graves devido a quedas ou deslizamentos, utilize sempre o cinto de segurança.

Certifique-se de que as alças estão devidamente ajustadas e a criança segura. O espaço entre a criança e as alças deve ter a espessura aproximada de um dedo. **NÃO** cruze as correias dos ombros. Ao fazê-lo, estará a pressionar o pescoço da criança.

Pega

A pega possui 5 posições.

- 1 - Para ajustar a altura da pega, deslize os botões de ajuste da pega para cima para desengatar **(13)-1**. Em seguida, puxe a pega para cima ou para baixo **(13)-2**.
- 2 - O som de um “clique” indica que a pega está bloqueada..

Cobertura

Abra totalmente a pega para utilizar a cobertura.

- 1 - Para abrir a cobertura, puxe-a para a frente da cadeira e para fechar a cobertura, empurre-a para trás. **(14)**
- 2 - Posicione o visor da cobertura para a frente ou para trás, conforme necessário. Quando não estiver a ser utilizado, dobre o visor da cobertura sob a cobertura. **(15)**
- 3 - O dream drape™ está disponível em alguns modelos. Abra o fecho **(16)** na cobertura para utilizar.
- 4 - Puxe o dream drape™ para baixo para ter mais sombra. **(17)**

Apoio da perna

O apoio da perna tem 2 posições.

- 1 - Levante o apoio da perna para subi-lo. **(18)**
- 2 - Para baixar o apoio da perna, pressione os botões de ajuste nas laterais **(19)-1**, e pressione para baixo **(19)-2**.

Reclinar

Existem 2 fechos em cada lado da traseira da cadeira para 3 posições de reclinção.

Para a posição de reclinção 1, ambos os fechos permanecem fechados.

- 1 - Para a posição de reclinção 2, abra os fechos exteriores. **(20)**
- 2 - Para a posição de reclinção 3, abra os fechos interiores. **(21)**

Bloqueios giratórios dianteiros

Recomenda-se a utilização dos bloqueios giratórios dianteiros em superfícies irregulares.

- 1 - Para bloquear as rodas dianteiras, pise os bloqueios giratórios. As rodas irão bloquear quando estiverem viradas para a frente. **(22)**
- 2 - Para desbloquear as rodas dianteiras, puxe os bloqueios giratórios para cima. **(23)**

Travão

- 1 - Para bloquear as rodas traseiras, pise a alavanca do travão. **(24)**
 - 2 - Para desbloquear as rodas traseiras, levante a alavanca do travão. **(25)**
- ! Acione o travão sempre que parar o carrinho. Empurre ligeiramente o carrinho de bebé para garantir que o travão está acionado.

Dobrar

Antes de dobrar o carrinho de bebé, empurre a cobertura para a traseira do carrinho **(26)-1**, ajuste a pega para a posição mais baixa e desengate o trinco do suporte de armazenamento inferior.

- 1 - Puxe os botões de fecho para cima **(26)-2** e empurre o carrinho para a frente para dobrar **(26)-3**.
- 2 - Fixe o trinco de armazenamento no suporte de armazenamento inferior. **(27)**

Capa de tecido acolchoado

A capa de tecido acolchoado de pode ser removida durante o tempo quente para sentar a criança sobre uma zona de malha para uma melhor ventilação. Desaperte as molas da cobertura da traseira da cadeira antes de remover a capa de tecido **(34)**.

- 1 - Para remover a capa de tecido acolchoado, desaperte as molas na traseira da cadeira. **(28)**
 - 2 - Em seguida, abra a fivela das alças e passe as alças através das ranhuras e remova a capa de tecido acolchoado. **(29)**
 - 3 - Desaperte as molas da cobertura da traseira da cadeira depois de remover a capa de tecido **(5)**.
- ! **NÃO** remova o tubo do apoio das costas.

Acessório

Capa impermeável

Para instalar a capa impermeável, coloque-a sobre a cadeira do carrinho. **(30)**

- ! Verifique **SEMPRE** a ventilação, especialmente quando a capa impermeável está instalada no produto em tempo quente.
- ! Verifique **SEMPRE** se a capa impermeável foi limpa e seca antes de a dobrar.

- ! **NÃO** dobre o carrinho de bebé depois de instalar a capa impermeável.
- ! **NÃO** coloque a criança no carrinho de bebé com a capa impermeável instalada durante o tempo quente.

Retirar e montar a capa de tecido

Para remover as capas de tecido acolchoado, siga os passos **(31)-(45)**. Para instalar, siga os passos na ordem inversa.

- ! A capa da barra de proteção não é removível em alguns modelos.

Limpeza e manutenção

Limpe a estrutura, peças de plástico e o tecido com um pano humedecido sem utilizar produtos abrasivos ou lixívia. Não utilize lubrificantes de silicone, pois os mesmos atraem sujidade e gordura. Não armazene o carrinho de bebé num local húmido.

Limpe as rodas do carrinho regularmente com água e remova qualquer sujidade.

Para garantir uma utilização duradoura, limpe este produto com um pano macio e absorvente após a utilização em tempo chuvoso.

Consulte as instruções de lavagem e secagem na etiqueta afixada no tecido.

É normal que o tecido exiba cores desvanecidas devido à luz solar e que apresente desgaste após um longo período de utilização, mesmo quando utilizado de forma normal.

Por motivos de segurança, utilize apenas peças originais da Nuna.

Verifique regularmente se tudo funciona corretamente. Se alguma peça estiver rasgada, partida ou em falta, interrompa a utilização deste produto.

NUNA International B.V. Nuna e todos os logótipos associados são marcas comerciais.

**WAŻNE!
PRZECZYTAJ UWAŻNIE
I ZACHOWAJ NA
PRZYSZŁOŚĆ JAKO
ODNIESIENIE**

Spis treści

Informacje o produkcie	127
Rejestracja produktu	
Gwarancja	
Kontakt	
Wymagania dotyczące używania przez dzieci	128
Ostrzeżenia	129
Lista części	133
Konfiguracja produktu	135
Używanie produktu	136
Akcesoria	139
Osłona przeciwdeszczowa	
Odłączanie i montaż miękkich elementów	140
Czyszczenie i konserwacja	141

Informacje o produkcji

Numer modelu: _____

Data produkcji: _____

Rejestracja produktu

Proszę wpisać informacje powyżej. Numer modelu i data produkcji znajdują się na spodzie ramy wózka dziecięcego.

Aby zarejestrować produkt odwiedź stronę:

www.nunababy.com

Kliknij łącze „Zarejestruj produkt” na stronie domowej.

Gwarancja

Nasze wysokiej jakości produkty projektowane są celowo tak, że mogą rosnąć wraz z dzieckiem i rodziną. Ponieważ troszczymy się o nasze produkty, są one objęte gwarancją produktową, rozpoczynającą się w dniu zakupu. W razie kontaktu z nami prosimy o przygotowanie dowodu zakupu, numeru modelu oraz daty produkcji.

W celu uzyskania informacji o gwarancji, należy odwiedzić stronę internetową:

www.nunababy.com

Kliknij łącze "Gwarancja" na stronie głównej.

Kontakt

W celu uzyskania części zamiennych, serwisu lub z dodatkowymi pytaniami dotyczącymi gwarancji, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Zakres zastosowania

Wózek spacerowy nadaje się dla dzieci spełniających następujące wymagania:

Dziecko: od urodzenia

Waga: maksymalnie do 15 kg

Wysokość: 114,3 cm lub mniej

⚠️ OSTRZEŻENIE

Niestosowanie się do tych ostrzeżeń i instrukcji, może spowodować poważne obrażenia lub śmierć.

Zawsze używaj systemu zapięć.

Sprawdź, czy urządzenia mocujące gondolę lub siedzisko lub fotelik samochodowy są prawidłowo załączone przed użyciem.

Nie pozwalaj dziecku bawić się tym wyrobem.

Upewnij się przed użyciem, czy wszystkie urządzenia blokujące są włączone.

Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.

Niniejszy wyrób nie jest odpowiedni do biegania ani jazdy na rolkach.

Aby uniknąć obrażeń, upewnij się, czy dziecko jest odsunięte kiedy rozkłada się lub składa niniejszy wyrób.

Nie należy używać akcesoriów niezatwierdzonych przez producenta. Używać należy wyłącznie części zamiennych dostarczonych lub zalecanych przez producenta/dystrybutora.

Wymagany jest montaż przez osobę dorosłą.

ZAWSZE, kiedy wózek stoi hamulec powinien być zablokowany.

Wszelkie uszkodzenia spowodowane zastosowaniem akcesoriów nie dostarczanych przez Nuna nie będą objęte gwarancją.

Każdy ładunek przymocowany do uchwytu i/ lub z tyłu oparcia i/lub na bokach wózka będzie wpływać na stabilność wózka.

Przed dopuszczeniem dziecka w pobliże wózka należy upewnić się, że jest on całkowicie rozłożony i zatrzaśnięty w zapadkach.

NIE WOLNO przewozić na wózku dodatkowych dzieci, ładunków, akcesoriów, za wyjątkiem dopuszczonych w niniejszej instrukcji. Może to spowodować niestabilność wózka.

NIE WOLNO pozostawiać wózka w pobliżu silnych źródeł ciepła np. grzejników lub otwartego ognia.

NIE WOLNO kłaść żadnych przedmiotów na daszku.

NIE WOLNO przechowywać wózka w wilgotnym miejscu. Pozwolić zawsze na naturalne wyschnięcie tkaniny, z dala od bezpośrednich źródeł ciepła.

NIE WOLNO używać kosza transportowego do przewożenia dziecka.

NIE WOLNO korzystać wózka, kiedy którakolwiek część jest uszkodzona lub jej brakuje.

W przypadku fotelików samochodowych używanych w połączeniu z podstawą, produkt ten nie zastępuje łóżeczka dzieciennego ani łóżka. Gdy dziecko chce spać, należy je umieścić w odpowiednim wózku dziecięcym, łóżeczku dziecięcym lub na łóżku.

Małe części należy trzymać z dala od dzieci ponieważ stwarzają ryzyko zadławienia.

Ostrożnie przemieszczać się po krawężnikach i na nierównym terenie. Powtarzające się uderzenia mogą spowodować uszkodzenie wózka dziecięcego.

NIGDY nie wolno zezwalać dziecku na stanie na wózku.

NIGDY nie należy przewozić więcej niż jednego dziecka w wózku.

NIGDY nie należy używać wózka dziecięcego na schodach lub schodach ruchomych. Można nagle stracić kontrolę na wózkiem i dziecko może wypaść.

Uprząż musi zawsze być prawidłowo zamocowana i wyregulowana. Uprząż nie zastępuje prawidłowego nadzoru osoby dorosłej.

Podczas wkładania i wyjmowania dzieci należy uruchomić hamulec postojowy.

Przeciążanie, nieprawidłowe składanie oraz korzystanie z akcesoriów np. fotelików dziecięcych, zaczepów na torby, osłon przeciwdeszczowych, wózków itp., innych niż zatwierdzone przez Nuna może spowodować uszkodzenie lub uczynić wózek niebezpiecznym.

Gumowe opony mogą pozostawiać czarne ślady na gładkich powierzchniach takich jak parkiety, laminaty i linoleum.

RYZYKO UDUSZENIA NIE wolno umieszczać na szyi dziecka elementów ze sznurkiem, pozostawiać wiszących sznurków na tym produkcie lub wiązać sznurków do zabawek.

W celu uniknięcia jakiegokolwiek niebezpieczeństwa uduszenia, przed użyciem urządzenia należy usunąć wszelkie osłony plastikowe i zniszczyć je lub trzymać poza zasięgiem niemowląt i dzieci!

Aby zapobiec niebezpiecznym sytuacjom, niestabilności, w koszu nie należy umieszczać więcej niż 4,5 kg bagażu.

Dla noworodków **UŻYWAĆ** w najbardziej nachylonej pozycji.

Wózek dziecięcy można używać dla dziecka o masie ciała poniżej 15 kg. Nieodpowiednia masa ciała dziecka może spowodować uszkodzenie wózka dziecięcego.

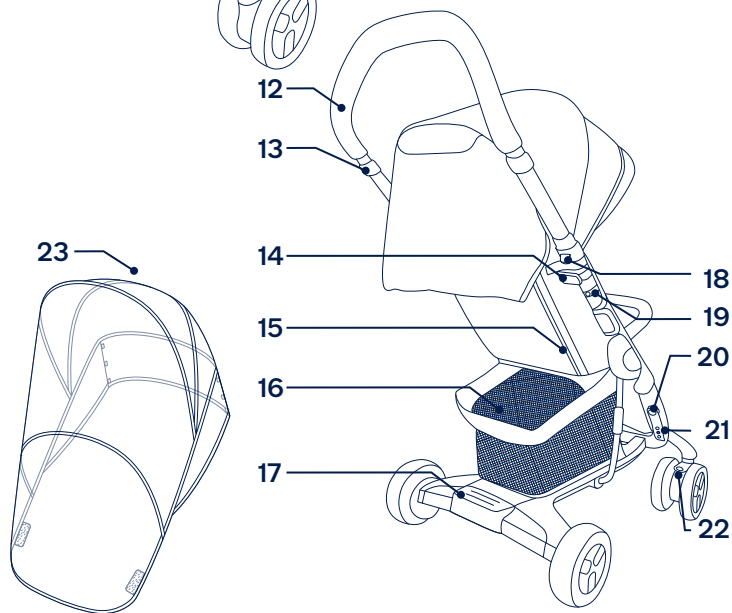
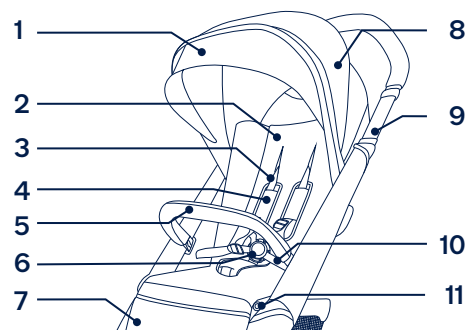
Wykaz części

Przed montażem należy się upewnić, że dostępne są wszystkie części.

Jeśli którejś z części brakuje, należy się skontaktować z lokalnym sprzedawcą. Do montażu nie są potrzebne żadne narzędzia.

! **RYZIKO ZADŁAWIENIA:** Zdemontować i natychmiast wyrzucić zaślepki zabezpieczające z każdego z kół i piast osi kół.

- | | |
|--|----------------------------------|
| 1 Ostrona przeciwstoneczna daszka | 14 Mocowanie daszka |
| 2 Wkładka siedzenia | 15 Zamki regulacji nachylenia |
| 3 Uprząż na ramiona | 16 Koszyk transportowy |
| 4 Poduszki upręży na ramiona | 17 Dźwignia hamulca |
| 5 Poprzeczka | 18 Przycisk składania |
| 6 Sprzączka i ostrona upręży na krocze | 19 Górny element montażowy kosza |
| 7 Oparcie łydek | 20 Zapadka przechowywania |
| 8 Daszek | 21 Dolny element montażowy kosza |
| 9 Rama wózka | 22 Blokady obrotu kół przednich |
| 10 Uprząż na pas | 23 Ostrona przeciwdeszczowa |
| 11 Przycisk regulacji podparcia łydek | |
| 12 Uchwyt | |
| 13 Przycisk regulacji uchwytu | |



Konfiguracja produktu

Rozkładanie wózka dziecięcego

- 1 - Oddzielić zapadkę transportową od górnego elementu montażowego kosza. (1)
- 2 - Następnie obrócić uchwyt wózka do góry. Dźwięk **kliknięcia** oznacza, że rama wózka jest całkowicie otwarta. (2)
- 3 - Przymocować zapadkę transportową od dolnego elementu montażowego kosza.
Przed kontynuowaniem upewnij się, że rama wózka dziecięcego jest całkowicie zablokowana. (3)

Montaż daszka

- 1 - Przesuń mocowanie daszka na ramę wózka. (4)
- 2 - Następnie, zatrzaśnij daszek i tył siedzenia. (5)

Montaż poprzeczki

- 1 - Wyrównaj końce poprzeczki z mocowaniami poprzeczki i włożyć je do zablokowania. (6) Zwrócić uwagę, aby tkanina siedzenia nie została uwięziona w mocowaniu poprzeczki.
- 2 - W celu zdemontowania poprzeczki, naciśnij przyciski zwalniania poprzeczki (7) -1, a następnie wyciągnij poprzeczkę. (7) -2

Korzystanie z produktu

- ! Podczas wkładania i wyjmowania dziecka ze stojącego wózka **MUSI** zostać uruchomiony hamulec postojowy.

Przypinanie dziecka

- 1 - Naciśnij przycisk na sprzączce w celu automatycznego zwolnienia zapadki sprzączki. Wyciągnij zatrzaski i umieścić dziecko w wózku. (8)
- 2 - Dopasuj sprzączkę pasa biodrowego do sprzączki pasa na ramiona. (9)
- 3 - Następnie dopasuj je do sprzączki centralnej, sprzączka może zablokować się automatycznie. Powtórz opisane czynności z drugiej strony. (10)
Dźwięk “kliknięcia” oznacza, że sprzączka została całkowicie zatrzaśnięta .
- 4 - Dokładnie dopasuj uprząż do dziecka pociągając paski do regulacji w celu naprężenia (11)-1. Następnie pociągnij na zewnątrz paski regulacyjne talii (11)-2.

Położenie uprząży na ramiona

- 1 - Górne sprzączki uprząży na ramiona mogą być przesuwane do góry i w dół w celu regulacji. (12)
- ! Aby uniknąć poważnych obrażeń w wyniku upadku lub zsunięcia, należy używać pasa bezpieczeństwa.
Należy się upewnić, że uprząż jest prawidłowo wyregulowana i dziecko jest dobrze zabezpieczone. Odległość między dzieckiem a uprzążą na ramiona powinna wynosić około grubości jednego palca.
NIE NALEŻY krzyżować pasów na ramiona. Może to spowodować nacisk na kark dziecka.

Uchwyt

Uchwyt ma 5 pozycji.

- 1 - W celu regulacji wysokości uchwytu, przesunąć przyciski regulacji uchwytu do góry w celu rozłączenia **(13)**-1. Następnie pociągnąć uchwyt do góry lub do dołu **(13)**-2.
- 2 - Dźwięk “kliknięcia” oznacza, że uchwyt jest zablokowany.

Daszek

W celu zastosowania daszka całkowicie rozciągnąć uchwyt.

- 1 - Aby otworzyć daszek, pociągnij daszek do przodu siedziska, aby zamknąć daszek, popchnij go do tyłu. **(14)**
- 2 - W zależności od potrzeby, osłonę przeciwstawną można ustawić z przodu lub z tyłu. Jeżeli nie jest używana złożyć osłonę przeciwstawną pod daszkiem. **(15)**
- 3 - Osłona dream drape™ jest dostępna w niektórych modelach. W celu użycia otwórz zamek błyskawiczny **(16)** na osłonie.
- 4 - Pociągnij w dół osłonę dream drape™, aby uzyskać dodatkowy daszek. **(17)**

Oparcie tydek

Oparcie tydek ma 2 pozycje.

- 1 - Aby unieść oparcie tydek, podnieś je do góry. **(18)**
- 2 - W celu opuszczenia oparcia tydek, naciśnij przyciski regulacji po obu stronach **(19)**-1 i naciśnij w dół **(19)**-2.

Nachylenie oparcia

Po każdej stronie oparcia siedzenia znajdują się 2 zamki umożliwiające nachylenie w 3 pozycjach.

Dla pozycji nachylenia 1, obydwa zamki pozostają zamknięte.

- 1 - Dla pozycji nachylenia 2, rozepnij zamki zewnętrzne. **(20)**
- 2 - Dla pozycji nachylenia 3, rozepnij zamki wewnętrzne. **(21)**

Blokady obrotu kół przednich

Korzystanie z blokady obrotu kół przednich zalecane jest na nierównych powierzchniach.

- 1 - W celu zablokowania kółek przednich nacisnąć na dźwignię blokady obrotu. Blokada załączy się, kiedy koło jest wyprostowane. **(22)**
- 2 - W celu odblokowania kółek przednich pociągnąć w górę obie blokady obrotu. **(23)**

Hamulec

- 1 - W celu zablokowania kółek tylnych, naciśnij nogą na dźwignię hamulca. **(24)**
 - 2 - W celu odblokowania kółek tylnych, podnieś dźwignię hamulca. **(25)**
- ! Zawsze, kiedy wózek stoi hamulec powinien być zablokowany. Popchnąć wózek nieznacznie do przodu w celu upewnienia się, że hamulec działa.

Składanie

Przed złożeniem wózka, popchnij daszek w stronę tyłu wózka (26)-1, ustaw uchwyt w najniższym położeniu i oddziel zapadkę transportową od dolnego elementu montażowego kosza.

- 1 - Pociągnij w górę przyciski składania (26)-2 i popchnij wózek do przodu w celu złożenia (26)-3.
- 2 - Przymocuj zapadkę transportową do górnego elementu montażowego kosza. (27)

Wkładka siedzenia

Wkładkę siedzenia można wyjąć w celu uzyskania siatkowego siedzenia zapewniającego lepszą wentylację przy upalnej pogodzie. Odepnij daszek od tyłu siedzenia przed zdjęciem wkładki siedzenia (34).

- 1 - Aby zdjąć wkładkę siedzenia, odepnij wkładkę siedzenia od tyłu siedzenia. (28)
 - 2 - Następnie rozepnij uprząż, przeprowadź uprząż przez szczeliny na uprząż i wyjmij wkładkę siedzenia. (29)
 - 3 - Zapnij daszek z tyłu siedzenia po zdjęciu wkładki siedzenia, jak na ilustracji (5).
- ! **NIE NALEŻY** zdejmować rurki oparcia pleców.

Akcesoria

Ostona przeciwdeszczowa

W celu zamontowania osłony przeciwdeszczowej należy umieścić ją nad siedzeniem wózka dziecięcego. (30)

- ! **ZAWSZE** szczególnie przy gorącej pogodzie, kiedy osłona przeciwdeszczowa znajduje się na produkcie, należy sprawdzić wentylację.
- ! **ZAWSZE** należy pamiętać o wyczyszczeniu i wysuszeniu osłony przeciwdeszczowej przed złożeniem.
- ! **NIE** należy składać wózka z założoną osłoną przeciwdeszczową.
- ! **NIE** należy wkładać dziecka do wózka z założoną osłoną przeciwdeszczową podczas upalnej pogody.

Odlączanie i montaż miękkich elementów

W celu zdemontowania miękkich elementów fotelika, należy wykonać czynności (31)-(45); w celu zamontowania miękkich elementów fotelika, wykonaj powyższe czynności w odwrotnej kolejności.

- ! Osłona pałąka w niektórych modelach nie jest zdejmowana.

Czyszczenie i konserwacja

Oczyścić ramę, części plastikowe i tkaninę wilgotną szmatką, ale nie stosować środków ścieranych ani wybielających. Nie stosować smarów silikonowych ponieważ przyciągają one zanieczyszczenia i bród. Nie wolno przechowywać wózka w wilgotnym miejscu.

Regularnie czyścić wodą kółka wózka i usuwać wszystkie zabrudzenia.

W celu zapewnienia długiej żywotności, po użyciu w deszczowej pogodzie, wytrzeć produkt miękką chłonną ściereczką.

Instrukcja prania i suszenia tkaniny znajduje się na etykiecie dotyczącej konserwacji.

Normalne jest blaknięcie tkaniny pod wpływem światła słonecznego oraz obecność śladów zużycia i rozerwań po długim okresie użytkowania, nawet podczas normalnego użytkowania.

Z względów bezpieczeństwa należy używać wyłącznie oryginalnych części Nuna.

Regularnie sprawdzać, czy wszystko działa prawidłowo. Jeśli któraś z części jest rozerwana, złamana lub jej brakuje, należy zaprzestać korzystania z produktu.

NUNA International B.V. Nuna i wszystkie powiązane symbole logo to znaki towarowe.

**DŮLEŽITÉ, POKYNY SI
POZORNĚ PŘEČTĚTE
A USCHOVEJTE PRO
POZDĚJŠÍ POUŽITÍ.**

Obsah

Informace o produktu	145
Registrace produktu	
Záruka	
Kontakt	
Požadavky na používání s dítětem	146
Varování	147
Seznam dílů	151
Sestavení produktu	153
Používání produktu	154
Příslušenství	157
Pláštěnka	
Sejmutí a montáž látkových částí	158
Čištění a údržba	158

Informace o produktu

Číslo modelu: _____

Datum výroby: _____

Registrace produktu

Vyplňte prosím výše uvedené informace. Číslo modelu a datum výroby jsou uvedeny na štítku na dolní části rámu kočárku.

Svůj produkt můžete zaregistrovat na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Registrace vybavení“ na domovské stránce.

Záruka

Naše vysoce kvalitní produkty jsou navrženy tak, aby mohly růst s vaším dítětem i s vaší rodinou. Protože si za svým produktem stojíme, vztahuje se na něj individuální záruka na produkt, která začíná platit dnem jeho zakoupení. Než nás budete kontaktovat, připravte si doklad o zakoupení, číslo modelu a datum výroby.

Informace o záruce najdete na webu:

www.nunababy.com

Klikněte na odkaz „Záruka“ na domovské stránce.

Kontakt

V případě náhradních dílů, servisu nebo dalších dotazů k záruce kontaktujte prosím naše oddělení zákaznického servisu.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požadavky na používání s dítětem

Tento kočárek je vhodný pro děti, které splňují následující podmínky:

Dítě: od narození

Hmotnost: max. do 15 kg

Výška: 114,3 cm nebo méně

⚠ UPOZORNĚNÍ

Nedodržení těchto varování a pokynů může vést k vážnému poranění nebo smrti.

Vždy používejte zádržný systém.

Před použitím zkontrolujte, zda jsou připevňovací zařízení lůžka nebo sedačky nebo autosedačky správně zaklesnuta.

Tento výrobek není hračka. Nedovolte dítěti, aby si s tímto výrobkem hrálo.

Před použitím si ověřte, že jsou všechny zajišťovací prvky zaklesnuty.

Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru.

Tento výrobek není vhodný pro běhání nebo jízdu na bruslích.

Při skládání a rozkládání tohoto výrobku zajistěte, aby dítě nebylo v kočárku ani poblíž a nemohlo dojít k poranění dítěte.

Je zakázáno používat příslušenství, které nebylo schváleno výrobcem. Je dovoleno používat pouze náhradní díly, které byly dodány nebo doporučeny výrobcem/distributorem.

Sestavení smí provést pouze dospělá osoba.

Když zastavíte, **VŽDY** použijte parkovací brzdu.

Na jakékoli poškození způsobené používáním příslušenství, které nebylo dodáno společností Nuna, se nebude vztahovat záruka.

Jakákoli zátěž připevněná na držadlo a/nebo na zadní stranu opěraku a/nebo na boční strany vozidla sníží jeho stabilitu.

Než dovolíte svému dítěti, aby se přiblížilo ke kočárku, zkontrolujte, zda je kočárek zcela zvednutý a zajištěný západkami.

NEVOZTE další děti, zboží, příslušenství v nebo na kočárku vyjma případů, které jsou v tomto návodu povoleny. Mohlo by dojít k omezení stability kočárku.

NENECHÁVEJTE tento kočárek v bezprostřední blízkosti silného zdroje tepla, například radiátoru nebo krbu.

NEUMÍSŤUJTE žádné předměty na stříšku.

Kočárek **NESKLADUJTE** na vlhkém místě. Textil nechte vždy uschnout přirozeně mimo přímého tepla.

NEVOZTE dítě v úložném košíku.

Kočárek **NEPOUŽÍVEJTE**, pokud jsou některé části poškozené nebo chybí.

Používáte-li autosedačky v kombinaci s podvozkem, toto vozidlo nenahrazuje postýlku ani lůžko. Když vaše dítě potřebuje spát, uložte jej do vhodné hluboké korbey, postýlky nebo na vhodné lůžko.

Malé předměty, které představují nebezpečí udušení, uchovávejte mimo dosah dětí.

Při zdolávání obrubníků a hrubého povrchu postupujte opatrně. Opakovaný náraz může kočárek poškodit.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nedovolte dětem stát na kočárku.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepřevázejte v tomto kočárku více než jedno dítě.

V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ nepoužívejte tento kočárek na schodech nebo eskalátorech. Mohlo by dojít k náhlé ztrátě kontroly nad kočárkem nebo by vaše dítě mohlo vypadnout.

Postroj musí být vždy správně připevněn a seřízen. Postroj nenahrazuje řádný dohled dospělé osoby.

Při vkládání nebo vyjímání dětí musí být aktivována ruční brzda.

Přetěžování, nesprávné skládání a používání příslušenství, například dětských sedaček, háčků na tašky, pláštěnek, stupátek atd..., které nebyly schváleny společností Nuna, mohou kočárek poškodit nebo omezit jeho bezpečnost.

Gumové pneumatiky mohou zanechávat černé šmouhy na hladkém povrchu, například na parketách, laminátu nebo linoleu.

NEBEZPEČÍ UŠKRCENÍ Aby se zabránilo uškrcení, neumísťujte předměty s provázky okolo krku dítěte, nezavěšujte provázky z tohoto výrobku ani nepřivazujte provázky k hračkám.

Aby se zabránilo nebezpečí udušení, před používáním tohoto předmětu odstraňte a zlikvidujte všechny plastové kryty nebo je uchovávejte mimo dosah novorozenců a dětí!

Aby se zabránilo nebezpečné a nestabilní situaci, neumísťujte do úložného košíku více než 4,5 kg.

Pro novorozence **POUŽÍVEJTE** pozici s nejvyšším sklonem.

Tento kočárek používejte pouze s dítětem o hmotnosti do 15 kg. Při převážení nepřipoutaného dítěte dojde k poškození kočárku.

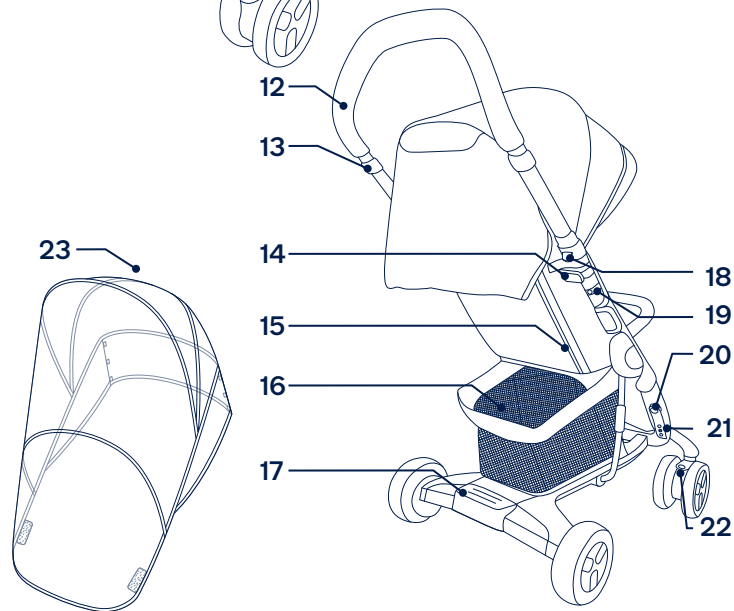
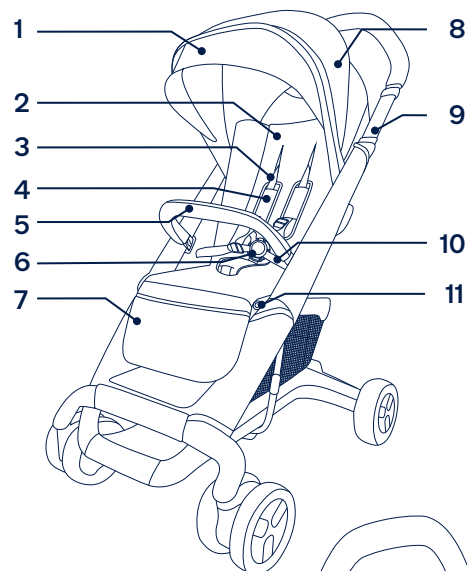
Seznam dílů

Před instalací se prosím ujistěte, že žádná část sestavy nechybí.

V případě, že některá část chybí, kontaktujte prodejce. K sestavení nejsou zapotřebí žádné nástroje.

! NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ: Odstraňte a ihned zlikvidujte ochranné koncovky z koleček a náprav.

- | | |
|------------------------------------|------------------------------------|
| 1 Průhled ve stříšce | 13 Tlačítko nastavení držadla |
| 2 Vložka sedačky | 14 Držák stříšky |
| 3 Ramenní postroj | 15 Zipy pro nastavení sklonu |
| 4 Vložky ramenního postroje | 16 Úložný košík |
| 5 Opěrka rukou | 17 Páčka brzd |
| 6 Kryt přezky a rozkroku | 18 Tlačítko rozložení |
| 7 Opěrka nohou | 19 Horní úložný držák |
| 8 Stříška | 20 Úložná západka |
| 9 Rám kočárku | 21 Dolní úložný držák |
| 10 Bederní postroj | 22 Zámky natáčení předních koleček |
| 11 Tlačítko nastavení opěrky nohou | 23 Pláštěnka |
| 12 Rukojeť | |



Sestavení produktu

Otevřený kočárek

- 1 - Oddělte úložnou západku od úložného úchyty. (1)
- 2 - Potom otočte držadlo kočárku nahoru. Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že rám kočárku je zcela rozevřen. (2)
- 3 - Zajistěte úložnou západku do dolního úložného držáku. Než budete pokračovat, zkontrolujte, zda je rám kočárku zcela zajištěný. (3)

Montáž stříšky

- 1 - Zasuňte držáky stříšky do rámu kočárku. (4)
- 2 - Potom sepněte stříšku a zadní stranu sedátka. (5)

Sestavení opěrky rukou

- 1 - Zorientujte konce opěrky rukou s držáky opěrky rukou a potom je zasuňte na místo. (6) Zajistěte, aby potah sedátka nebyl zachycen v držáku opěrky rukou.
- 2 - Při odnímání opěrky rukou stiskněte uvolňovací tlačítka (7) -1 a potom opěrku vysuňte. (7) -2

Používání produktu

- ! Při zastavení kočárku a při vkládání a vyjímání dítěte **MUSÍ** být aktivována brzda.

Zajištění dítěte

- 1 - Stisknutím tlačítka se automaticky uvolní spona. Vyjměte svorky a vložte dítě do kočárku. (8)
- 2 - Srovnejte sponu bederního pásu se sponou ramenního pásu. (9)
- 3 - Potom je zarovnejte se středovou sponou. Spona se může zajistit automaticky. Zopakujte na opačné straně. (10) Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že spona je zcela zajištěná.
- 4 - Přizpůsobte postroj dítěti utážením stavěcích popruhů (11)-1. Potom utáhněte bederní stavěcí popruhy (11)-2.

Poloha ramenního postroje

- 1 - Další nastavení lze provádět posouváním horních přezek ramenního postroje nahoru a dolů. (12)

- ! Aby se zabránilo pádu nebo vyklouznutí a vážnému zranění, vždy používejte bezpečnostní pás.

Zajistěte, aby byl postroj řádně upraven a aby bylo vaše dítě těsně připoutáno. Mezi dítětem a ramenním postrojem musí být prostor přibližně na tloušťku jednoho prstu. **NEKŘÍŽTE** ramenní pásy. Tím se vytváří tlak na krk dítěte.

Rukojeť

Rukojeť má 5 polohy.

- 1 - Chcete-li upravit výšku rukojeti, posunutím stavěcích tlačítek rukojeti nahoru uvolněte **(13)-1**. Potom zatáhněte rukojeť nahoru nebo dolů **(13)-2**.
- 2 - Jakmile se ozve „cvaknutí“, znamená to, že rukojeť je v poloze.

Stříška

Aby bylo možné používat stříšku, zcela vysuňte rukojeť.

- 1 - Chcete-li otevřít stříšku, zatlačte ji směrem k přední části sedačky. Chcete-li stříšku zavřít, přitáhněte ji dozadu. **(14)**
- 2 - Podle potřeby umístěte průzor ve stříšce dopředu nebo dozadu. Pokud průzor nepoužíváte, složte jej pod stříšku. **(15)**
- 3 - Zástěna dream drape™ je k dispozici u vybraných modelů. Chcete-li zástěnu použít, rozepněte zip **(16)** na stříšce.
- 4 - Stažením zástěny dream drape™ docílíte lepšího stínu. **(17)**

Opěrka nohou

Opěrka nohou má 2 polohy.

- 1 - Chcete-li opěrku nohou umístit výše, zvedněte ji. **(18)**
- 2 - Chcete-li opěrku nohou nastavit níže, stiskněte stavěcí tlačítka na obou stranách **(19)-1** a zatlačte opěrku směrem dolů **(19)-2**.

Sklon

Na obou stranách zadní části sedátka jsou 2 zipy, které umožňují nastavit 3 polohy sklonu.

Pro polohu sklonu 1 zůstávají oba zipy zapnuté.

- 1 - Pro polohu sklonu 2 rozepněte vnější zipy. **(20)**
- 2 - Pro polohu sklonu 3 rozepněte vnitřní zipy. **(21)**

Zámky natáčení předních koleček

Na nerovném povrchu doporučujeme zablokovat natáčení předních koleček.

- 1 - Chcete-li zablokovat přední kolečka, šlápněte na zámek natáčení. Zámek se aktivuje, když kolečko směřuje rovně. **(22)**
- 2 - Chcete-li odblokovat přední kolečka, zvedněte zámky natáčení. **(23)**

Brzda

- 1 - Chcete-li zablokovat zadní kolečka, šlápněte na páku brzdy. **(24)**
- 2 - Chcete-li odblokovat zadní kolečka, zvedněte páku brzdy. **(25)**

! Když s kočárkem zastavíte, vždy jej zabrzděte. Mírně zatlačte na kočárek a ověřte, zda je zabrzděný.

Rozložení

Před rozložením zatlačte stříšku směrem k zadní části kočárku **(26)-1**. Nastavte rukojeť do nejnižší polohy a oddělte úložnou západku od dolního úložného držáku.

- 1 - Zatáhněte za tlačítka pro rozložení **(26)-2** a zatlačením kočárku dopředu jej rozložte **(26)-3**.

- 2 - Zajistěte úložnou západku do horního úložného držáku. (27)

Vložka sedačky

Vložku sedačky lze vyjmout a nahradit síťovinou pro zajištění lepšího větrání v horkém počasí. Před vyjmutím vložky sedátka (34) odepněte stříšku od zadní strany sedátka.

- 1 - Při vyjímání vložky sedátka odepněte vložku od zadní strany sedátka. (28)
- 2 - Potom rozepněte postroj, provlečte postroj otvory a vyjměte vložku. (29)
- 3 - Po vyjmutí vložky sedátka připněte stříšku k zadní straně sedátka (5).

! **NEVYJÍMEJTE** trubici opěraku.

Příslušenství

Pláštěnka

Nasadte pláštěnku na kočárek. (30)

- ! Když je na kočárku umístěna pláštěnka, **VŽDY** kontrolujte větrání, zejména v horkém počasí.
- ! Před rozložením **VŽDY** zkontrolujte, zda byla pláštěnka očištěna a je suchá.
- ! **NEROZKLÁDEJTE** kočárek s nasazenou pláštěnkou
- ! **V horkém počasí NEUMÍSTUJTE** neumístujte dítě do kočárku s nasazenou pláštěnkou.

Sejmutí a montáž látkových částí

Při snímání látkových částí postupujte podle kroků (31)-(45). Při nasazování postupujte dle předchozího postupu v obráceném pořadí.

- ! U vybraných modelů nelze odejmout polstr opěrky rukou.

Čištění a údržba

Rám, plastové části a potah můžete čistit vlhkým hadříkem. Nepoužívejte abrazivní prostředky ani bělidlo. Nepoužívejte silikonová maziva, která přitahují prach a nečistoty. Kočárek neskladujte na vlhkém místě.

Kolečka kočárku pravidelně čistěte vodou a odstraňujte veškeré nečistoty.

Aby byla zajištěna dlouhá životnost, po používání v deštivém počasí otřete kočárek měkkým savým hadříkem.

Pokyny pro praní a sušení jsou uvedeny na štítku s pokyny pro péči a údržbu, který je připevněn na textilií.

Je normální, že barva potahu časem vybledne a opotřebuje se v důsledku praní a/nebo slunečního záření, a to i při běžném používání.

Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální díly Nuna.

Pravidelně kontrolujte, zda vše funguje správně. Pokud se některá část nosítka roztrhne, praskne nebo se ztratí, přestaňte produkt používat.

NUNA International B.V. Nuna a veškerá přidružená loga jsou obchodní známky.

**DÔLEŽITÉ - PRED
POUŽITÍM PREČÍTAJTE
POZORNE TENTO
NÁVOD A USCHOVAJTE
HO PRE BUDÚCU
POTREBU.**

Obsah

Informácie o výrobku	161
Registrácia výrobku	
Záruka	
Kontakt	
Požiadavky na používanie s deťmi	162
Výstrahy	163
Zoznam jednotlivých častí	167
Zostavenie výrobku	169
Používanie výrobku	170
Príslušenstvo	173
Kryt proti dažďu	
Odpojenie a zostavenie mäkkých textílií	174
Čistenie a údržba	175

Informácie o výrobku

Číslo modelu: _____

Dátum výroby: _____

Registrácia výrobku

Vyplňte vyššie uvedené informácie. Číslo modelu a dátum výroby sú uvedené na štítku na spodnej strane rámu kočíka.

Aby ste svoj výrobok zaregistrovali, navštívte:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Registrovať zariadenie“.

Záruka

Zámerne sme navrhli naše výrobky vysokej kvality tak, aby mohli rásť s vašim dieťaťom aj vašou rodinou. Pretože si stojíme za naším výrobkom, naše vybavenie je kryté vlastnou zárukou na každý výrobok, začínajúc dňom zakúpenia. Ak nás budete kontaktovať, pripravte si doklad o kúpe, číslo modelu a dátum výroby.

Viac informácií o záruke nájdete na stránke:

www.nunababy.com

Na domovskej stránke kliknite na odkaz „Záruka“.

Kontakt

Ohľadne náhradných dielov, servisu alebo ďalších otázok o záruke sa obráťte na naše oddelenie služieb zákazníkom.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Požiadavky na používanie s deťmi

Tento kočík je vhodný na používanie s deťmi, ktoré spĺňajú nasledujúce požiadavky:

Dieťa: od narodenia

Hmotnosť: do 15 kg

Výška: 114,3 cm alebo menej

!UPOZORNENIE

Nedodržanie týchto výstrah a pokynov môže viesť k vážnemu poraneniu alebo smrti.

Používajte vždy upevňovací systém.

Pred použitím skontrolujte, či sú správne pripevnené upevňovacie zariadenia kočiarika, sedačky alebo autosedačky.

Tento výrobok nie je hračka. Nenechajte dieťa hrať sa s týmto výrobkom.

Pred používaním sa uistite, že všetky zaisťovacie zariadenia sú zaistené.

Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru.

Tento výrobok nie je vhodný na behanie, korčuľovanie.

Pri rozopínaní a zapínaní sa uistite, že dieťa nie je v kočiariku, aby ste predišli prípadnému úrazu.

Príslušenstvo, ktoré nie je schválené výrobcom, sa nesmie používať. Musia sa používať len náhradné diely dodávané alebo odporúčané výrobcom/distribútorom.

Montáž musia vykonať dospelé osoby.

VŽDY, keď zastavíte, aktivujte parkovaciu brzdu.

Na žiadne poškodenie spôsobené používaním príslušenstva, ktoré nie je dodávané spoločnosťou Nuna, sa nebudú vzťahovať podmienky záruky.

Akékoľvek zaťaženie pôsobiace na rukoväť a/alebo zadnú stranu operadla a/alebo na boky vozidla ovplyvní stabilitu vozidla.

Predtým, než dovoľíte dieťaťu byť v blízkosti kočíka, sa ubezpečte, že je kočík úplne postavený a zaistený.

NENOSTE ďalšie deti, tovar ani príslušenstvo v kočíku alebo na inom iným spôsobom, ako je povolený v tejto príručke. Môžu spôsobiť, že sa kočík stane nestabilným.

NENECHÁVAJTE kočík vystavený v blízkosti silného zdroja tepla, t. j. radiátora alebo otvoreného ohňa.

NEUMIESTŇUJTE na plátennú striešku žiadne predmety.

NESKLADUJTE kočík na vlhkom mieste. Textil nechajte vždy prirodzene vyschnúť mimo priameho tepla.

NEPOUŽÍVAJTE úložný košík ako nosič na dieťa.

NEPOUŽÍVAJTE kočík, ak sú akékoľvek diely poškodené alebo chýbajú.

Pre autosedačky používané v spojení s rámom platí, že toto vozidlo nenahrádza postieľku ani posteľ. Ak vaše dieťa potrebuje spať, malo by sa umiestniť do vhodného telesa kočíka, postieľky alebo posteľe.

Malé časti uchovávajte mimo dosahu detí, pretože predstavujú nebezpečenstvo zadusenía.

Obrubníky a nerovný povrch prekonávajte s opatrnosťou. Opakovaný náraz môže spôsobiť poškodenie kočíka.

NIKDY nedovoľte deťom postaviť sa na kočík.

NIKDY neprenášajte v kočíku naraz viac ako jedno dieťa.

NIKDY nepoužívajte kočík na schodoch alebo eskalátoroch. Môžete zrazu stratiť kontrolu nad kočíkom alebo vám môže dieťa vypadnúť.

Popruhy sa musia vždy správne nasadiť a upraviť. Popruhy nie sú náhradou za riadny dohľad dospelých.

Pri vkladaní a vyberaní detí sa musí aktivovať parkovacia brzda.

Preťaženie, nesprávne skladanie a používanie príslušenstva, napr. detských sedačiek, háčikov na tašky, krytov proti dažďu, závesných stúpadiel atď..., okrem tých, ktoré schválila spoločnosť Nuna, môže kočík poškodiť alebo spôsobiť, že nebude bezpečný.

Gumené pneumatiky môžu zanechať na hladkých povrchoch, ako sú parkety, lamináty a linoleum, čierne známky oteru.

NEBEZPEČENSTVO UŠKRTEŇIA Aby sa zabránilo uškrteniu, okolo krku dieťaťa neumiestňujte predmety so šnúrkami, šnúrky nenechajte visieť z tohto výrobku ani ich neuväzujte k hračkám.

Aby ste zabránili akémukoľvek nebezpečenstvu zadusenía, pred použitím tejto položky odstráňte všetky plastové kryty a zničte ich alebo ich uchovávajte mimo dosahu dojčiat a detí!

Aby ste predišli nebezpečným a nestabilným podmienkam, pred použitím neumiestňujte do úložného košíka viac ako 4,5 kg.

Pre novo narodené deti **POUŽÍVAJTE** úplne sklopenú polohu.

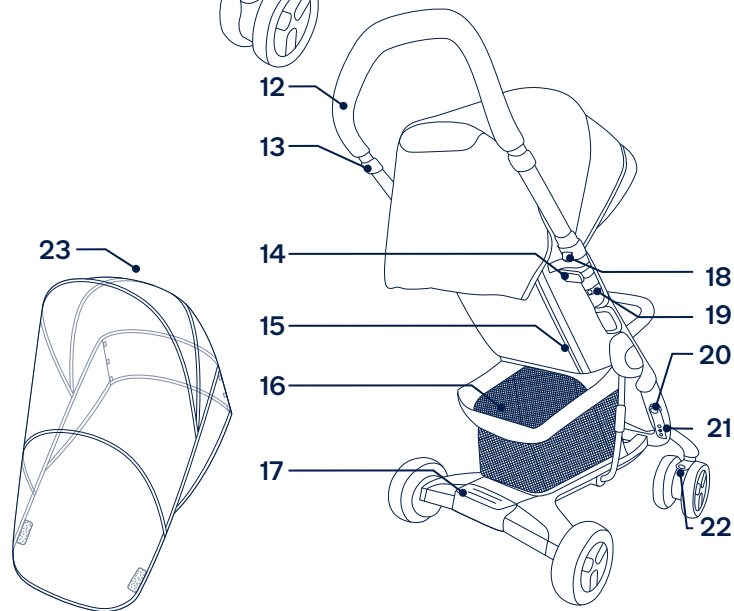
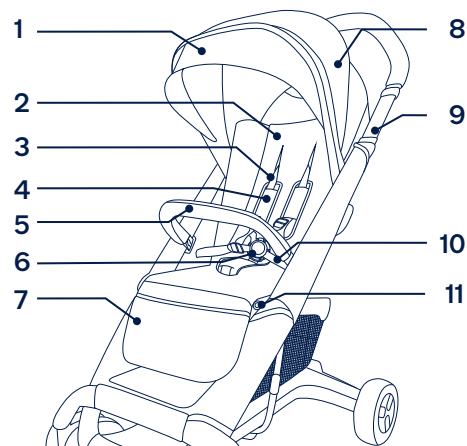
Používajte kočík s dieťaťom, ktoré neváži viac ako 15 kg. S dieťaťom nevyhovujúcim týmto kritériám dôjde k poškodeniu kočíka.

Zoznam dielov

Pred zostavením skontrolujte, či máte všetky časti. Ak chýba ktorákoľvek časť, obráťte sa na miestneho predajcu. Na zostavenie nie sú potrebné žiadne nástroje.

! NEBEZPEČENSTVO UDUSENIA: Odstráňte a ihneď zlikvidujte ochranné koncové kryty z každého kolesa a náboja nápravy kolesa.

- | | | | |
|----|---|----|-----------------------------------|
| 1 | Priezor textilnej striešky | 14 | Držiak textilnej striešky |
| 2 | Čalúnenie sedačky | 15 | Zipsy sklápacieho operadla |
| 3 | Ramenné popruhy | 16 | Úložný košík |
| 4 | Podušky ramenných popruhov | 17 | Brzdová páčka |
| 5 | Držadlo | 18 | Skladacie tlačidlo |
| 6 | Spona a kryt rozkroku | 19 | Držiak horného úložného priestoru |
| 7 | Lýtková opierka | 20 | Západka úložného priestoru |
| 8 | Textilná strieška | 21 | Držiak dolného úložného priestoru |
| 9 | Rám kočíka | 22 | Predné zámky otáčania |
| 10 | Bedrové popruhy | 23 | Kryt proti dažďu |
| 11 | Tlačidlo na nastavenie lýtkovej opierky | | |
| 12 | Rukoväť | | |
| 13 | Tlačidlo na nastavenie rukoväte | | |



Zostavenie výrobku

Rozloženie kočíka

- 1 - Oddelíte západku úložného priestoru od držiaka horného úložného priestoru. (1)
- 2 - Potom otočte rukoväť kočíka dohora. Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je rám kočíka úplne rozložený. (2)
- 3 - Zaistíte západku úložného priestoru k držiaku dolného úložného priestoru.

Pred pokračovaním skontrolujte, či je rám kočíka úplne rozložený so zaistenými západkami. (3)

Zostavenie plátennej striešky

- 1 - Nasuňte príchytky plátennej striešky na rám kočíka. (4)
- 2 - Potom pripnite plátennú striešku k zadnej strane sedačky. (5)

Zostavte držadlo

- 1 - Zarovnajte konce držadla s držiakmi držadla a potom ich zaistíte zasunutím. (6) Zaistíte, aby sa textil sedačky nezachytil do pripájacieho držiaka držadla.
- 2 - Ak chcete odmontovať držadlo, stlačte uvoľňovacie tlačidlá držadla (7) -1 a vytiahnite ho. (7) -2

Používanie výrobku

! Parkovacia brzda sa **MUSÍ** zatahnuť pri zastavení kočíka a pri vkladaní a vyberaní dieťaťa.

Zaistenie dieťaťa

- 1 - Stlačte tlačidlo, spona sa automaticky uvoľní. Vyberte upevňovacie prvky a vložte dieťa do kočíka. (8)
- 2 - Zarovnajte sponu bedrového pásu s ramennou sponou. (9)
- 3 - Potom ich zarovnajte so strednou sponou, spona sa dokáže zaistiť automaticky. Postup zopakujte na opačnej strane. (10)
Zvuk „cvaknutia“ znamená, že je spona úplne zaistená.
- 4 - Nasadte popruhy pohodlne na dieťa potiahnutím za nastavovacie remienky na dotiahnutie (11)-1. Potom vytiahnite bedrové nastavovacie remienky (11)-2.

Poloha ramenných popruhov

- 1 - Horné spony ramenných popruhov sa môžu pohybovať nahor a nadol na účely dodatočného nastavenia. (12)
- ! Aby nedošlo k vážnemu zraneniu v dôsledku vypadnutia či vykĺznutia, vždy používajte bezpečnostný pás.
- Skontrolujte, či sú popruhy riadne nastavené a dieťa pohodlne zaistené. Medzera medzi dieťaťom a ramennými popruhmi musí byť široká asi na hrúbku jedného prsta. **NEPREKRÍŽTE** ramenné pásy. Spôsobí to tlak na krk dieťaťa.

Rukoväť

Rukoväť má 5 polohy.

- 1 - Ak chcete upraviť výšku rukoväte, posuňte tlačidlá na nastavenie rukoväte nahor, aby sa uvoľnila **(13)**-1. Potom potiahnite rukoväť nahor alebo nadol **(13)**-2.
- 2 - Zvuk „cvaknutia“ znamená, že rukoväť sa zaistila na mieste.

Textilná strieška

Ak chcete používať textilnú striešku, úplne vysuňte rukoväť.

- 1 - Ak chcete rozložiť plátennú striešku, potiahnite ju smerom k prednej časti sedačky a ak ju budete chcieť zložiť, potlačte ju dozadu. **(14)**
- 2 - Priezor plátennej striešky umiestnite dopredu alebo dozadu podľa potreby. Keď sa nebude používať, zložte priezor plátennej striešky pod plátennú striešku. **(15)**
- 3 - Clona dream drape™ je k dispozícii na niektorých modeloch. Na použitie rozopnite zips **(16)** na plátennej strieške.
- 4 - Potiahnutím za clonu dream drape™ nadol získate viac tieňa. **(17)**

Lýtková opierka

Lýtková opierka má 2 polohy.

- 1 - Ak chcete lýtkovú opierku zvýšiť, zdvihnite ju. **(18)**
- 2 - Ak chcete lýtkovú opierku znížiť, stlačte nastavovacie tlačidlá na oboch stranách **(19)**-1 a zatlačte nadol **(19)**-2.

Sklon

Na každom boku zadnej strany sedačky sú 2 zipsy pre 3 polohy sklonu.

Pre polohu sklonu 1 zostávajú oba zipsy zozipsované.

- 1 - Na dosiahnutie polohy sklonu 2 odzipsujte vonkajšie zipsy. **(20)**
- 2 - Na dosiahnutie polohy sklonu 3 odzipsujte vnútorné zipsy. **(21)**

Predné zámky otáčania

Na nerovných povrchoch sa odporúča použitie predných zámkov otáčania.

- 1 - Ak chcete zablokovat' predné kolesá, zatlačte na zámok otáčania. Zámok sa zaistí, keď bude koleso smerovať rovno. **(22)**
- 2 - Ak chcete odblokovať predné kolesá, zatiahnite dohora za oba zámky otáčania. **(23)**

Brzda

- 1 - Ak chcete zablokovat' zadné kolesá, zošliapnite brzdovú páčku. **(24)**
 - 2 - Ak chcete odblokovať zadné kolesá, nadvihnite brzdovú páčku. **(25)**
- ! Vždy, keď je kočík odstavený, aktivujte brzdu. Jemne zatlačte na kočík, aby ste sa uistili, že je brzda zatiahnutá.

Zloženie

Pred skladaním kočíka zatlačte textilnú striešku smerom k zadnej časti kočíka **(26)-1**, nastavte rukoväť do najnižšej polohy a oddelíte západku úložného priestoru od držiaka dolného úložného priestoru.

- 1 - Potiahnite za skladacie tlačidlá **(26)-2** a potlačte kočík dopredu, aby sa zložil **(26)-3**.
- 2 - Zaistíte západku úložného priestoru k držiaku horného úložného priestoru. **(27)**

Čalúnenie sedačky

Čalúnenie sedačky možno vybrať, aby bol k dispozícii sieťový priestor na sedenie s lepším vetraním v horúcom počasí. Pred vyberaním čalúnenia sedačky odopnite plátennú striešku od zadnej strany sedačky **(34)**.

- 1 - Ak chcete vybrať čalúnenie sedačky, odopnite čalúnenie sedačky od zadnej strany sedačky. **(28)**
 - 2 - Potom rozopnite popruhy, pretiahnite ich cez štrbiny na popruhy a vyberte čalúnenie sedačky. **(29)**
 - 3 - Po vybratí čalúnenia sedačky pripnite plátennú striešku k zadnej strane sedačky **(5)**.
- ! **NEVYBERAJTE** rúrku operadla.

- ! Pred zložením **VŽDY** skontrolujte, či je kryt proti dažďu vyčistený a vysušený.
- ! Po namontovaní krytu proti dažďu **NESKLADAJTE** kočík.
- ! V horúcom počasí **NEDÁVAJTE** svoje dieťa do kočíka s namontovaným krytom proti dažďu.

Odpojenie a zostavenie mäkkých textílií

Ak chcete odpojiť mäkké textílie, postupujte podľa krokov **(31)-(45)**, ak ich chcete pripojiť, postupujte podľa vyššie uvedených krokov v opačnom poradí.

- ! Kryt držadla sa na niektorých modeloch nedá odmontovať.

Príslušenstvo

Kryt proti dažďu

Ak chcete zostaviť kryt proti dažďu, umiestnite ho nad sedačku kočíka. **(30)**

- ! Keď je kryt proti dažďu na výrobku, **VŽDY** skontrolujte vetranie, zvlášť v horúcom počasí.

Čistenie a údržba

Očistite rám, plastové časti a textil vlhkou handričkou, ale nepoužívajte brúsne čistiace prostriedky ani bielicidlo. Nepoužívajte silikónové mazivá, pretože viažu na seba nečistoty a špinu. Neskladujte kočík na vlhkom mieste.

Pravidelne čistite kolesá kočíka vodou a odstráňte všetku špinu.

Aby ste zaistili dlhodobé používanie, po použití v daždivom počasí utrite tento výrobok mäkkou absorpčnou handričkou.

Pozrite si štítok s návodom na ošetrovanie, ktorý je pripevnený k textilu, a kde sú uvedené pokyny na umývanie a sušenie.

Je normálne, že sa farba textilu zmení pôsobením slnečného žiarenia a po dlhom používaní bude vykazovať opotrebovanie aj pri normálnom používaní.

Z bezpečnostných dôvodov používajte len originálne diely od spoločnosti Nuna.

Pravidelne kontrolujte, či všetko funguje ako má. Ak sú ktorékoľvek časti roztrhnuté, zlomené alebo chýbajú, prestaňte tento výrobok používať.

**VAŽNO –
SAČUVATI ZA
SLUČAJ POTREBE**

Sadržaj

Podaci o proizvodu	179
Registracija proizvoda	
Jamstvo	
Kontakt	
Uvjeti za upotrebu	180
Upozorenja	181
Popis dijelova	185
Postavljanje proizvoda	187
Upotreba proizvoda	188
Dodatna oprema	191
Pokrov protiv kiše	
Skidanje i postavljanje obloga i mekih dijelova	192
Čišćenje i održavanje	193

Podaci o proizvodu

Broj modela: _____

Datum proizvodnje: _____

Registracija proizvoda

Popunite gore navedene podatke. Broj modela i datum proizvodnje nalaze se na naljepnici na donjoj strani okvira dječjih kolica.

Za registraciju proizvoda posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu "Registracija opreme" na početnoj stranici.

Jamstvo

Osmislili smo i proizveli naše proizvode visoke kvalitete kako bi mogli rasti s vašim djetetom i obitelji. Budući da stojimo iza našeg proizvoda, naša je oprema pokrivena jamstvom za proizvod, počevši od dana kupnje. Prije no što nas kontaktirate pripremite dokaz o kupnji, broj modela i datum proizvodnje.

Za informacije o jamstvu posjetite:

www.nunababy.com

Kliknite na vezu „Jamstvo“ na početnoj stranici.

Kontakt

Za zamjenske dijelove, servis ili moguća pitanja u svezi jamstva kontaktirajte našu službu za korisnike.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Uvjeti za upotrebu

Ova dječja kolica prikladna su za djecu koja su sljedećih mjera:

Dijete: od rođenja

Težina: do najviše 15 kg

Visina: 114,3 cm ili manje

⚠ UPOZORENJE

Nepoštivanje ovih upozorenja i uputa može predstavljati opasnost od ozbiljnih ozljeda sa smrtnim ishodom.

Uvijek upotrebljavajte sigurnosne pojase.

Provjerite jesu li okvir kolica ili jedinica za sjedenje, ili uređaji za pričvršćivanje u autu ispravni prije njihove uporabe.

Ne dopustite djetetu da se igra s ovim proizvodom.

Prije uporabe kolica, provjerite jesu li svi dijelovi za učvršćivanje ispravni.

Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora.

Ovaj proizvod nije namijenjen trčanju ili rolanju.

Kako biste izbjegli ozljede, pobrinite se da dijete bude na sigurnoj udaljenosti kada sklapate ili rasklapate ovaj proizvod.

Nije dopuštena upotreba dodatne opreme koju proizvođač nije odobrio. Treba koristiti isključivo zamjenske dijelove koje isporučuje ili preporučuje proizvođač / zastupnik.

Sklapanje treba vršiti odrasla osoba.

UVIJEK koristite parkirnu kočnicu prilikom zaustavljanja.

Svaka šteta uzrokovana korištenjem dodatne opreme koju nije isporučila tvrtka Nuna neće biti pokrivena jamstvom.

Svaki teret prikvačen na ručku i / ili na stražnji dio naslona za leđa i / ili na stranama kolica utjecat će na njihovu stabilnost.

Prije korištenja provjerite jesu li kolica u potpunosti podignuta i sigurno učvršćena.

NE nosite ili vozite još jedno dijete, namirnice i druge predmete u ili na kolicima osim kako je navedeno u ovom priručniku. To može prouzročiti nestabilnost kolica.

NE ostavljajte kolica u blizini jakog izvora topline, na primjer radijatora ili otvorene vatre.

NE STAVLJAJTE ništa na krovčić.

NE spremajte kolica na vlažno mjesto. Uvijek pustite neka se tkanina prirodno osuši dalje od izvora topline.

NE koristite košaru za odlaganje kao ležaljku za dijete.

NE koristite kolica ako je bilo koji dio oštećen ili nedostaje.

Za auto-sjedalice koje se koriste zajedno s kućištem, ova kolica nisu zamjena za prijenosni krevetić ili dječji krevetić. Ako dijete treba spavati, stavite ga u odgovarajući sklopivi ili običan dječji krevetić.

Male dijelove udaljite od djece jer predstavljaju opasnost od gušenja.

Pravilno i pažljivo procijenite zavoje na putu i neravne terene. Ponavljajući udarci mogu oštetiti kolica.

NIKAD ne dopuštajte djeci stajanje na kolicima.

NIKAD u kolicima ne vozite više od jednog djeteta.

NIKAD ne koristite kolica na stepenicama ili pokretnim stepenicama. Iznenada možete izgubiti kontrolu nad kolicima i dijete može ispasti iz njih.

Sigurnosne pojaseve treba uvijek pravilno staviti i namjestiti. Sigurnosni pojasevi nisu zamjena za pravilno nadziranje odrasle osobe.

Prilikom stavljanja i dizanja djeteta treba aktivirati parkirnu kočnicu.

Preopterećenje, nepravilno sklapanje i upotreba dodatne opreme, na primjer dječje sjedalice, kuke za torbu, prekrivke protiv kiše, dodatnog nosača za veće dijete i sl., osim onih koje je odobrila tvrtka Nuna mogu oštetiti ili učiniti kolica opasnim.

Gumeni kotači mogu ostavljati crne mrlje i tragove na glatkim površinama poput parketa, laminatnih podova i linoleuma.

OPASNOST OD DAVLJENJA NE postavljajte predmete s trakama ili nitima oko dječjeg vrata, maknite viseće trake s ovog proizvoda i ne stavljajte trake na igračke.

Kako biste spriječili i najmanju opasnost od gušenja prije upotrebe ovog proizvoda uklonite i uništite ili držite dalje od beba i djece sve plastične pokrove!

Radi sprječavanja opasnih i nestabilnih situacija ne stavljajte više od 4,5 kg u košaru za odlaganje.

Za novorođenčad **KORISTITE** u potpuno spušenom položaju.

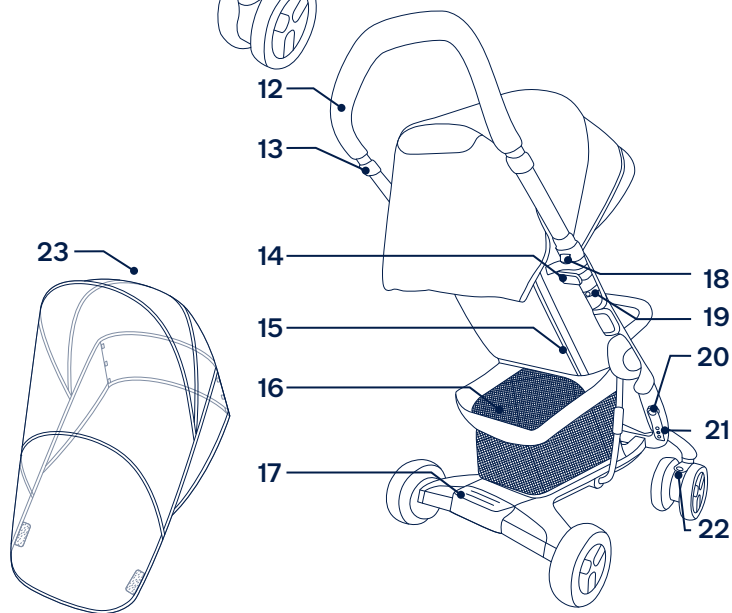
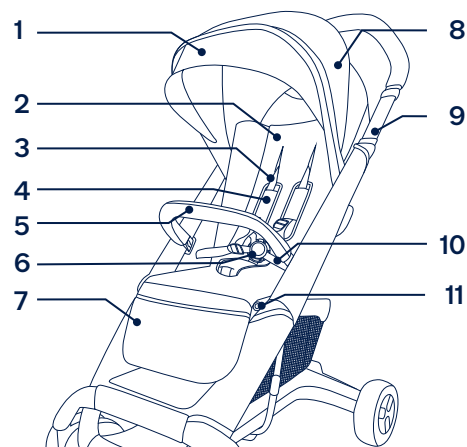
Kolica koristite samo za prijevoz djeteta ne težeg od 15 kg. Kolica nisu namijenjena za dijete veće težine, pa će se na njima pojaviti oštećenja.

Popis dijelova

Prije sklapanja provjerite jesu li raspoloživi svi dijelovi.
Ako bilo koji dio nedostaje kontaktirajte lokalnog prodavača.
Za sklapanje nije potreban alat.

! **OPASNOST OD GUŠENJA:** Uklonite i odmah odbacite zaštitne završne naglavke sa svakog kotača i osovine kotača.

- | | |
|--|--|
| 1 Sjenilo protiv sunca za krov | 13 Gumb za podešavanje ručke |
| 2 Jastuk sjedalice | 14 Držak za postavljanje krovića |
| 3 Sigurnosni pojasevi za ramena | 15 Patentni zatvarači za naginjanje |
| 4 Jastučići ramenih pojasa | 16 Košara za odlaganje |
| 5 Prečka za ruke | 17 Poluga kočnice |
| 6 Kopča i jastučić središnjeg pojasa | 18 Gumb za preklapanje |
| 7 Potpora za noge | 19 Gornji držak za pohranu |
| 8 Krov | 20 Poluga za pohranu |
| 9 Okvir dječjih kolica | 21 Donji držak za pohranu |
| 10 Sigurnosni pojasevi za struk | 22 Blokada okretanja prednjih kotačića |
| 11 Gumb za podešavanje potpore za noge | 23 Pokrov protiv kiše |
| 12 Ručka | |



Postavljanje proizvoda

Otvaranje dječjih kolica

- 1 - Odvojite polugu za pohranu s gornjeg držača za pohranu. (1)
- 2 - Zatim okrenite ručku kolica prema gore. Zvuk „klik“ znači da je okvir dječjih kolica potpuno otvoren. (2)
- 3 - Učvrstite polugu za pohranu na donji držač za pohranu.
Prije nastavka provjerite je li okvir dječjih kolica u potpunosti otvoren i pričvršćen. (3)

Sklapanje krovića

- 1 - Kližite držače za postavljanje krovića na okvir kolica. (4)
- 2 - Zatim, pritiskačima pričvrstite krovic na stražnji dio sjedalice. (5)

Sklapanje prečke za ruke

- 1 - Poravnajte krajeve prečke za ruke s njezinim nosačima i umetnite dok ne klikne na svoje mjesto. (6) Provjerite kako nosači prečke za ruke nisu zahvatili tkaninu sjedalice.
- 2 - Za rasklapanje prečke za ruke pritisnite gumb za oslobađanje prečke za ruke (7) -1 i zatim izvucite prečku za ruke. (7) -2

Upotreba proizvoda

- ! Kočnicu dječjih kolica **TREBA** aktivirati prilikom svakog zaustavljanja kolica i prilikom stavljanja i vađenja djeteta iz kolica.

Pričvršćivanje djeteta

- 1 - Pritisnite gumb, kopča će se automatski osloboditi. Odmaknite stezaljke i stavite dijete u kolica. (8)
- 2 - Složite kopču pojasa za struk s kopčom za rame. (9)
- 3 - Zatim ih poravnajte sa središnjom kopčom, kopče se može automatski zaključati. Ponovite na drugoj strani. (10)
Zvuk „klik“ znači da je kopča sasvim zakopčana.
- 4 - Namjestite trake za pričvršćivanje na dijete povlačenjem traka za podešavanje kako biste ih čvrsto zategnuli (11)-1. Zatim povucite prema van trake za podešavanje oko struka (11)-2.

Podešavanje položaja traka sigurnosnih pojaseva za ramena

- 1 - Gornje kopče traka sigurnosnih pojaseva za ramena mogu se pomicati prema gore ili dolje radi dodatnog podešavanja. (12)
- ! Radi sprječavanja ozbiljnih ozljeda zbog ispadanja ili isklizavanja, uvijek koristite trake za pričvršćivanje djeteta na sjedalici.

Provjerite jesu li trake sigurnosnih pojaseva pravilno podešene, a dijete dobro i sigurno pričvršćeno. Razmak između djeteta i traka sigurnosnih pojaseva za ramena mora biti približno jedan prst. **NE** križajte trake sigurnosnih pojaseva za ramena. To će prouzročiti pritisak na djetetov vrat.

Ručka

Ručka ima 5 položaja.

- 1 - Za podešavanje visine ručke kližite gumbe za podešavanje ručke prema gore radi oslobađanja **(13)**-1. Zatim povucite ručku prema gore ili gurnite prema dolje **(13)**-2.
- 2 - Zvuk „klik“ znači da je ručka pravilno i u potpunosti pričvršćena.

Krović

Produžite ručku u potpunosti kako biste mogli koristiti krović.

- 1 - Za otvaranje krovića povucite ga prema prednjem dijelu sjedalice, a za sklapanje ga gurnite natrag. **(14)**
- 2 - Postavite sjenilo protiv sunca na krović sprijeda ili straga, prema potrebi. Kad se ne koristi preklopite sjenilo protiv sunca ispod krovića. **(15)**
- 3 - Sjenilo dream drape™ raspoloživo je na određenim modelima. Kako biste koristili sjenilo otvorite patentni zatvarač **(16)** na kroviću.
- 4 - Povucite sjenilo dream drape™ radi većeg zaštite od svjetla. **(17)**

Potpورا za noge

Potpورا za noge ima 2 položaja.

- 1 - Za podizanje potpore za noge, podignite je. **(18)**
- 2 - Za spuštanje potpore za noge pritisnite gumbe za podešavanje na obje strane **(19)**-1 i gurnite prema dolje **(19)**-2.

Naginjanje

Na stražnjoj strani naslona sjedalice nalaze se 2 patentna zatvarača, sa svake strane po jedan, koji omogućavaju naginjanje naslona u jedan od 3 položaja.

Za položaj nagiba 1 oba patentna zatvarača ostaju zatvorena.

- 1 - Za položaj nagiba 2 otvorite vanjske patentne zatvarače. **(20)**
- 2 - Za položaj nagiba 3 otvorite unutarnje patentne zatvarače. **(21)**

Blokada okretanja prednjih kotačića

Preporučuje se koristiti blokadu okretanja prednjih kotačića na neravnim površinama.

- 1 - Za blokadu prednjih kotačića pritisnite na blokadu okretanja. Blokada će se aktivirati ako su kotačići usmjereni prema naprijed. **(22)**
- 2 - Za deblokiranje prednjih kotačića odignite obje blokade okretanja. **(23)**

Kočnica

- 1 - Za blokadu stražnjih kotačića stanite nogom na polugu kočnice. **(24)**
 - 2 - Za deblokiranje stražnjih kotačića podignite polugu kočnice. **(25)**
- ! Kad god zaustavite dječja kolica uvijek primijenite kočnicu.
Lagano gurnite dječja kolica kako biste se uvjerali da je kočnica aktivirana.

Preklapanje

Prije preklapanja dječjih kolica gurnite krovčić na stražnji dio kolica **(26)**-1, namjestite ručku na najniži položaj i odvojite polugu za pohranu s donjeg držača za pohranu.

- 1 - Povucite gumb za preklapanje prema gore **(26)**-2 i gurnite kolica prema naprijed kako biste ih preklopili **(26)**-3.
- 2 - Učvrstite polugu za pohranu na gornji držač za pohranu. **(27)**

Jastuk sjedalice

Jastuk sjedalice može se izvaditi kako bi se sjedalica koristila s mrežastom pozadinom radi boljeg prozračivanja tijekom vrućina. Otkopčajte krovčić sa stražnjeg djela sjedalice prije skidanja jastuka sjedalice **(34)**.

- 1 - Kako biste uklonili jastuk sjedalice otkopčajte ga sa stražnje strane sjedalice. **(28)**
 - 2 - Zatim otkopčajte trake sigurnosnih pojaseva, provedite ih kroz otvore i uklonite jastuk sjedalice. **(29)**
 - 3 - Zakopčajte krovčić i stražnji dio sjedalice nakon skidanja jastuka sjedalice kao na **(5)**.
- ! **NE SKIDAJTE** cijev naslona za leđa.

Dodatna oprema

Pokrov protiv kiše

Za pričvršćivanje pokrova protiv kiše postavite ga preko sjedalice dječjih kolica. **(30)**

- ! **UVIJEK** provjeravajte prozračivanje dok je postavljen pokrov protiv kiše, a osobito tijekom toploga vremena.

- ! **UVIJEK** prije sklapanja provjerite je li pokrov protiv kiše očišćen i suh.
- ! **NE** preklapajte dječja kolica nakon postavljanja pokrova protiv kiše.
- ! **NE** stavljajte dijete u dječja kolica na kojima je postavljen pokrov protiv kiše ako ne pada kiša i toplo je.

Skidanje i postavljanje obloga i mekih dijelova

Za odvajanje mekih obloga sjedala slijedite korake **(31)**-**(45)**; za ponovno postavljanje mekih obloga sjedala slijedite korake obrnutim redoslijedom.

- ! Na nekim modelima nije moguće skinuti oblogu prečke za ruke.

Čišćenje i održavanje

Očistite okvir, plastične dijelove i tkaninu vlažnom krpom, ali nemojte koristiti abrazivna sredstva ili izbjeljivač. Ne koristite silikonska sredstva za podmazivanja jer će privlačiti prljavštinu i prašinu. Ne spremajte dječja kolica na vlažno mjesto.

Redovito vodom čistite kotačiće na kolicima i skidajte s njih prljavštinu.

Kako biste osigurali dugotrajnu uporabu, nakon korištenja po kišnom vremenu obrišite ova kolica mekanom, upijajućom krpom.

Pogledajte upute za pranje i sušenje na naljepnicama pričvršćenim na obloge.

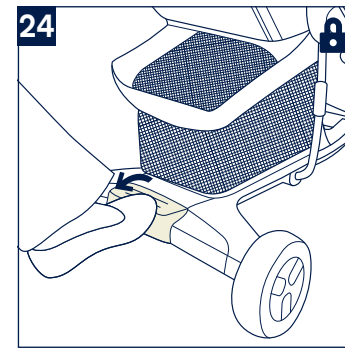
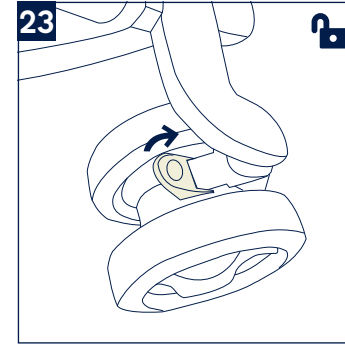
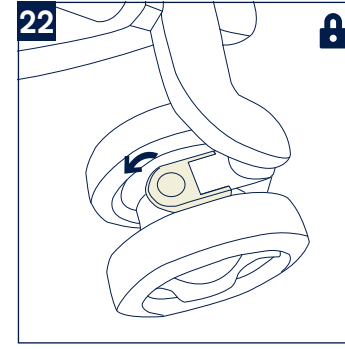
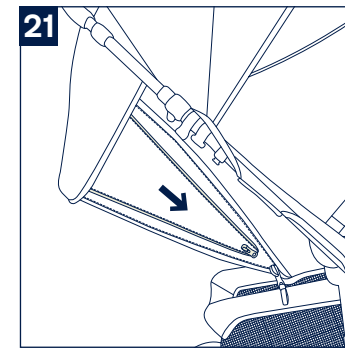
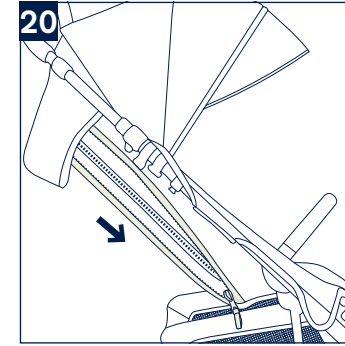
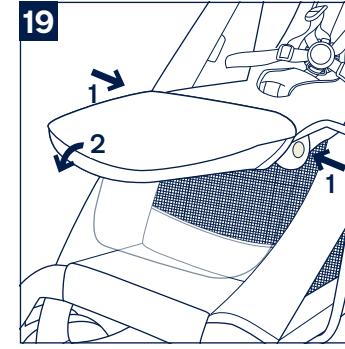
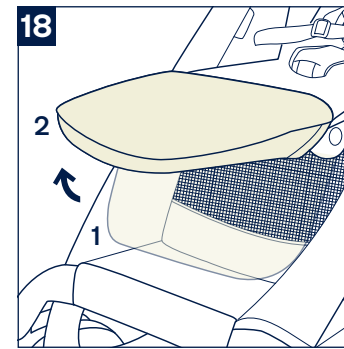
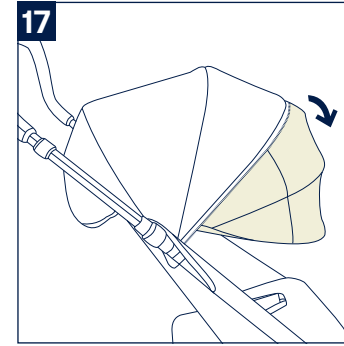
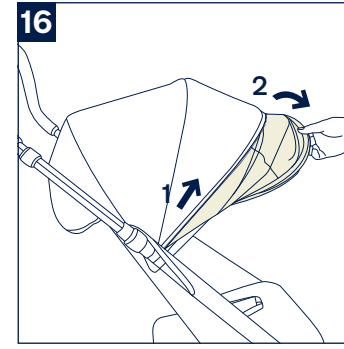
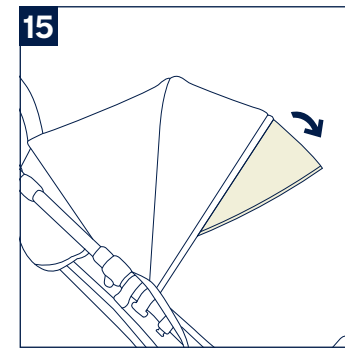
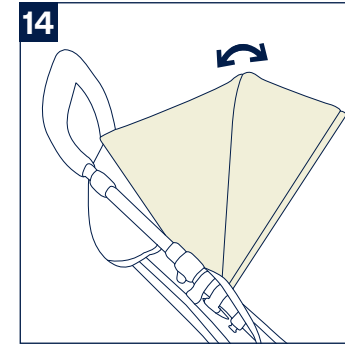
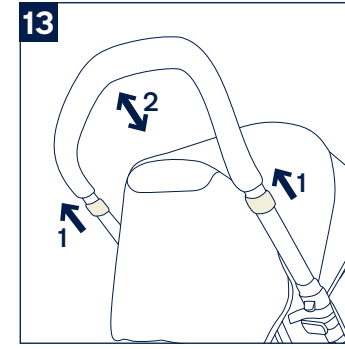
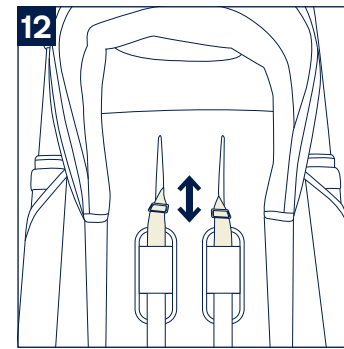
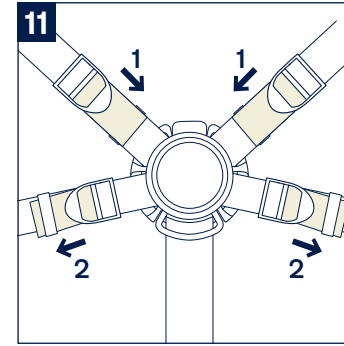
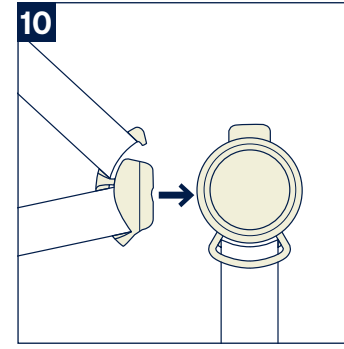
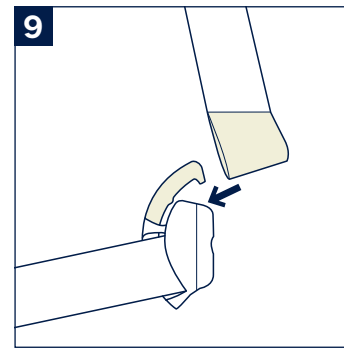
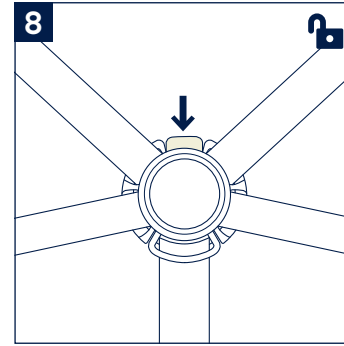
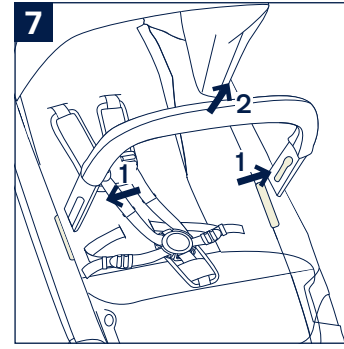
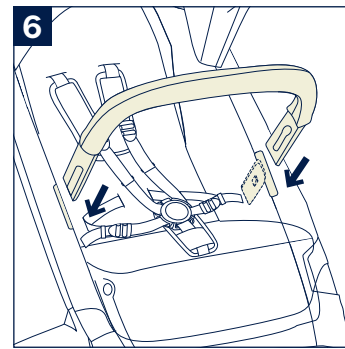
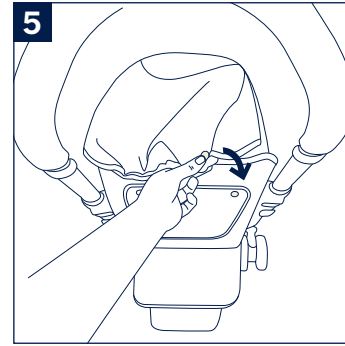
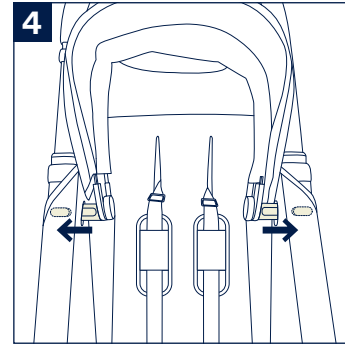
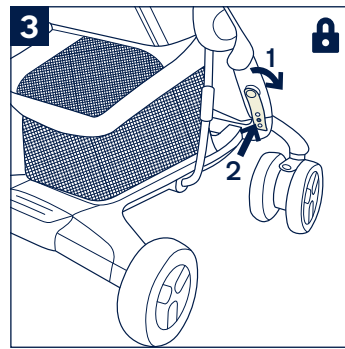
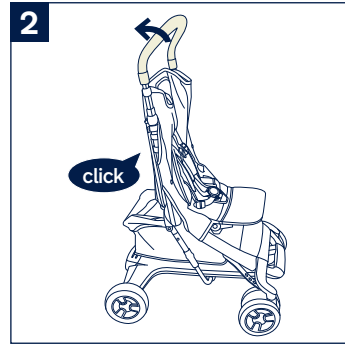
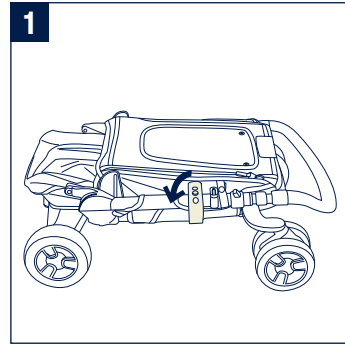
Normalno je da nakon duljeg normalnog korištenja tkanina promijeni boju zbog sunčeve svjetlosti te da pokazuje znakova trošenja i habanja.

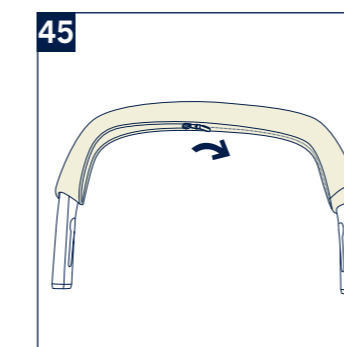
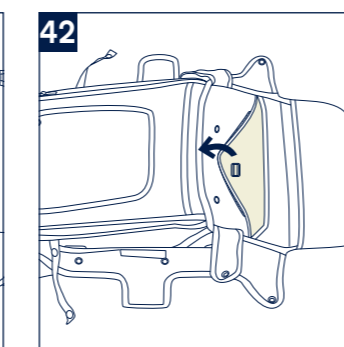
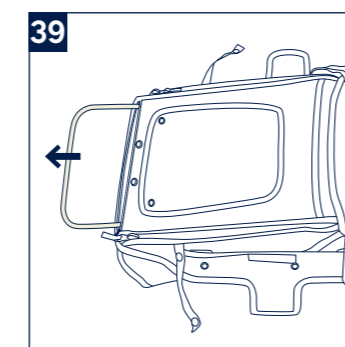
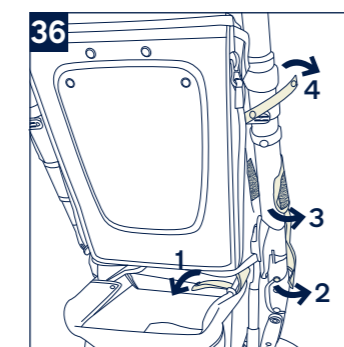
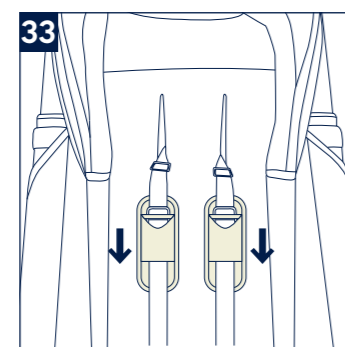
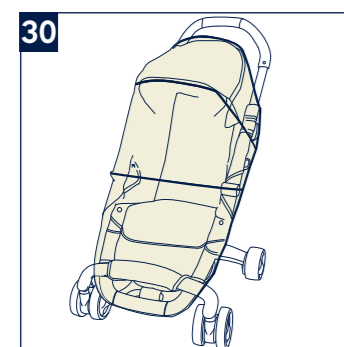
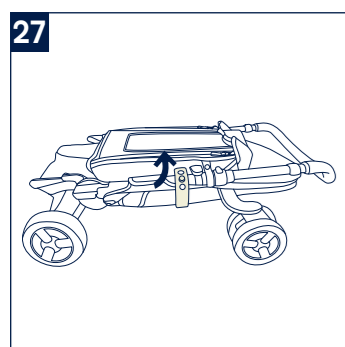
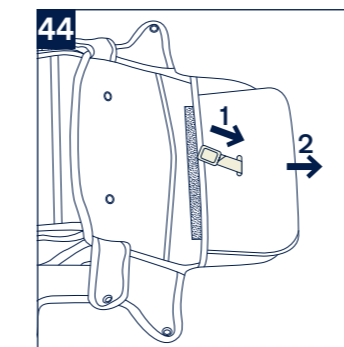
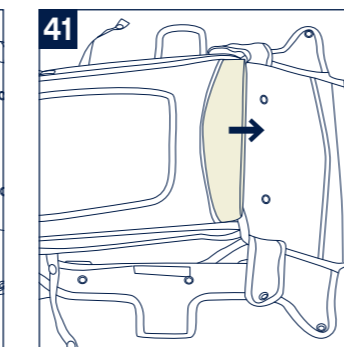
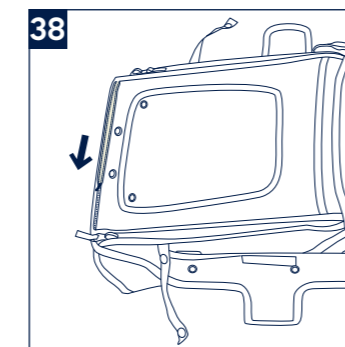
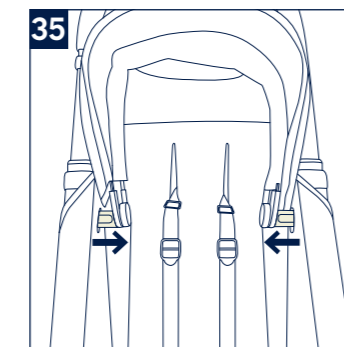
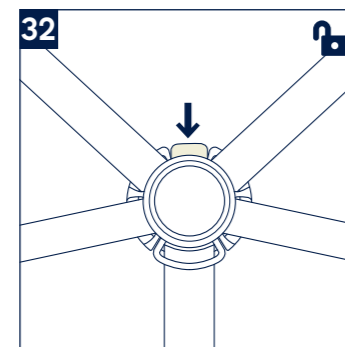
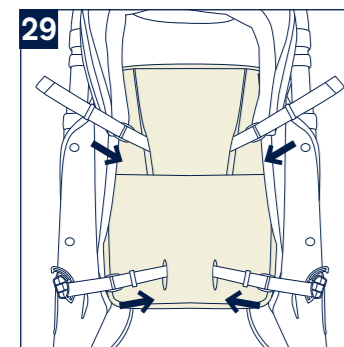
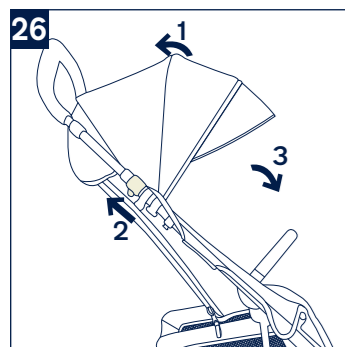
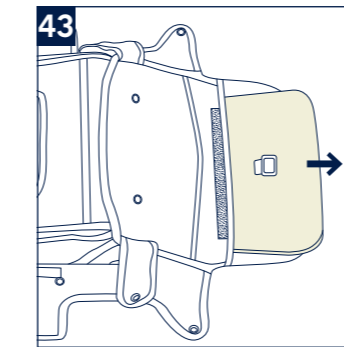
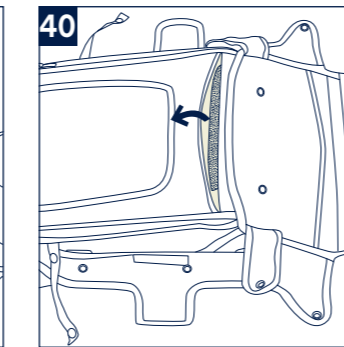
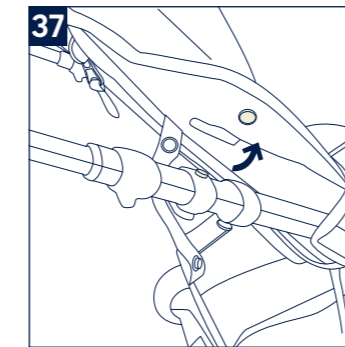
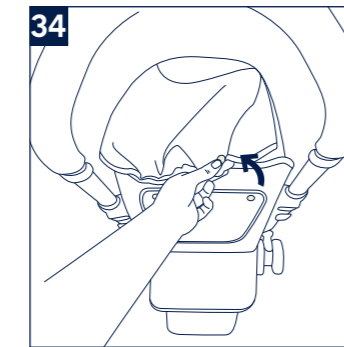
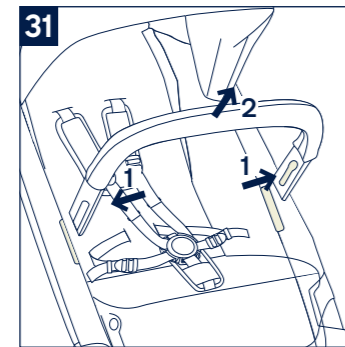
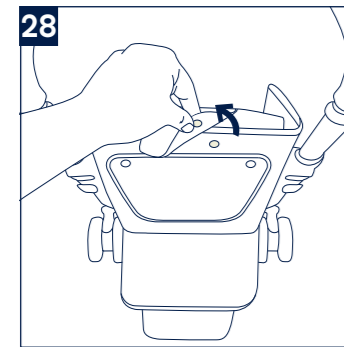
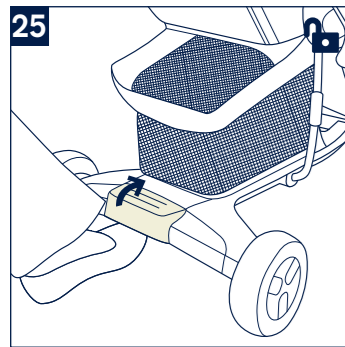
Radi sigurnosti koristite isključivo originalne Nuna dijelove.

Redovito provjeravajte djeluje li sve pravilno. Ako je bilo koji dio istrošen, slomljen ili nedostaje prestanite koristiti ovaj proizvod.

Designed
around your life

nuna®





**IMPORTANT -
READ CAREFULLY
AND KEEP FOR
FUTURE REFERENCE**

Contents	
Product Information	3
Product Registration	
Warranty	
Contact	
Child Usage Requirements	4
Warnings	5
Parts List	9
Product Set Up	11
Product Use	12
Accessory	15
Rain Cover	
Detach & Assemble Soft Goods	15
Cleaning and Maintenance	16
Français (FR)	17
Deutsch (DE)	35
Nederlands (NL)	53
Italiano (IT)	71
Español (ES)	89
Português (PT)	107
Polski (PL)	125
Česky (CZ)	143
Slovenčina (SK)	159
Hrvatski (HR)	177
Slovenščina (SL)	195
Русский (RU)	211
Norsk (NO)	229
Svenska (SV)	245
Suomi (FI)	261
Dansk (DK)	277
Română (RO)	295
Ελληνικά (EL)	313
Türkçe (TR)	331
العربية (AR)	347
簡中 (ZH)	363

**POMEMBNO –
PRED UPORABO
POZORNO PREBERITE
NAVODILA IN JIH
SHRANITE KOT
NAPOTEK ZA V
PRIHODNJE.**

Vsebina

Informacije o izdelku	197
Registracija izdelka	
Garancija	
Stik	
Zahteve pri uporabi za otroke	198
Opozorila	199
Seznam delov	203
Priprava izdelka	205
Uporaba izdelka	206
Dodatna oprema	209
Dežno pregrinjalo	
Odstranitev in sestava mehkih delov	210
Čiščenje in vzdrževanje	210

Informacije o izdelku

Številka modela: _____

Datum izdelave: _____

Registracija izdelka

Vpišite zgornje podatke. Številka modela in datum izdelave sta navedena na nalepki na dnu okvirja vozička.

Za registracijo izdelka obiščite:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo „Registriraj opremo“.

Garancija

Naše visokokakovostne izdelke smo namenoma oblikovali tako, da lahko rastejo skupaj z vašim otrokom in vašo družino. Ker zagotavljamo kakovost naših izdelkov, krije našo opremo od dneva nakupa garancija, ki je narejena po meri za vsak izdelek. Ko stopite v stik z nami, imejte pri roki potrdilo o nakupu, številko modela in datum izdelave.

Podatke o garanciji najdete na:

www.nunababy.com

Na začetni strani kliknite povezavo „Garancija“.

Stik

Za vprašanja o nadomestnih delih in servisu ali za dodatna vprašanja o garanciji stopite v stik z oddelkom za stike s strankami.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Zahteve pri uporabi za otroke

Ta voziček je primeren za uporabo pri otrocih, ki izpolnjujejo naslednje zahteve:

Otrok: od rojstva

Teža: do največ 15 kg

Višina: 114,3 cm ali manj

⚠️ OPOZORILO

Neupoštevanje teh opozoril in navodil lahko povzroči resne poškodbe ali smrt.

Vedno uporabljajte sistem držal.

Pred uporabo preverite, ali so košara, sedež ali držala sedežne enote pravilno aktivirani.

Ne dovolite, da bi se otrok igral z izdelkom.

Pred uporabo preverite, ali so vsi zapahi aktivirani.

Otroka nikoli ne puščajte nenadzorovanega.

Ta izdelek ni primeren za tek ali rolanje.

Da preprečite poškodbe, pazite, da pri odpiranju in zlaganju izdelka otrok ne bo v bližini.

Dodatki, ki niso odobreni s strani proizvajalca, se ne smejo uporabljati. Uporabljajo se lahko samo nadomestni deli, ki jih dobavi ali priporoči proizvajalec/distributer.

Izdelek naj sestavi odrasla oseba.

VEDNO nastavite parkirno zavoro, ko se ustavite.

Poškodb, ki jih povzroči uporaba dodatkov, ki jih ni dobavilo podjetje Nuna, garancija ne krije.

Kakršnakoli obremenitev, ki je pritrjena na ročaj in/ali na hrbtno stran naslonjala in/ali ob strani vozička, bo vplivala na stabilnost vozička.

Prepričajte se, da je voziček v celoti odprt in zapahnen, preden otrok pride v bližino vozička.

NE prevažajte dodatnih otrok, produktov, dodatkov v ali na vozičku, razen tistih, ki so dovoljene, kar je razvidno iz tega priročnika. Lahko povzročijo nestabilnost vozička.

NE pustite vozička v bližini močnega vira toplote, npr. radiatorja ali odprtega ognja.

NE odlagajte nobenih predmetov na strehico vozička.

NE shranjujte vozička v vlažnem prostoru. Vedno pustite, da se blago posuši na zraku in je oddaljeno od neposrednega vira toplote.

NE uporabljajte košare za shranjevanje kot nosilke za otroka.

NE uporabljajte vozička, če je katerikoli del poškodovan ali manjka.

Ta voziček ne nadomešča otroške posteljice v primeru uporabe avtomobilske lupinice, ki se jo pritrdi na podvozje vozička. Če vaš otrok potrebuje spanec, ga namestite v primeren voziček ali posteljo.

Majhne dele hranite proč od otrok, saj obstaja nevarnost zadužitve.

Preko robnikov in grobih površin vozite previdno. Ponavljajoči se udarci lahko poškodujejo voziček.

NIKOLI ne dovolite otrokom, da bi na vozičku stali.

NIKOLI v vozičku ne prevažajte več kot enega otroka.

NIKOLI ne uporabljajte vozička na stopnicah ali tekočih stopnicah. V nasprotnem primeru lahko izgubite nadzor nad vozičkom ali pa vaš otrok lahko pade iz vozička.

Varnostni pas mora biti vedno pravilno nameščen in nastavljen. Varnostni pas ne nadomešča ustreznega nadzora odrasle osebe.

Pri polaganju otroka v in odstranjevanju otroka, mora biti varnostna zavora nameščena.

Preobremenitev, nepravilno zlaganje in uporaba dodatkov, npr. avtomobilske lupinice, kljuge za torbe, pokrivala za dež, otroške deske (t.i. buggy board) itd., razen tistih, ki jih je odobrilo podjetje Nuna, lahko poškodujejo voziček ali voziček zaradi njihove uporabe ni več varen.

Gumijaste pnevmatike lahko na gladkih površinah, kot so parket, laminat in linolej, pustijo črne sledi.

NEVARNOST DAVLJENJA Ne postavljajte predmetov z vrvico okoli otrokovega vratu, ne nameščajte vrvic na ta izdelek ali na igrače.

Da bi se izognili nevarnosti zadušitve, pred uporabo tega izdelka odstranite vso plastično embalažo in jo uničite ali odstranite proč od dosega dojenčkov in otrok!

Da bi preprečili nevarno nestabilnost vozička, v košaro za shranjevanje ne naložite več kot 4,5 kg in.

UPORABITE najbolj ležeč položaj, če prevažate novorojenčka.

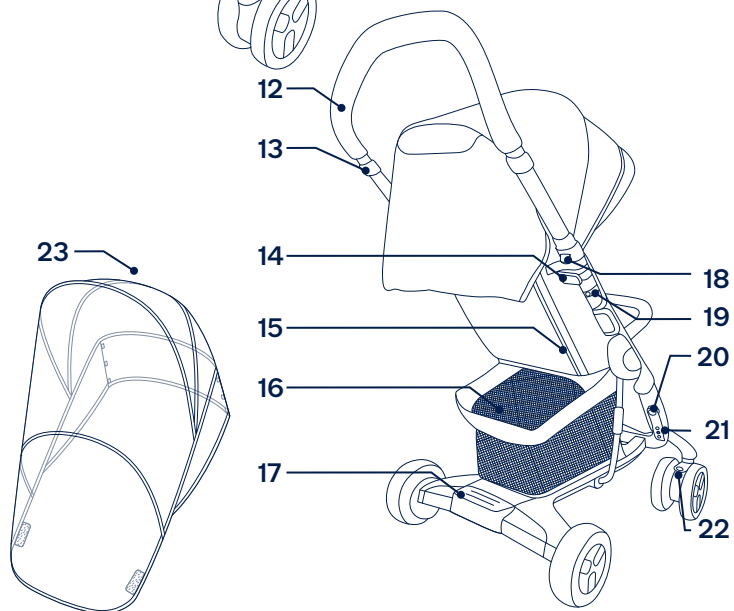
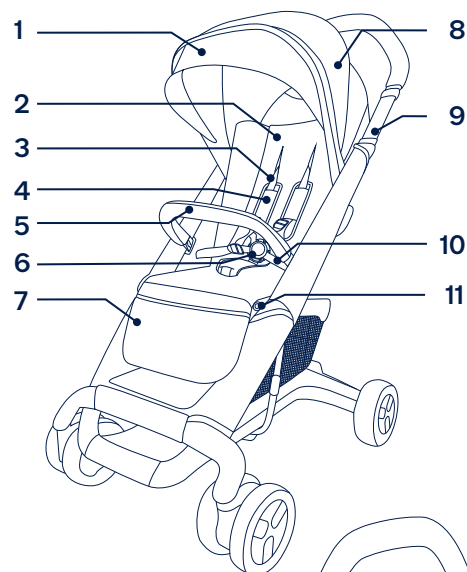
Voziček lahko uporabljate za otroka, ki je lažji od 15 kg. Če je otrok težji, se voziček poškoduje.

Seznam delov

Prepričajte se, da imate pred namestitvijo na voljo vse dele. Če kateri od delov manjka, se obrnite na lokalnega prodajalca. Za namestitev ne potrebujete nobenega orodja.

! NEVARNOST ZADUŠITVE: Odstranite in takoj zavržite zaščitne pokrove z vsakega kolesa in osi za pesto kolesa.

- | | |
|---------------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Vizir strehice | 13 Gumb za nastavitev ročaja |
| 2 Sedežna blazina | 14 Držalo strehice |
| 3 Ramenski varnostni pas | 15 Zadrge za naklon |
| 4 Blazinici za ramenska pasova | 16 Nakupovalna košara |
| 5 Naslonjalo za roke | 17 Vzvod zavore |
| 6 Prevleka za sponko in mednožni del | 18 Gumb za zlaganje |
| 7 Podpora za meča | 19 Zgornje držalo za shranjevanje |
| 8 Strehica | 20 Zaklep za shranjevanje |
| 9 Okvir vozička | 21 Spodnje držalo za shranjevanje |
| 10 Varnostni pas za otrokov pas | 22 Zaklep sprednjih vrtljivih koles |
| 11 Gumb za nastavitev podpore za meča | 23 Dežno pregrinjalo |
| 12 Ročaj | |



Priprava izdelka

Odpiranje otroškega vozička

- 1 - Odpnite zaklep za shranjevanje z zgornjega držala za shranjevanje. **(1)**
- 2 - Nato ročaj vozička povlecite navzgor. Slišen „klik“ pomeni, da je okvir vozička povsem razprt. **(2)**
- 3 - Zaklep za shranjevanje pritrđite v spodnje držalo za shranjevanje.
Pred nadaljevanjem preverite, ali je okvir otroškega vozička povsem razprt. **(3)**

Sestava strehice

- 1 - Potisnite držali strehice na okvir vozička. **(4)**
- 2 - Nato pripnite strehico na zadnjo stran sedeža. **(5)**

Sestavljanje naslonjala za roke

- 1 - Konca naslonjala za roke poravnajte z držali za naslonjala za roke in ju vstavite, da se zaskočita. **(6)**
Poskrbite, da se tkanina sedeža ne ujame v držalo za naslonjala za roke.
- 2 - Če želite naslonjala za roke odstraniti, pritisnite gumba za sprostitev naslonjala za roke **(7) -1** in izvlčite naslonjala za roke. **(7) -2**

Uporaba izdelka

- ! Kadar voziček ustavite in pri nameščanju ter jemanju otroka iz vozička **MORATE** aktivirati zavoro.

Pripenjanje otroka

- 1 - Pritisnite gumb, sponka se bo sprostila samodejno. Odstranite zaponke in otroka namestite v voziček. **(8)**
- 2 - Spnite sponko trebušnega pasu in ramensko sponko. **(9)**
- 3 - Nato ju poravnajte s sredinsko sponko, ki se lahko samodejno zaklene. Ponovite na drugi strani. **(10)**
Slišen „klik“ pomeni, da se je sponka povsem zaklenila.
- 4 - Pas otroku namestite tako, da nastavitvene trakove povlečete in zategnete toliko, da se mu tesno prilegajo **(11)-1**. Nato izvlčite nastavitvene trakove trebušnega pasu **(11)-2**.

Položaj ramenskega varnostnega pasu

- 1 - Zgornji sponki ramenskega varnostnega pasu lahko premikate gor in dol za dodatno nastavitvev pasu. **(12)**
- ! Vedno uporabljajte varnostni pas, da preprečite resne telesne poškodbe zaradi padca ali zdrsa otroka iz sedeža.
Poskrbite, da je varnostni pas ustrezno nastavljen in se tesno prilega otroku. Med otrokom in ramenskim varnostnim pasom je lahko prostora približno za debelino enega prsta. Ramenskih pasov **NE** prekrizajte. S tem boste povzročili pritisk na otrokov vrat.

Ročaj

Ročaj je mogoče namestiti v 5 položajev.

- 1 - Če želite nastaviti višino ročaja, potisnite gumba za nastavitve ročaja navzgor, da sprostite ročaj **(13)**-1. Nato ročaj povlecite navzgor ali navzdol **(13)**-2.
- 2 - Slišen „klik“ pomeni, da je ročaj zaklenjen v nastavljenem položaju.

Strehica

Ročaj povsem izvlecite, da lahko uporabite strehico.

- 1 - Če želite strehico odpreti, jo povlecite proti sprednjemu delu sedeža. Če jo želite zapreti, jo potisnite nazaj. **(14)**
- 2 - Po potrebi izvlecite ali pospravite vizir strehice. Kadar vizirja strehice ne uporabljate, ga zložite pod strehico. **(15)**
- 3 - Dream drape™ je na voljo pri določenih modelih. Za uporabo odprite zadrgo **(16)** na strehici.
- 4 - Za dodatno zasenčenje dream drape™ povlecite navzdol. **(17)**

Podpora za meča

Podporo za meča je mogoče namestiti v 2 položaja.

- 1 - Če želite dvigniti podporo za meča, jo privzdignite. **(18)**
- 2 - Če želite spustiti podporo za meča, pritisnite nastavitvena gumba na obeh straneh **(19)**-1 in podporo za meča potisnite navzdol **(19)**-2.

Naklon

Na vsaki strani hrbtnega dela sedeža sta 2 zadrugi, ki omogočata 3 položaje naklona.

Za položaj naklona 1 morata biti obe zadrugi zapeti.

- 1 - Za položaj naklona 2 odprite zunanji zadrugi. **(20)**
- 2 - Za položaj naklona 3 odprite notranji zadrugi. **(21)**

Zaklep sprednjih vrtljivih koles

Na neravnih površinah priporočamo uporabo zaklepa sprednjih vrtljivih koles.

- 1 - Če želite zakleniti sprednji kolesi, pritisnite zaklep navzdol. Zaklep se bo aktiviral, ko se kolesi poravnata. **(22)**
- 2 - Če želite odkleniti sprednji kolesi, zaklepa povlecite navzgor. **(23)**

Zavora

- 1 - Če želite zakleniti zadnji kolesi, z nogo pritisnite na vzvod zavore. **(24)**
 - 2 - Če želite odkleniti zadnji kolesi, dvignite vzvod zavore. **(25)**
- ! Kadar otroški voziček ustavite, vedno aktivirajte zavoro. Otroški voziček rahlo potisnite, da se prepričate, da je zavora aktivirana.

Zlaganje

Pred zlaganjem vozička potisnite strehico nazaj **(26)**-1, nastavite ročaj v najnižji položaj in odprite zaklep za shranjevanje s spodnjega držala za shranjevanje.

- 1 - Povlecite gumba za zlaganje navzgor **(26)**-2 in voziček potisnite naprej, da se zloži **(26)**-3.
- 2 - Zaklep za shranjevanje pritrdite v zgornje držalo za shranjevanje. **(27)**

Sedežna blazina

Sedežno blazino lahko odstranite in uporabljate samo mrežasti sedalni del za boljše zračenje v vročem vremenu. Strehico odpnite z zadnje strani sedeža, nato odstranite sedežno blazino (34).

- 1 - Če želite odstraniti sedežno blazino, jo odpnite z zadnje strani sedeža. (28)
 - 2 - Nato odpnite varnostni pas, ga potisnite skozi reže za pas in odstranite sedežno blazino. (29)
 - 3 - Ko odstranite sedežno blazino, strehico pripnite na zadnjo stran sedeža (5).
- ! **NE** odstranite cevi naslonjala.

Dodatna oprema

Dežno pregrinjalo

Dežno pregrinjalo uporabite tako, da ga namestite čez sedež vozička. (30)

- ! **VEDNO** preverjajte zračenje, kadar je na izdelku nameščeno dežno pregrinjalo, še posebej v vročem vremenu.
- ! **VEDNO** se prepričajte, da je dežno pregrinjalo čisto in suho, preden ga zložite.
- ! **NE** zlagajte vozička, če ste namestili dežno pregrinjalo.
- ! **NE** nameščajte otroka v voziček z nameščenim dežnim pregrinjalom, kadar je vroče vreme.

Odstranitev in sestava mehkih delov

Da odstranite mehke dele, sledite korakom (31)–(45); za ponovno namestitev sledite tem korakom v obratnem vrstnem redu.

- ! Pri določenih modelih prevleka naslona za roke ni na voljo.

Čiščenje in vzdrževanje

Okvir, plastične dele in tekstil čistite z vlažno krpo. Ne uporabljajte abrazivnih sredstev ali belila. Ne uporabljajte silikonskih maziv, saj se bo na njih prijela umazanija. Vozička ne shranjujte v vlažnem prostoru.

Kolesa vozička redno čistite z vodo in odstranite vsakršno umazanijo.

Za zagotavljanje dolgotrajne uporabe izdelka po uporabi v dežju obrišite z mehko in vpojno krpo.

Za navodila glede pranja in sušenja tekstilnih delov glejte oznako za vzdrževanje na tekstilu.

Čisto običajno je, da tudi ob normalni uporabi tkanina spremeni barvo zaradi izpostavljenosti sončni svetlobi in da se po daljši uporabi pokažejo znaki obrabe.

Iz varnostnih razlogov uporabljajte samo originalne dele Nuna.

Redno preverjajte, ali vsi deli delujejo pravilno. Izdelek nehajte uporabljati, če je kateri od delov strgan, zlomljen ali manjka.

NUNA International B.V. Nuna in vsi povezani logotipi so zaščiteni kot blagovna znamka.

**ВАЖНО!
ПРОЧИТЕ
ВНИМАТЕЛЬНО
И СОХРАНИТЕ
НАСТОЯЩЕЕ
РУКОВОДСТВО ДЛЯ
ИСПОЛЬЗОВАНИЯ
В БУДУЩЕМ**

Содержание

Информация об устройстве	213
Регистрация изделия	
Гарантия	
Комплектация	
Требования к росту, весу и возрасту ребенка	214
Предупреждения	215
Спецификация деталей	219
Установка изделия	221
Эксплуатация изделия	222
Принадлежности	226
Дождевик	
Снятие и надевание тканевых деталей	226
Очистка и уход за изделием	227

Информация об изделии

Номер модели: _____

Дата изготовления: _____

Регистрация изделия

Укажите приведенную выше информацию. Номер модели и дата изготовления указаны на этикетке на нижней стороне рамы коляски.

Для регистрации изделия посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Регистрация устройства" на главной странице.

Гарантия

Мы специально разрабатываем наши высококачественные изделия так, чтобы они росли вместе с вашим ребенком и вашей семьей. Мы гарантируем качество своих изделий, и поэтому на механизмы наших устройств предоставляется гарантия клиента, начиная с момента их покупки. Обращаясь к нам, предъявите кассовый чек и сообщите номер модели и дату изготовления.

Для просмотра сведений о гарантии посетите веб-сайт:

www.nunababy.com

Щелкните ссылку "Гарантия" на главной странице.

Комплектация

Для приобретения запасных частей, услуг или дополнительных разъяснений по гарантии обращайтесь в отдел обслуживания клиентов.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Требования к росту, весу и возрасту ребенка

Коляска предназначена для детей, отвечающих следующим требованиям.

Возраст: с рождения

Вес: не более 15 кг

Рост: не более 114,3 см

⚠ ВНИМАНИЕ

Несоблюдение этих предупреждений и инструкций может привести к причинению серьезного вреда здоровью ребенка или летальному исходу.

Всегда используйте удерживающую систему.

Перед использованием коляски убедитесь, что все крепежные устройства на коляске, сидении или автокресле задействованы надлежащим образом.

Не позволяйте ребенку играть с данным изделием.

Прежде чем использовать коляску, убедитесь, что задействованы все фиксаторы.

Категорически запрещается оставлять ребенка без присмотра.

Данное изделие не предназначено для бега или катания на роликах.

Во избежание причинения вреда здоровью ребенка не складывайте и не раскладываете коляску вблизи ребенка.

Не разрешается использовать принадлежности, не одобренные производителем. Разрешается использовать только запасные части, поставляемые или рекомендованные производителем или дистрибьютором коляски.

Сборку должны осуществлять взрослые.

ВСЕГДА задействуйте тормоз, останавливая коляску.

Условия гарантии не распространяются на любые повреждения, вызванные использованием принадлежностей, поставляемых не компанией Nuna.

Прикрепление любого груза к рукоятке, спинке или боковым частям коляски приведет к нарушению ее устойчивости.

Ребенку разрешается подходить к коляске, только когда она полностью собрана, а все фиксаторы задействованы.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перевозка нескольких детей, товаров и принадлежностей с помощью коляски, если это не предусмотрено в настоящем руководстве. Это может привести к неустойчивости коляски.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ оставлять коляску вблизи источников сильного тепла, например радиатора или открытого огня.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ ставить любые предметы на козырек.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ хранить коляску в сыром месте. Сушите тканевые детали на воздухе, вдали от прямых солнечных лучей.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ помещать ребенка в вещевую корзину.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать коляску, если какие-либо из ее деталей повреждены или отсутствуют.

Автолюлька, установленная на раму данной коляски, не заменяет люльку или кроватку для новорожденных. Чтобы уложить ребенка спать, его необходимо перенести в подходящую лежачую коляску, люльку или кровать.

Храните мелкие детали в местах, недоступных для детей, так как существует опасность удушья.

Соблюдайте осторожность, поднимаясь на бордюры и проезжая по неровной дороге. Многократные удары могут привести к поломке коляски.

НЕ РАЗРЕШАЙТЕ ребенку стоять на коляске.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ перевозить в коляске нескольких детей за один раз.

ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать коляску на лестницах и эскалаторах. В случае внезапной утраты контроля над коляской ребенок может выпасть из нее.

Ремни безопасности должны быть правильно застегнуты и отрегулированы. Ремни безопасности не являются равноценной заменой надлежащему присмотру взрослых.

Перед тем как помещать ребенка в коляску или извлекать его из коляски, необходимо задействовать тормоза.

Перегрузка, неправильное сложение и использование принадлежностей, например детских сидений, крючков для сумок, дождевиков, подножек и т.д., неразрешенных компанией Nuna, может привести к поломке коляски или сделать ее эксплуатацию небезопасной.

Резиновые покрышки могут оставлять черные следы на ровных поверхностях: паркете, ламинате и линолеуме.

ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ Запрещается помещать предметы с лентами и веревками вокруг шеи ребенка, свешивать ленты и веревки с данного устройства, а также прикреплять веревки и ленты к игрушкам.

Во избежание риска удушья снимите пленочную упаковку перед использованием устройства и утилизируйте или уберите подальше от детей!

Во избежание опасного опрокидывания коляски не помещайте в вещевую корзину предметы весом более 4,5 кг.

Для новорожденных детей используется самое нижнее положение спинки.

В коляске допускается перевозить детей весом не более 15 кг. Перевозка в коляске детей большего веса может привести к ее повреждению.

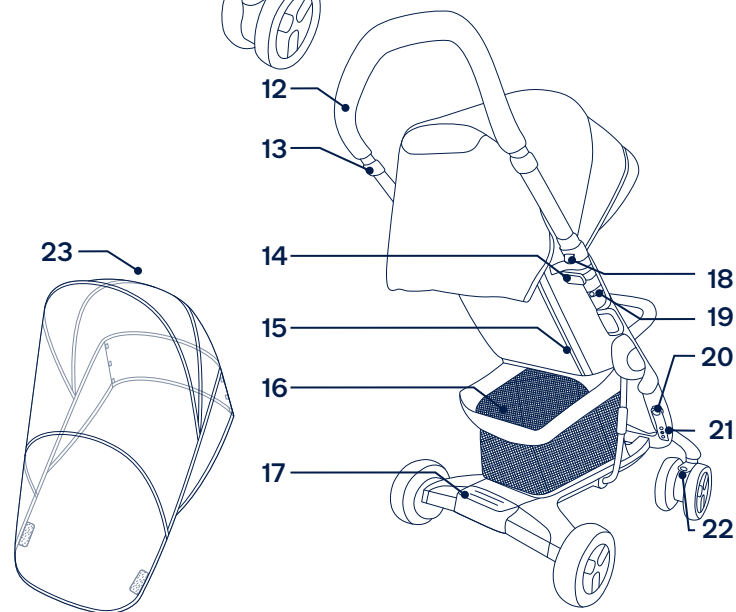
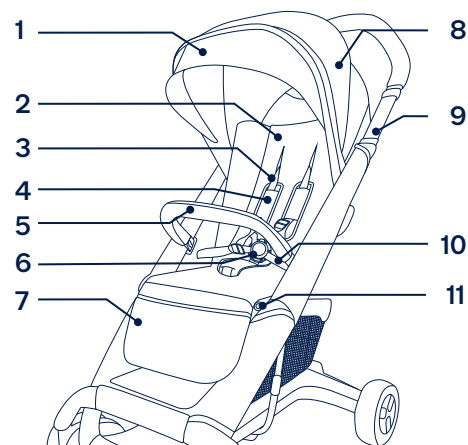
Детали изделия

Перед сборкой данного изделия проверьте наличие всех деталей.

В случае отсутствия любых деталей обратитесь в магазин, где было приобретено данное изделие. Для сборки не требуются инструменты.

! ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ: Снимите и немедленно утилизируйте защитные колпачки и заглушки со всех колес и осей ступиц колес.

- | | |
|--|---------------------------------|
| 1 Смотровой щиток в козырьке | 13 Кнопка регулировки рукоятки |
| 2 Подкладка сиденья | 14 Крепление козырька |
| 3 Плечевые ремни | 15 Наклонные застёжки |
| 4 Накладки для плечевых ремней | 16 Вещевая корзина |
| 5 Поручень | 17 Педаль тормоза |
| 6 Пряжка и накладка для пахового ремня | 18 Кнопка складывания |
| 7 Опора для ног | 19 Верхняя защелка для хранения |
| 8 Козырек | 20 Фиксатор для хранения |
| 9 Рама коляски | 21 Нижняя защелка для хранения |
| 10 Поясные ремни | 22 Фиксаторы передних колес |
| 11 Кнопка регулировки опоры для ног | 23 Дождевик |
| 12 Рукоятка | |



Установка изделия

Раскладывание коляски

- 1 - Отсоедините фиксатор для хранения от верхней защелки для хранения. (1)
- 2 - Затем поверните рукоятку коляски вверх. При полном раскладывании рамы коляски слышится характерный "щелчок". (2)
- 3 - Прикрепите фиксатор для хранения к нижней защелке для хранения.
Перед продолжением убедитесь, что рама коляски полностью разложена. (3)

Сборка козырька

- 1 - Наденьте крепления козырька на раму коляски. (4)
- 2 - Затем пристегните козырек к задней части сиденья. (5)

Сборка поручня

- 1 - Совместите края поручня с креплениями для поручня и защелкните их. (6) Следите за тем, чтобы тканевая обивка сиденья не попала в крепление поручня.
- 2 - Чтобы разобрать поручень, нажмите на кнопки фиксации поручня (7)-1 и вытащите поручень. (7)-2

Эксплуатация изделия

- !** Тормоза **ДОЛЖНЫ** быть задействованы в случае остановки коляски и перед тем, как помещать ребенка в коляску или извлекать его из коляски.

Фиксация ребенка

- 1 - Нажмите на кнопку , пряжка расстегнется автоматически. Извлеките фиксаторы и поместите ребенка в коляску. (8)
- 2 - Совместите пряжку на поясном ремне с пряжкой на плечевом ремне. (9)
- 3 - Затем выровняйте их по центру пряжки, и пряжка застегнется автоматически. Повторите эту операцию с противоположной стороны. (10) Когда пряжка полностью застегнется, вы услышите щелчок.
- 4 - Зафиксируйте ребенка ремнями. Для этого затяните их с помощью регулировочных ремешков (11)-1. Затем вытащите ремешки для регулировки поясных ремней (11)-2.

Положение плечевого ремня

- 1 - Верхние пряжки плечевых ремней можно перемещать вверх и вниз для улучшенной регулировки ремней. (12)
- !** Во избежание причинения серьезного вреда здоровью ребенка в результате падения или выскальзывания из коляски обязательно используйте пристяжные ремни.

Убедитесь, что ремень правильно отрегулирован, а ребенок плотно зафиксирован. Расстояние между телом ребенка и плечевыми ремнями не должно превышать толщину одного пальца. **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** перекрещивать плечевые ремни. Это приведет к сдавливанию шеи ребенка.

Рукоятка

Рукоятка имеет 5 положений.

- 1 - Для регулировки высоты рукоятки сдвиньте кнопки регулировки рукоятки вверх и отсоедините (13)-1. Затем потяните рукоятку вверх или вниз (13)-2.
- 2 - При полной фиксации рукоятки слышится характерный "щелчок".

Козырек

Для использования козырька следует полностью выдвинуть рукоятку.

- 1 - Чтобы открыть козырек, потяните его к передней части сиденья, а чтобы закрыть козырек, отогните его назад. (14)
- 2 - При необходимости смотровой щиток можно сдвигать вперед или назад. Если смотровой щиток не используется, сложите его под козырек. (15)
- 3 - Некоторые модели выпускаются с вкладышем dream drape™. Для использования расстегните застежку-молнию (16) на козырьке.
- 4 - Для дополнительного затенения потяните dream drape™ вниз. (17)

Опора для ног

Опору для ног можно установить в 2 положения.

- 1 - Чтобы поднять опору для ног выше, поднимите ее. (18)
- 2 - Чтобы опустить опору для ног, нажмите на кнопки регулировки с обеих сторон (19)-1 и нажмите на (19)-2.

Наклон

С обеих сторон спинки сиденья находятся 2 застежки, обеспечивающие 3 положения наклона.

Для установки в наклонном положении 1 обе застежки должны быть застегнуты.

- 1 - Для установки в наклонном положении 2 расстегните внешние застежки. (20)
- 2 - Для установки в наклонном положении 3 расстегните внутренние застежки. (21)

Фиксаторы передних колес

Фиксаторы передних колес рекомендуется использовать на неровных поверхностях.

- 1 - Чтобы зафиксировать передние колеса, нажмите на фиксатор передних колес. Чтобы задействовать фиксатор, колеса должны располагаться прямо. (22)
- 2 - Чтобы разблокировать передние колеса, поднимите оба фиксатора передних колес. (23)

Тормоз

- 1 - Чтобы зафиксировать задние колеса, наступите на педаль тормоза. (24)

2 - Чтобы разблокировать задние колеса, поднимите педаль тормоза. **(25)**

- !** В случае остановки коляски обязательно задействуйте тормоз.
Слегка толкните коляску, чтобы проверить, задействован ли тормоз.

Сложение

Перед тем, как складывать коляску, прижмите козырек к ее задней стороне **(26)**-1, переведите рукоятку в самое нижнее положение и отсоедините фиксатор для хранения от нижней защелки для хранения.

- 1** - Потяните за кнопки сложения **(26)**-2 и согните коляску вперед, чтобы сложить **(26)**-3.
2 - Прикрепите фиксатор для хранения к верхней защелке для хранения. **(27)**

Подкладка сиденья

Для лучшего проветривания в жаркую погоду можно извлечь подкладку из сиденья, оставив только сетчатую обивку. Отстегните козырек от обратной стороны сиденья перед тем, как извлечь подкладку из сиденья **(34)**.

- 1** - Чтобы извлечь подкладку из сиденья, отстегните подкладку с обратной стороны сиденья. **(28)**
2 - Затем отстегните ремни, проденьте их через отверстия для ремней и извлеките подкладку из сиденья. **(29)**
3 - Пристегните козырек к обратной стороне сиденья после того, как подкладка будет извлечена из сиденья **(5)**.

- !** **НЕ** снимайте трубку спинки.

Принадлежность

Дождевик

Для сборки дождевика накройте им сиденье коляски. **(30)**

- !** **ВСЕГДА** проверяйте вентиляцию, особенно в жаркую погоду, когда изделие накрыто дождевиком.
! **ВСЕГДА** очищайте и просушивайте дождевик перед тем, как его сложить.
! **НЕ** складывайте коляску, если на нее установлен дождевик.
! **НЕ** помещайте ребенка в коляску с дождевиком в жаркую погоду.

Снятие и надевание деталей из ткани

Чтобы снять тканевые детали сиденья, выполните действия **(31)**-**(45)**. Чтобы снова установить их, выполните указанные действия в обратном порядке.

- !** В некоторых моделях чехол с поручня не снимается.

Очистка и уход за изделием

Очистка рамы, пластмассовых и тканевых деталей должна выполняться влажной салфеткой, без использования абразивных моющих средств и отбеливателей. Не рекомендуется использовать силиконовые смазочные материалы, так как к ним прилипает пыль и грязь. Запрещается хранить коляску в сыром месте.

Регулярно промывайте колеса коляски водой и очищайте их от грязи.

Для обеспечения долгой эксплуатации протирайте изделие мягкой, впитывающей влагу салфеткой после использования в дождливую погоду.

Инструкции по стирке и сушке тканевых деталей приводятся на прикрепленных к ним этикетках по уходу.

Ткань имеет свойство выгорать на солнце, а также изнашиваться в ходе длительной эксплуатации даже при соблюдении всех условий и требований.

В целях безопасности используйте только оригинальные детали Nuna.

Регулярно проверяйте исправность всех компонентов изделия. Прекратите эксплуатацию изделия, если любой из его компонентов разорван, сломан или отсутствует.

**VIKTIG –
LES NØYE OG OPPBEVAR
FOR FREMTIDIG BRUK**

Innhold

Produktinformasjon	231
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Krav for bruk med barn	232
Advarsler	233
Deleliste	237
Produktoppsett	239
Bruke produktet	240
Tilbehør	243
Regntrekk	
Ta av og på de myke delene	243
Rengjøring og vedlikehold	244

Produktinformasjon

Modellnummer: _____

Produksjonsdato: _____

Produktregistrering

Fyll ut informasjonen ovenfor. Modellnummeret og produksjonsdato står på en etikett bunnen av rammen til barnevognen.

Du kan registrere produktet på:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Registrer utstyr» på hjemmesiden.

Garanti

Vi har med hensikt designet våre høykvalitetsprodukter slik at de kan vokse med både barnet ditt og familien din. Da vi stoler på produktet vårt, er det dekket av en tilpasset garanti avhengig av produktet, som gjelder fra og med kjøpsdato. Vi ber om at du har klart kjøpsbevis, modellnummer og produksjonsdato når du kontakter oss.

Du finner garantiinformasjon på:

www.nunababy.com

Klikk koblingen «Garanti» på hjemmesiden.

Kontakt

For reservedeler, service eller andre spørsmål om garantier kan du kontakte vår kundeserviceavdeling.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Krav for bruk med barn

Denne barnevognen er egnet for bruk med barn som oppfyller følgende krav:

Barn: fra fødselen

Vekt: opptil maks. 15 kg

Høyde: 114,3 cm eller mindre

ADVARSEL

Dersom disse advarslene og instruksjonene ikke følges, kan det føre til alvorlig personskade eller dødsfall.

Bruk alltid sikringssele.

Kontroller før hver bruk at låsemekanismene for barnevognbagen eller bilsetet virker som de skal.

La ikke barnet leke med produktet.

Kontroller at alle låsemekanismer er aktivert før bruk.

Aldri etterlat barnet uten tilsyn.

Dette produktet egner seg ikke for løping eller bruk med rulleskøyter.

For å unngå personskade, sørg for å holde barnet ditt på avstand mens du slår opp og slår sammen produktet.

Tilbehør som ikke er godkjent av produsenten, skal ikke brukes. Kun erstatningsdeler som leveres eller anbefales av produsent/distributør skal brukes.

Må settes sammen av en voksen.

Slå **ALLTID** på parkeringsbremsen når du stopper.

Eventuell skade forårsaket av bruk av tilbehør som ikke er levert av Nuna, dekkes ikke av garantivilkårene.

En belastning som er festet til håndtaket, på baksiden av ryggstøtten og/eller på sidene av vognen, vil påvirke stabiliteten.

Sørg for at barnevognen er helt oppreist og låst på plass før du lar barnet være i nærheten av barnevognen.

IKKE transporter flere barn, varer, tilbehør i eller på dette produktet, enn det som er tillatt i denne bruksanvisningen. De kan gjøre barnevognen ustabil.

IKKE legg barnevognen der den blir utsatt for en sterk varmekilde som en radiator eller åpen ild.

IKKE plasser gjenstander på kalesjen.

IKKE oppbevar barnevognen på et fuktig sted. La alltid stoffet tørke naturlig og vekke fra direkte varme.

IKKE legg barn i oppbevaringskurven.

IKKE bruk barnevognen hvis noen deler er ødelagte eller mangler.

Bilstoler som brukes sammen med undervogn erstatter ikke en barneseng eller en seng. Dersom barnet trenger å sove, må det legges i en egnet barnevogn, barneseng eller seng.

Hold små deler borte fra barn, da de utgjør en kvelningsfare.

Vær forsiktig over fortauskanter og grove underlag. Gjentatte slag kan skade barnevognen.

La **ALDRI** barn stå i barnevognen.

Ha **ALDRI** mer en ett barn i barnevognen av gangen.

Bruk **ALDRI** barnevognen på trapper eller rulletrapper. Du kan plutselig miste kontroll over barnevognen, eller så kan barnet falle ut.

Selen må alltid være riktig montert og justert. Selen erstatter ikke riktig tilsyn av voksen.

Parkeringsbremsen skal være aktiv når barn settes i og tas ut.

Overbelastning, feil bretteing og bruk av tilbehør som barneseter, posekroker, regntrekk, vognbrett osv. utenom de som er godkjent av Nuna, kan skade eller gjøre barnevognen utrygg.

Gummidekk kan lage svarte merke på glatte overflater som parkett, laminat og linoleum.

KVELNINGSFARE Ikke plasser gjenstander med en streng rundt barnets nakke, henge strenger fra dette produktet eller fester strenger til leker.

For å unngå fare for kvelning må alt av plastomslag fjernes før produktet brukes. Det må ødelegges eller holdes unna barn!

Ikke legg mer enn 4,5 kg i oppbevaringskurven for å hindre farlig ustabilitet.

BRUK den mest bakoverlente stillingen for nyfødte.

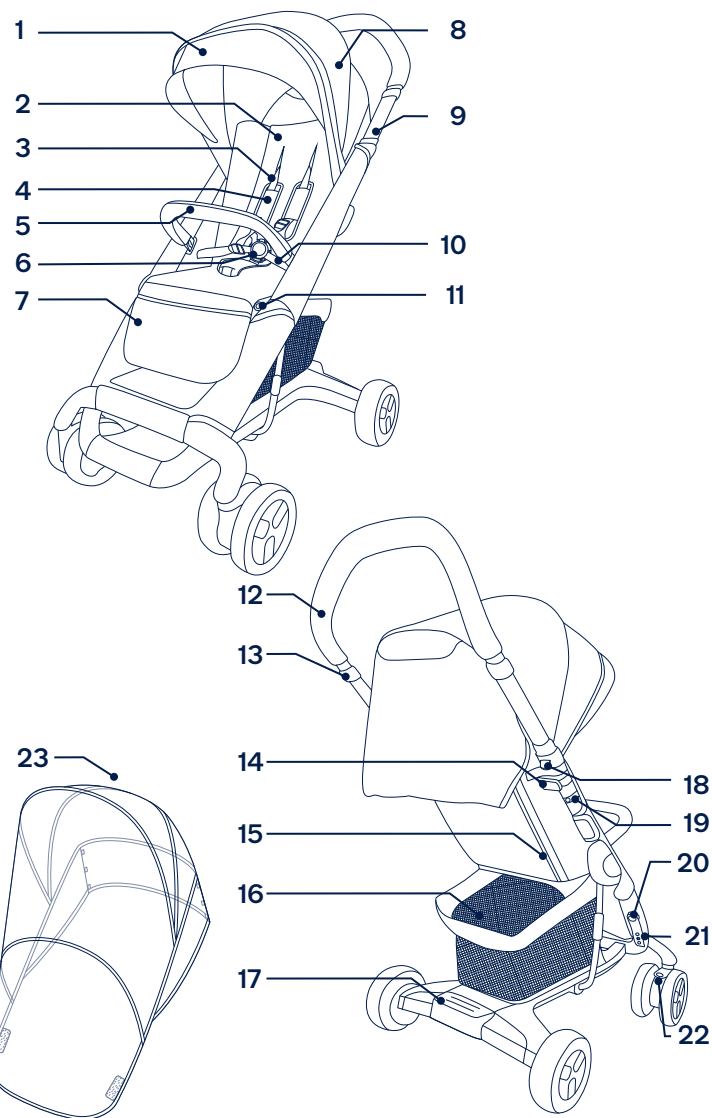
Barnevognen skal kun brukes med barn som veier opptil 15 kg. Barnevognen skades hvis den brukes med et barn den ikke er egnet til.

Deleliste

Påse at du har alle delene før montering.
Hvis noen del mangler, kontakter du din lokale forhandler.
Det kreves ingen verktøy for montering.

! **KVELNINGSFARE:** Fjern og umiddelbart kast de beskyttende endehettene fra hvert hjul og hjulnavakselen.

- | | |
|-------------------------------|----------------------------|
| 1 Kalesjeskjerm | 13 Håndtakjusterings-knapp |
| 2 Setepute | 14 Kalesjefeste |
| 3 Skuldersele | 15 Leneglidelåser |
| 4 Skulderbelteputer | 16 Oppbevaringskurv |
| 5 Armstang | 17 Bremsespak |
| 6 Spenne- og skrittdeksel | 18 Bretteknapp |
| 7 Leggstøtte | 19 Øvre oppbevaringsfeste |
| 8 Kalesje | 20 Oppbevaringslomme |
| 9 Barnevognramme | 21 Nedre oppbevaringsfeste |
| 10 Midjesele | 22 Fremre svingelåser |
| 11 Leggstøttejusterings-knapp | 23 Regntrekk |
| 12 Håndtak | |



Produktoppsett

Åpne barnevognen

- 1 - Ta oppbevaringslåsen av det øvre oppbevaringsfestet. (1)
- 2 - Drei deretter vognhåndtaket opp. Når du hører et «klikk», betyr det at barnevognrammen er helt åpen. (2)
- 3 - Fest oppbevaringslåsen på det nedre oppbevaringsfestet.
Kontroller at rammen på barnevognen er helt låst før du fortsetter. (3)

Sette sammen kalesjen

- 1 - Skyv kalesjefestene på barnevognrammen. (4)
- 2 - Smett deretter kalesjen og baksiden av setet sammen. (5)

Sette sammen armstangen

- 1 - Sett endene på armstangen på linje med festene dens, og sett for å låse. (6) Sørg for at setestoffet ikke setter seg fast i festepunktet til armstangen.
- 2 - Armstangen demonteres ved å trykke utløserknappene dens (7) -1 og så trekke den ut. (7) -2

Bruke produktet

- ! Parkeringsbremsen **MÅ** være på når barnevognen er stoppet og når barnet legges i og tas ut.

Sikre barnet

- 1 - Trykk midtknappen på spennen for å frigjøre spennelåsen. Fjern klemmene, og legg barnet i barnevognen. (8)
- 2 - Sett midjebeltspenningen på linje med skulderspenningen. (9)
- 3 - Sett dem deretter på linje med midtspennen; spennen låses automatisk. Gjenta på den andre siden. (10)
Når du hører et «klikk», betyr det at kalesjen er helt låst.
- 4 - Pass selen tett mot barnet ved å skyve justeringsstroppene for å stramme (11)-1. Trekk deretter midjusteringsstroppene ut (11)-2.

Posisjonen til skulderbeltet

- 1 - Spennene på øvre skuldersele kan flyttes opp og ned for ekstra justering. (12)
! For å unngå alvorlig skade fra fall eller skliing må sikkerhetsbeltet alltid brukes.
Sørg for at beltet er riktig justert og at barnet er godt festet. Avstanden mellom barnet og skulderbeltet skal være på omtrent tykkelsen til en finger. **IKKE** kryss skulderbeltene. Det vil lage trykk på barnets nakke.

Håndtak

Håndtaket har 5 stillinger.

- 1** - For å justere høyden på håndtaket skyver du justeringsknappene dens for å koble ut **(13)-1**. Trekk deretter håndtaket opp eller ned **(13)-2**.
- 2** - Når du hører et klikk, betyr det at håndtaket er låst på plass.

Kalesje

Trekk håndtaket helt ut til å bruke kalesjen.

- 1** - Åpne kalesjen ved å trekke den frem, og lukk den ved å skyve den tilbake. **(14)**
- 2** - Plasser kalesjeskjermen fremover eller bakover etter behov. Når kalesjeskjermen ikke er i bruk, bretter du den under kalesjen. **(15)**
- 3** - Dream drape™ er tilgjengelig på noen modeller. Åpne glidelåsen **(16)** på kalesjen for bruk.
- 4** - Trekk ned på dream drape™ for ekstra skygge. **(17)**

Leggstøtte

Leggstøtten har to stillinger.

- 1** - Løft opp for å heve leggstøtten. **(18)**
- 2** - For å senke leggstøtten trykker du justeringsknappene på begge sider **(19)-1**, og trykker ned **(19)-2**.

Lene

Det er to glidelåser på hver side av seteryggen, noe som gir tre lenestillinger.

For lenestilling 1 er begge glidelåsene lukket.

- 1** - For lenestilling 2 åpnes de ytre glidelåsene. **(20)**
- 2** - For lenestilling 3 åpnes de indre glidelåsene. **(21)**

Fremre svingelåser

De fremste svinglåsene bør brukes på ujevne overflater.

- 1** - Trykk ned på svinglåsen for å låse forhjulene. Låsen festes når hjulet er rett. **(22)**
- 2** - Lås opp forhjulene ved å trekke begge svinglåsene opp. **(23)**

Brems

- 1** - Trykk ned på bremsespaken for å låse bakhjulene. **(24)**
 - 2** - Løft opp bremsespaken for å låse opp bakhjulene. **(25)**
- !** Bruk alltid bremsen når barnevognen er stoppet. Skyv barnevognen litt for å sørge for at bremsen er på.

Brette

Før du bretter vognen, skyver du kalesjen bak på vognen **(26)-1**, justerer du håndtaket til laveste stilling og tar oppbevaringslåsen av det nedre oppbevaringsfestet.

- 1** - Trekk opp bretteknappene **(26)-2**, og skyv barnevognen fremover for å brette den **(26)-3**.
- 2** - Fest oppbevaringslåsen på det øvre oppbevaringsfestet. **(27)**

Setepute

Seteputen kan fjernes for å lage et nettingsete, som gir bedre ventilasjon i varmt vær. Løsne kalesjen fra baksiden av setet før du fjerner seteputen **(34)**.

- 1 - Fjern seteputen ved å smette det av fra baksiden av setet. (28)
 - 2 - Hekt deretter av selen, tre selen gjennom selesporene, og fjern seteputen. (29)
 - 3 - Smett kalesjen på baksiden av setet etter at du har fjernet seteputen, som (5).
- ! IKKE fjern ryggstøtterøret.

Tilbehør

Regntrekk

Sett sammen regntrekket ved å plassere det over setet i barnevognen. (30)

- ! Sjekk **ALLTID** ventilasjonen, særlig i varmt vær, når regntrekket er satt på produktet.
- ! Sørg **ALLTID** for at regntrekket er rent og tørt før du bretter det sammen.
- ! **IKKE** brett barnevognen etter at regntrekket er satt på.
- ! **IKKE** legg barnet i barnevognen sammen med regntrekket i varmt vær.

Ta av og på de myke delene

Følg trinnene (31) - (45) for å løsne de myke delene; sett sammen ved å følge trinnene over i motsatt rekkefølge.

- ! Armstangdekselet kan ikke fjernes på visse modeller.

Rengjøring og vedlikehold

Rengjør rammen, plastdelene og stoffet med en fuktig klut, men ikke bruk skuremidler eller blekemiddel. Ikke bruk silikonsmøring, da det vil tiltrekke smuss og skitt. Ikke oppbevar barnevognen på et fuktig sted.

Vognhjulene må regelmessig rengjøres med vann og all smuss fjernes.

For å sikre langvarig bruk bør produktet tørkes med en myk, absorberende klut etter bruk i regnvær.

Se på vedlikeholdsetikettene som er festet på stoffet for instruksjoner for vasking og tørking.

Det er normalt at stoffet misfarges av sollys og viser slitasje etter bruk over lang tid, selv ved normal bruk.

Av sikkerhetshensyn må du kun bruke originalreservedeler fra Nuna.

Kontroller regelmessig at alt fungerer som det skal. Hvis noen del er revnet, ødelagt eller mangler, må du slutte å bruke produktet.

**VIKTIGT –
LÄS NOGGRANT
OCH SPARA FÖR
FRAMTIDA BRUK**

Innehåll

Produktinformation	247
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Barnanvändningskrav	248
Varningar	249
Lista över delar	253
Produktinställning	255
Produktanvändning	256
Tillbehör	259
Regnskydd	
Ta bort och montera mjuka delar	260
Rengöring och underhåll	260

Produktinformation

Modellnummer: _____

Tillverkningsdatum: _____

Produktregistrering

Fyll i ovanstående information. Modellnummer och tillverkningsdatum finns på en etikett längst ned på sittvagnens ram.

För att registrera produkten, besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Registrera utrustning" på webbplatsen.

Garanti

Vi har avsiktligt designat våra högkvalitativa produkter så att de kan växa med både barnet och familjen. Eftersom vi står för våra produkter täcks vår utrustning av en kundgaranti per produkt med början från inköpsdatumet. Ha inköpsbevis, modellnummer och tillverkningsdatum tillgängligt när du kontaktar oss.

För garantiinformation besök:

www.nunababy.com

Klicka på länken "Garanti" på startsidan.

Kontakt

För reservdelar, service eller ytterligare garantifrågor, kontakta vår kundtjänstavdelning.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Barnanvändningskrav

Denna sittvagn är lämplig att använda för barn som uppfyller följande krav:

Barn: från nyfödd

Vikt: upp till maximalt 15 kg

Längd: 114,3 cm eller kortare

⚠ VARNING

Underlåtenhet att följa dessa varningar och instruktioner kan resultera i allvarlig skada eller dödsfall.

Använd alltid bältssystemet.

Kontrollera att fastsättningsanordningarna för insatsen eller sittedelen är korrekt fastsatta innan vagnen tas i bruk.

Låt inte barnet leka med denna produkt.

Se till att alla låsanordningar är spärrade innan du använder vagnen.

Lämna aldrig barnet utan uppsikt.

Denna produkt är inte lämplig för att springa eller åka inlines med.

För att undvika skada, se till att barnet är ur vägen när du faller ut och ihop denna produkt.

Accessoarer som inte är godkända av tillverkaren ska inte användas. Endast reservdelar som medföljer eller som rekommenderas av tillverkaren/distributören skall användas.

Måste monteras av vuxen.

Koppla **ALLTID** in bromsen när du stannar.

Eventuella skador som orsakas av användning av tillbehör som inte levereras av Nuna kommer inte att omfattas av garantin.

All last som fästs på handtaget och/eller ryggstödet baksida och/eller på sidorna av fordonet påverkar stabiliteten hos fordonet.

Var noga med att barnvagnen är helt uppfälld och fasthakad innan ett barn får komma i närheten av barnvagnen.

Transportera INTE ytterligare barn, varor eller tillbehör i denna barnvagn förutom vad som tillåts i den här broschyren. Detta kan orsaka att barnvagnen blir instabil.

Lämna INTE barnvagnen i närheten av starka värmekällor, t.ex. ett element eller en öppen eld.

Placera INTE föremål på suffletten.

Förvara INTE barnvagnen i fuktiga utrymmen. Tillåt alltid tyget att torka naturligt, bort från direkt värme.

Använd INTE förvaringskorgen för att bära barnet.

Använd INTE barnvagnen om någon del är skadad eller saknas.

Bilstolar som används tillsammans med chassin ersätter inte en barnsäng eller säng. Om ditt barn behöver sova ska det placeras i en lämplig liggdel, barnsäng eller säng.

Håll smådelar borta från barn eftersom de utgör en kvävningrisk.

Passera trottoarkanter och ojämn mark försiktigt. Upprepade stötar kan att skada barnvagnen.

Låt ALDRIG barn stå på barnvagnen.

Ha ALDRIG mer än ett barn i taget i den här barnvagnen.

Använd **ALDRIG** barnvagnen i trappor eller rulltrappor. Du kan plötsligt förlora kontrollen över barnvagnen och ditt barn kan falla ut.

Selen måste alltid vara korrekt fastsatt och justerad. Selen kan inte ersätta övervakning av en vuxen.

Parkeringsbromsen ska användas när barn sätts i eller tas ut.

Överbelastning, inkorrekt ihopfällning och användning av tillbehör, t.ex. barnstolar, väskkrokar, regnskydd, åkbrädor, etc... andra än de som är godkända av Nuna, kan skada eller göra denna barnvagn osäker.

Gummidäck kan lämna svarta märken på mjuka ytor såsom parkett, laminat och linoleum.

STRYPNINGSRISK placera **INTE** föremål med snöre runt barnets hals, häng eller fäst inga snören från denna produkt eller på leksaker.

För att undvika varje risk för kvävning, ta bort all täckplast innan du använder den här produkten och förstör det eller håll det borta från spädbarn och barn!

För att förhindra farliga, instabila förhållanden, placera inte mer än 4,5 kg i förvaringskorgen.

ANVÄND den mest tillbakalutade positionen för nyfödda baby.

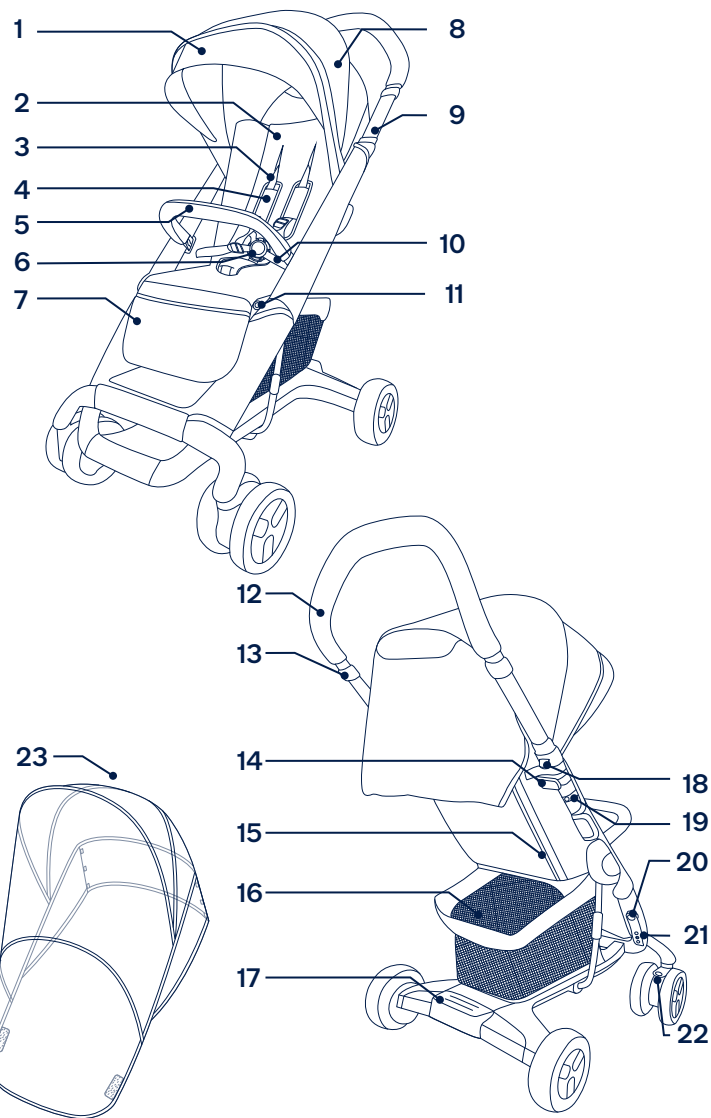
Sittvagnen får inte användas med ett barn som väger mer än 15 kg. Det skadar sittvagnen om barnet inte passar i den.

Lista över delar

Kontrollera att alla delar är tillgängliga före montering.
Om någon del saknas, kontakta återförsäljaren. Inga verktyg behövs för montering.

! STRYPNINGSRISK: Ta omedelbart av och kasta skyddsändlock från alla hjul och hjulnavet.

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Sufflettvisir | 13 Justeringsknapp för handtag |
| 2 Sittdyna | 14 Sufflettfäste |
| 3 Axelsele | 15 Blixtlås för lutning |
| 4 Axelselesdynor | 16 Förvaringskorg |
| 5 Armstöd | 17 Bromsspak |
| 6 Spänne och grenskydd | 18 Ihopfällningsknapp |
| 7 Benstöd | 19 Övre förvaringsfäste |
| 8 Sufflett | 20 Förvaringsspärr |
| 9 Sittvagnens ram | 21 Nedre förvaringsfäste |
| 10 Midjerem | 22 Främre riktningsslås |
| 11 Justeringsknapp för benstöd | 23 Regnskydd |
| 12 Handtag | |



Produktinställning

Öppna sittvagnen

- 1 - Separera förvaringsspärren från det övre förvaringsfästet. (1)
- 2 - Roter sedan sittvagnens handtag uppåt. Ett "klick"-ljud betyder att sittvagnens ram har öppnats helt och hållet. (2)
- 3 - Spärra förvaringsspärren till det nedre förvaringsfästet. Kontrollera att sittvagnsramen är helt och hållet spärrad innan du fortsätter. (3)

Montera sufflett

- 1 - Skjut sufflettfästena på barnvagnens ram. (4)
- 2 - Därefter: Snäpp ihop suffletten och sittdelens baksida. (5)

Montera armstöd

- 1 - Rikta in armstödsändena med armstödet fästen och sätt sedan in för låsning. (6) Kontrollera att sätets tyg inte fastnar i armstödet monteringsfäste.
- 2 - För att ta isär armstödet, tryck på armstödet frigöringsknappar (7) -1 och dra sedan ut armstödet. (7) -2

Produktanvändning

! Bromsen **MÅSTE** vara ilagd när sittvagnen står still och när du sätter i eller tar ur ditt barn.

Spänna fast ditt barn

- 1 - Tryck på knappen så öppnas spännet automatiskt. Ta bort klämman och placera ditt barn i sittvagnen. (8)
- 2 - Matcha midjeremmens spänne med axelspännet. (9)
- 3 - Därefter: Rikta in dem med mittenspännen, spännet kan låsas automatiskt. Upprepa på motsatt sida. (10) Ett "klick"-ljud betyder att spännet har låsts fullständigt.
- 4 - Passa in selen snävt mot ditt barn genom att dra i justeringsremmarna för att dra åt (11)-1. Dra sedan midjejusteringsremmarna utåt (11)-2.

Axelbältesposition

- 1 - De övre axelselespännena kan flyttas uppåt och nedåt för ytterligare justering. (12)
- ! För att undvika allvarliga skador, från att barnet faller eller glider ur, ska säkerhetsbältet alltid användas.
- Kontrollera att selen är lämpligt justerad och att den sitter snävt och säkert på ditt barn. Utrymmet mellan barnet och axelselen ska vara ungefär ett finger tjockt. Korska **INTE** axelremmarna. Det orsakar ett tryck på ditt barns hals.

Handtag

Handtaget har 5 lägen.

- 1 - För att justera handtagets höjd så skjut handtagsjusteringsknapparna uppåt för att frigöra **(13)-1**. Dra sedan handtaget uppåt eller nedåt **(13)-2**.
- 2 - Ett "klick"-ljud betyder att handtaget har låsts i position.

Sufflett

Dra ut handtaget helt och hållet när suffletten används.

- 1 - Öppna suffletten genom att dra i suffletten mot sätets framsida. Stäng suffletten genom att trycka tillbaka den. **(14)**
- 2 - Placera sufflettvisiret framåt eller bakåt efter behov. När det inte används ska sufflettvisiret vikas in under suffletten. **(15)**
- 3 - Vissa modeller har dream drape™. Använd genom att öppna blyxtlåset **(16)** på suffletten.
- 4 - Dra ner dream drape™ för att få extra skugga. **(17)**

Benstöd

Benstödet har 2 lägen.

- 1 - Hög benstödet genom att lyfta uppåt. **(18)**
- 2 - Benstödet sänks genom att trycka på justeringsknapparna på båda sidorna **(19)-1** och trycka nedåt **(19)-2**.

Lutning

Det finns 2 blyxtlås på båda sidor av ryggstödet så att 3 positioner för lutningen kan användas.

För lutningsposition 1 är båda blyxtlåsen stängda.

- 1 - För lutningsposition 2 ska de yttre blyxtlåsen öppnas. **(20)**
- 2 - För lutningsposition 3 ska de inre blyxtlåsen öppnas. **(21)**

Främre riktningsslås

Det är att rekommendera att använda riktningsslås på ojämna ytor.

- 1 - Lås framhjulen genom att trycka riktningsslåset nedåt. Låset låser när hjulet är rakt. **(22)**
- 2 - Lås upp framhjulen genom att dra båda riktningsslåsen uppåt. **(23)**

Broms

- 1 - Lås bakhjulen genom att trampa ned bromsspaken. **(24)**
 - 2 - Lås upp bakhjulen genom att lyfta bromsspaken uppåt. **(25)**
- ! Använd alltid bromsen när sittvagnen står still. Skjut lite på sittvagnen för att säkerställa att bromsen är ilagd.

Ihopfällning

Innan sittvagnen fälls ihop så tryck suffletten till sittvagnens bakdel **(26)-1** och justera handtaget till den lägsta positionen och separera förvaringssparren från det lägre förvaringsfästet.

- 1 - Dra ihopfällningsknapparna **(26)-2** uppåt och tryck sittvagnen framåt för att fälla ihop **(26)-3**.
- 2 - Spärra förvaringssparren till det övre förvaringsfästet. **(27)**

Sittdyna

Sittdynan kan tas bort för att ge ett nätbeklätt sittområde med bättre ventilation vid varm väderlek. Snäpp loss suffletten från sätets baksida innan sittdynan (34) tas bort.

- 1 - För att ta bort sittdynan så snäpp loss sittdynan från sittdelens baksida. (28)
 - 2 - Spänn sedan loss selen och trä selen genom seleöppningarna och ta bort sittdynan. (29)
 - 3 - Snäpp ihop suffletten och sittdelens baksida efter att sittdynan tagits bort enligt (5).
- ! Ta **INTE** bort ryggstödet rör.

Tillbehör

Regnskydd

För att montera regnskyddet ska det placeras över sittvagnens säte. (30)

- ! Kontrollera **ALLTID** ventilationen, särskilt i varm väderlek när regnskyddet sitter på produkten.
- ! Kontrollera **ALLTID** att regnskyddet är tvättat och torkat innan ihopvikning.
- ! Fäll **INTE** ihop sittvagnen efter att regnskyddet satts fast.
- ! Placera **INTE** ditt barn i sittvagnen när den har regnskyddet på och väderleken är varm.

Borttagning och montering av mjuka delar

Mjuka delar tas av genom att följa stegen (31)-(45). För att sätta tillbaka mjuka delar ska stegen följas i omvänd ordning.

- ! På vissa modeller går armstödsskyddet inte att ta bort.

Rengöring och underhåll

Rengör ram, plast- och tygdelar med en fuktig trasa men använd inte slipmedel eller blekmedel. Använd inte silikonsmörjmedel eftersom de kan dra åt sig smuts och fett. Förvara inte din sittvagn i ett fuktigt utrymme.

Rengör sittvagnens hjul regelbundet med vatten och ta bort all smuts.

För att säkerställa långvarig användning, torka av den här produkten med en mjuk absorberande trasa efter användning i regnigt väder.

Se skötseletiketten som sitter på tyget för instruktioner om tvätt och torkning.

Det är normalt att tyget färgas av solljus och visar slitage efter lång tids användning, även vid normal användning.

Av säkerhetsskäl, använd endast Nuna-delar.

Kontrollera regelbundet att allt fungerar korrekt. Om någon del är sliten, trasig eller saknas, sluta att använda produkten.

**TÄRKEÄÄ –
LUE HUOLELLISESTI JA
SÄILYÄ VASTAISUUDEN
VARALLE**

Sisältö

Tuotetiedot	263
Tuotteen rekisteröinti	
Takuu	
Yhteystiedot	
Lapsen käyttövaatimukset	264
Varoitukset	265
Osaluettelo	269
Tuotteen asetus	271
Tuotteen käyttö	272
Lisävaruste	275
Sadesuoja	
Pehmyttarvikkeiden irrottaminen ja kokoaminen	275
Puhdistus ja kunnossapito	276

Tuotetiedot

Mallinumero: _____

Valmistuspäivämäärä: _____

Tuotteen rekisteröinti

Anna seuraavat tiedot. Mallinumero ja valmistuspäivämäärä näkyvät tarrassa lastenvaunujen kehyksen pohjassa.

Rekisteröidäksesi tuotteesi, siirry osoitteeseen:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Rekisteröi laite"-linkkiä.

Takuu

Olemme tarkoituksellisesti suunnitelleet korkealaatuiset tuotteemme niin, että ne voivat kasvaa sekä lapsesi että perheesi kanssa. Koska luotamme tuotteeseemme, laitteellamme on tuotekohtainen mukautettu takuu, joka alkaa tuotteen ostopäivästä. Pidä ostosite, mallinumero ja valmistuspäivämäärää käsillä, kun otat meihin yhteyttä.

Katso takuutiedot osoitteesta:

www.nunababy.com

Napsauta kotisivulla "Takuu"-linkkiä.

Yhteystiedot

Ota yhteyttä vaihto-osiin, huoltoon ja lisätakuuseen liittyvissä kysymyksissä asiakaspalveluosastoomme.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Lapsen käyttövaatimukset

Nämä lastenvaunut soveltuvat käytettäväksi lapsille, jotka täyttävät seuraavat vaatimukset:

Lapsi: vastasyntyneestä

Paino: enintään 15 kg

Pituus: 114,3 cm tai alle

VAROITUS

Näiden varoitusten ja ohjeiden huomiotta jättäminen voi johtaa vakavaan vammaan tai kuolemaan.

Käytä aina turvavaljaita.

Tarkasta ennen käyttöä, että vaunukopan, ratasistuimen tai turvaistuimen kiinnityslaitteet on aktivoitu oikein.

Älä anna lapsen leikkiä tällä tuotteella.

Tarkasta ennen käyttöä, että kaikki lukituslaitteet on lukittu.

Älä koskaan jätä lasta ilman valvontaa.

Tämä tuote ei sovellu työnnettäväksi juosten tai rullaluistellen.

Pidä lapsi poissa tuotteen luota, kun tuote taitetaan kasaan tai laitetaan käyttökuntoon, jotta lapsi ei loukkaannu.

Lisävarusteita, jotka eivät ole valmistaja suosittelemia, ei tule käyttää. Vain valmistajan/jakelijan suosittelemia vaihto-osia tulee käyttää.

Kokoamiseen tarvitaan aikuista.

Kytke pysäköintijarru **AINA** päälle, kun pysähdyt.

Mikään vahinko, joka on aiheutunut muiden kuin Nunan toimittamien lisävarusteiden käytöstä, ei kuulu takuun piiriin.

Kaikki kuorma, joka on kiinnitetty kädensijaan ja/tai niskatuen taakse ja/tai rattaiden sivuille, vaikuttavat rattaiden tasapainoon.

Varmista, että rattaat ovat kokonaan pystyssä ja salvat kiinnitetty, ennen kuin annat lasten olla lähellä rattaista.

ÄLÄ kannaa useampia lapsia, tavaroita tai lisävarusteita rattaissa, paitsi tässä käyttöoppaassa sallittuja. Ne voivat tehdä rattaista epävakaan.

ÄLÄ jätä rattaista lähelle voimakkaita lämmönlähteitä, kuten lämmitin tai avotuli.

ÄLÄ aseta mitään esineitä katokselle.

ÄLÄ säilytä rattaista kosteassa paikassa. Anna kankaan kuivua aina luonnollisesti loitolla suorasta kuumuudesta.

ÄLÄ käytä säilytyskoria turvakaukalona.

ÄLÄ käytä rattaista, jos mikään osa on vahingoittunut tai puuttuu.

Autonistuimilla, joita käytetään yhdessä alustan kanssa, nämä rattaat eivät korvaa koppaa tai vuodetta. Jos lapsen on nukuttava, lapsi on sijoitettava sopiviin lastenrattaisiin, koppaan tai vuoteeseen.

Pidä pienet osat etäällä lapsista, ne muodostavat tukehtumisvaaran.

Kierrä kivikot ja karkeat pinnat huolellisesti. Jatkuvat iskut voivat vahingoittaa kärryjä.

ÄLÄ KOSKAAN anna lasten seistä kärryissä.

ÄLÄ KOSKAAN kuljeta rattaissa useampaa kuin yhtä lasta.

ÄLÄ KOSKAAN käytä rattaita portaissa tai liukuportaissa. Voi yllättäen menettää kontrollin rattaisiin tai lapsi voi pudota.

Valjaat on aina kiinnitettävä ja säädettävä oikein. Valjaat eivät ole oikean aikuisen valvonnan korvike.

Pysäköintijarru on kytkettävä päälle, kun lapsi asetetaan rattaisiin tai pois niistä.

Ylikuorma, väärä taittelu ja muiden kuin Nunan hyväksymien lisävarusteiden, kuten lastenistuinten, kassikoukkujen sateensuojien ja seisomatelineiden käyttö voi vahingoittaa rattaita tai tehdä niistä epäturvalliset.

Kumipyörät voivat jättää mustia laahausjälkiä pehmeille pinnoille, kuten parketille, laminaatille ja linoleumille.

KURISTUMISVAARA Älä aseta langallisia esineitä lapsen kaulan ympärille. Ripusta langat tästä tuotteesta tai kiinnitä langat leluihin.

Vältäaksesi tukehtumisvaaran, poista kaikki muovisuojukset ennen tämän laitteen käyttöä ja hävitä ne tai säilytä vauvojen ja lasten ulottumattomissa!

Estääksesi vaarallisen, epävakaa tilan, älä aseta yli 4,5 kg esineitä säilytyskoriin.

KÄYTÄ eninteen kallistunutta asentoa vastasyntyneillä lapsilla.

Käytä lastenrattaita korkeintaan 15 kg painavalla lapsella. Jos lapsi on tätä painavampi, rattaat vahingoittuvat.

Osaluettelo

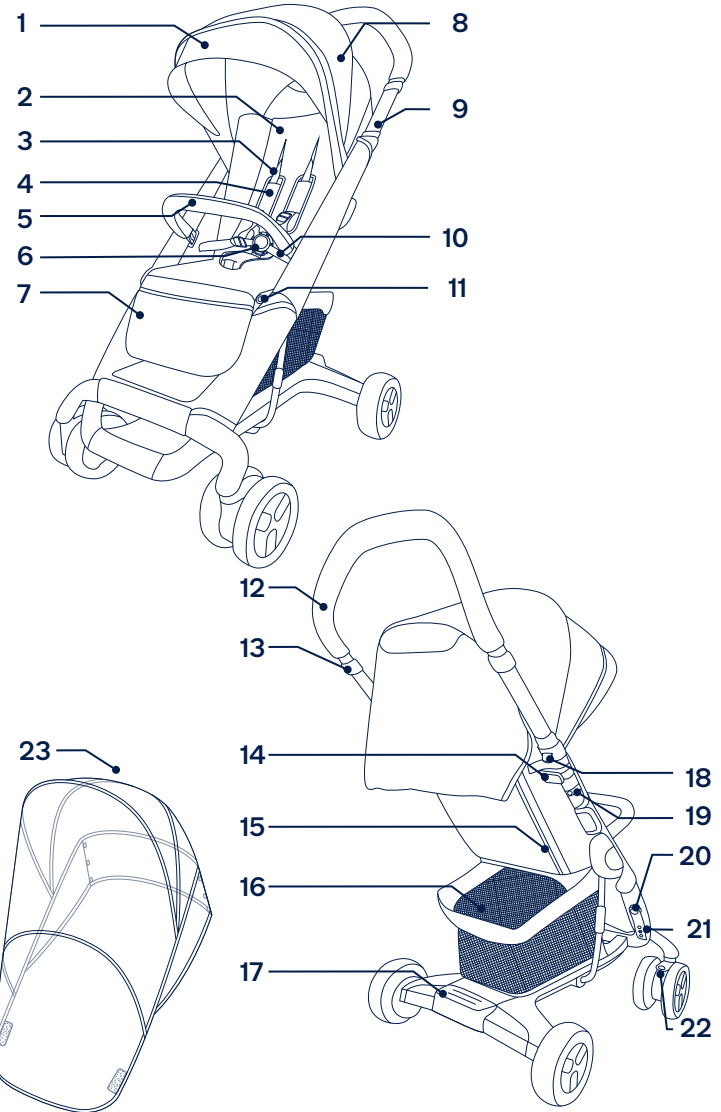
Varmista ennen kokoamista, että kaikki osat ovat käytettävissä.

Jos jokin osa puuttuu, ota yhteyttä paikalliseen jälleenmyyjään. Kokoamiseen ei tarvita työkaluja.

! **TUKEHTUMISVAARA:** Poista ja hävitä välittömästi suojuksen jokaisesta renkaasta ja pyörän keskiön akselista.

FI

- | | |
|------------------------------|---------------------------|
| 1 Kuomun visiiri | 13 Kahvan säätöpainike |
| 2 Istuintyyny | 14 Kuomun kiinnike |
| 3 Hartiavaljaat | 15 Kallistusvetoketjut |
| 4 Hartiavaljaiden pehmusteet | 16 Säilytyskori |
| 5 Käsituki | 17 Jarruvipu |
| 6 Solki ja haarapeite | 18 Taittopainike |
| 7 Pohjetuki | 19 Yläsäilytyskiinnike |
| 8 Kuomu | 20 Säilytyssalpa |
| 9 Lastenvaunujen runko | 21 Alasäilytyskiinnike |
| 10 Vyötärövaljaat | 22 Etupyörien kääntölukot |
| 11 Pohjetuen säätöpainike | 23 Sateensuoja |
| 12 Kahva | |



FI

Tuotteen asetus

Lastenvaunujen avaaminen

- 1 - Irrota säilytysalpa yläsäilytyskiinnikkeestä. (1)
- 2 - Kierrä sitten lastenvaunujen kahva ylös. “Naksahava” ääni tarkoittaa, että lastenvaunujen runko on avautunut kokonaan. (2)
- 3 - Kiinnitä säilytysalpa alasäilytyskiinnikkeeseen.
Tarkista, että lastenvaunujen runko on lukittu täysin auki ennen kuin jatkat. (3)

Kokoa kuomu

- 1 - Liu'uta kuomun kiinnikkeet lastenvaunujen runkoon. (4)
- 2 - Kiinnitä sitten kuomu ja istuimen takaosa neppareilla. (5)

Kokoa käsituki

- 1 - Kohdista käsituen päät käsituen kiinnikkeisiin ja liitä sitten lukkoon. (6) Varmista, ettei istuimen kangas jää jumiin käsituen kiinnikkeeseen.
- 2 - Purkaaksesi käsituen, paina käsituen vapautuspainikkeita (7) -1 ja vedä sitten käsituki ulos. (7) -2

Tuotteen käyttö

- ! Seisontajarrun ON oltava lukittu, kun lastenvaunut on pysäytetty, ja kun lapsi asetetaan vaunuihin ja poistetaan niistä.

Lapsen kiinnittäminen

- 1 - Paina painiketta, solki vapautuu automaattisesti. Irrota kiinnikkeet ja aseta lapsi lastenvaunuihin. (8)
- 2 - Kohdista lantiovyön solki hartiasoljen kanssa. (9)
- 3 - Kohdista nesitten keskisoljen kanssa, solki lukkiutuu automaattisesti. Toista sama vastakkaisella puolella. (10) “Naksahava” ääni tarkoittaa, että kuomu on täysin lukittu.
- 4 - Kiinnitä valjaat tiiviisti lapsen ympärille vetämällä säätöhihnoja kiristäaksesi (11)-1. Vedä sitten vyötärön säätöhihnat ulos (11)-2.

Hartiavaljaiden sijainti

- 1 - Ylempiä hartiavaljaiden solkia voi siirtää ylös ja alas lisäsäädön tekemiseksi. (12)
- ! Välttääksesi putoamisesta tai ulos liukumisesta aiheutuvan vakavan vamman, käytä aina turvavyötä. Varmista, että valjaat on säädetty oikein, ja että lapsi on kiinnitetty tiukasti. Tilan lapsen ja hartiavaljaiden hihnojen välillä on oltava noin sormen paksuinen. **ÄLÄ** vie hartiavoitit ristiin. Tämä kohdistaa painetta lapsen niskaan.

Kahva

Kahvalla on 5 asentoa.

- 1 - Säättääksesi kahvan korkeutta, liu'uta kahvan säätöpainikkeet ylös avataksesi (13)-1. Vedä sitten kahva ylös tai alas (13)-2.
- 2 - ”Naksahtava” ääni tarkoittaa, että kahva on lukkiutunut.

Kuomu

Pidennä kahva kokonaan kuomukäyttöön.

- 1 - Avataksesi kuomun, vedä kuomua istuimen etuosaa kohti ja sulkeaksesi kuomun, työnnä se takaisin. (14)
- 2 - Sijoita kuomun visiiri eteenpäin tai taaksepäin tarpeen mukaan. Kun visiiriä ei käytetä, taita se kuomun alle. (15)
- 3 - Dream drape™ on käytettävissä määrättyissä malleissa. Avaa kuomun vetoketju (16) käyttöä varten.
- 4 - Vedä dream drape™ alas lisävarjon saamiseksi. (17)

Pohjetuki

Pohjetuella on 2 asentoa.

- 1 - Nostaaksesi pohjetukea, nosta ylös. (18)
- 2 - Laskeaksesi pohjetukea, paina molemmilla sivuilla olevia säätöpainikkeita (19)-1, ja paina alas (19)-2.

Kallistaminen

Istuimen takana kummallakin puolella on 2 vetoketjua, jotka mahdollistavat 3 kallistusasentoa.

Kallistusasento 1:ssä molemmat vetoketjut pysyvät kiinni.

- 1 - Kallistusasento 2:ta varten avaa ulommat vetoketjut. (20)

- 2 - Kallistusasento 3:a varten avaa sisemät vetoketjut. (21)

Etupyörien kääntöluokat

Epätasaisilla pinnoilla on suositeltavaa käyttää etupyörien kääntöluokkoja.

- 1 - Lukitaksesi etupyörät, paina kääntöluokka alas. Lukitus kytkeytyy päälle, kun pyörä on suorassa. (22)
- 2 - Avataksesi etupyörien lukituksen, vedä ylös molemmat kääntöluokat. (23)

Jarrut

- 1 - Lukitaksesi takapyörät, paina jarruvipu jalalla alas. (24)
 - 2 - Avataksesi takapyörien lukituksen, nosta jarruvipu ylös. (25)
- ! Käytä aina jarrua, kun lastenvaunut ovat pysähdyksissä. Työnnä lastenvaunuja hieman varmistaaksesi, että jarrut on lukittu.

Taittelu

Ennen lastenvaunujen taittelemista, työnnä kuomu lastenvaunujen takaosaan (26)-1, säädä kahva matalimpaan asentoon ja irrota säilytysalpa alasäilytyskiinnikkeestä.

- 1 - Vedä ylös taittopainikkeista (26)-2 ja työnnä lastenvaunuja kohti taitoskohtaa (26)-3.
- 2 - Kiinnitä säilytysalpa yläsäilytyskiinnikkeeseen. (27)

Istuintyynty

Istuintyyntyn voi irrottaa verkkoistuinalueen tarjoamiseksi parempaa ilmanvaihtoa varten kuumalla säällä. Irrota kuomun nepparit istuimen takaa ennen istuintyyntyn poistamista (34).

- 1 - Irrottaaksesi istuintyyny, avaa istuintyynyn nepparit istuimen takaa. (28)
 - 2 - Avaa sitten valjaiden solki, pujota valjaat valjaiden aukkojen läpi ja poista istuintyyny. (29)
 - 3 - Kiinnitä kuomun ja istuimen takaosa neppareilla, kun olet, poistanut istuintyynyn, kuten (5).
- ! ÄLÄ irrota selkätukiputkea.

E1

Lisävaruste

Sadesuoja

Sateensuojan kokoamiseksi, aseta se lastenvaunujen istuimen päälle. (30)

- ! Tarkista tuuletus **AINA**, erityisesti lämpimällä säällä, kun sateensuoja on tuotteen päällä.
- ! Tarkista **AINA**, että sadesuoja on puhdas ja kuiva ennen sein taittamista.
- ! **ÄLÄ** taittele lastenvaunuja sateensuojan kokoamisen jälkeen.
- ! **ÄLÄ** aseta lasta lämpimällä säällä lastenvaunuihin, joihin on asennettu sateensuoja.

Pehmyttarvikkeiden irrottaminen ja kokoaminen

Irrottaaksesi istuimen pehmyttarvikkeet, toimi vaiheiden (31)-(45) mukaisesti, kootaksesi ne, tee sama vastakkaisessa järjestyksessä.

- ! Käsituen suojus ei ole irrotettava määrättyissä malleissa.

Puhdistus ja kunnossapito

Puhdista runko, muoviosat ja kangas kostealla liinalla, mutta älä käytä hiovia aineita tai valkaisuainetta. Älä käytä silikonivoiteluaineita, sillä niihin tarttuu likaa ja nokea. Älä säilytä lastenvaunuja kosteassa paikassa.

Puhdista lastenvaunujen pyörät säännöllisesti vedellä ja poista kaikki lika.

Varmistaaksesi tuotteen pitkän käyttöiän, pyyhi se pehmeällä, imukykyisellä liinalla sateessa käytön jälkeen.

Katso kankaaseen kiinnitetystä hoitotarrasta pesu- ja kuivausohjeet.

Kankaan haalistuminen auringonvalon vaikutuksesta ja kulumisen merkit pitkän käytön jälkeen on normaalia, vaikka tuotetta käytettäisiin normaalisti.

Käytä turvallisuussyistä ainoastaan alkuperäisiä Nuna-osia.

Tarkista säännöllisesti, että kaikki toimii oikein. Lopeta tämän tuotteen käyttö, jos mikään osa on revennyt, rikkoutunut tai puuttuu.

E2

**VIGTIGT –
LÆS OMHYGGELIGT OG
GEM TIL SENERE BRUG**

Indhold

Produktoplysninger	279
Produktregistrering	
Garanti	
Kontakt	
Brugskrav	280
Advarsler	281
Liste over dele	285
Samling af produktet	287
Brug af produktet	288
Tilbehør	291
Regnslag	
Afmonter og samling af bløde varer	292
Rengøring og vedligeholdelse	293

Produktoplysninger

Modelnummer: _____

Fremstillingsdato: _____

Produktregistrering

Udfyld venligst oplysninger ovenfor. Modelnummeret og fremstillingsdatoen kan findes på mærkatet på bunden af klapvognen.

Dit produkt kan registreres på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Registrer gear" på hjemmesiden.

Garanti

Vores høj kvalitetsprodukter er designet, så de kan tilpasses til dit barns voksende størrelse. Da vi står ved vores produkter, er vores udstyr dækket med en garanti, der er tilpasset hver produkt, og som starter den dag produktet købes. Du bedes venligst have dit købsbevis, modelnummer og fremstillingsdato klar, når du kontakter os.

Du kan finde flere garantioplysninger på:

www.nunababy.com

Klik på linket "Garanti" på hjemmesiden.

Kontakt

For oplysninger om reservedele, service og garantien, bedes du venligst kontakte vores kundeservice.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Brugskrav

Denne klapvogn er velegnet til brug med børn, der opfylder følgende krav:

Barn: fra fødsel

Vægt: Maks. op til 15 kg

Højde: 114,3 cm eller lavere

ADVARSEL

Manglende overholdelse af disse advarsler og instruktioner kan medføre alvorlige kvæstelser eller dødsfald.

Brug altid selen.

Tjek, at barnevognskassens eller klapvognssædets eller autostolens fastgørelsesmekanisme er korrekt aktiveret, før brug.

Lad ikke barnet lege med dette produkt.

Sikre, at alle låseanordninger er låst før brug.

Efterlad aldrig barnet uden opsyn.

Dette produkt er ikke egnet til løb eller rulleskøjteløb.

Hold barnet væk fra dette produkt under udfoldning og sammenklapning, for at undgå at barnet kommer til skade.

Brug ikke tilbehør, der ikke er godkendt af producenten. Brug kun reservedele, som leveres eller er godkendt af fabrikanten/distributøren.

Kræver samling af en voksen.

Lås **ALTID** hjulene, når du stopper.

Eventuelle skader på grund af brugen af tilbehør, der ikke er fra Nuna, dækkes ikke af garantibetingelserne.

Enhver vægt, der anbringes på håndtaget og/eller bag på ryglænet og/eller på siderne af klapvognen vil påvirke stabiliteten.

Sørg for at klapvognen er helt åben og låst, før barnet kommer i nærheden af klapvognen.

Der må **IKKE** puttes flere børn, varer eller tilbehør i eller på klapvognen, udover antallet, der tillades i denne brugsvejledning. Dette kan gøre klapvognen ustabil.

Klapvognen må **IKKE** efterlades i nærheden af stærke varmekilder, såsom en radiator eller åben ild.

Der må **IKKE** placeres genstande på kalechen.

Opbevar **IKKE** klapvognen på et fugtigt sted. Lad altid stoffet tørre naturligt, væk fra direkte varme.

Brug **IKKE** opbevaringskurven som barnelift.

Klapvognen må **IKKE** bruge, hvis en eller flere dele er gået i stykker eller mangler.

Dette produkt kan ikke, sammen med autostolen, erstatte en barneseng eller en seng til spædbørn. Hvis barnet skal sove, bør du anbringe det i en passende barnevognskasse, barneseng eller seng.

Hold små dele væk fra børn, da de udgør en kvælningsfare.

Håndter kantsten og ujævne jordoverflader forsigtigt. Gentagne slag kan forårsage skade på klapvognen.

Børn må **ALDRIG** stå op i klapvognen.

Der må **ALDRIG** være mere end ét barn i klapvognen.

Klapvognen må **ALDRIG** bruges på trapper eller rulletrapper. Du kan pludselig miste kontrollen over klapvognen, eller dit barn kan falde ud.

Selen skal altid være korrekt spændt og justeret. Selen er ikke en erstatning for ordentlig voksentsyn.

Parkeringsbremsen skal slås til, når du skal anbringe barnet eller tage det op.

Overbelastning, forkert foldning og brug af tilbehør, som fx børnesæder, posekroge, regnslag, buggyboard, osv end dem, der er godkendt af Nuna, kan beskadige klapvognen og gøre den farlig at bruge.

Gummidæk kan efterlade sorte ridsemærker på glatte overflader, såsom parket, laminat og linoleum.

FARE FOR KVÆLNING Placer ikke genstande med snore rundt om barnets hals. Hæng ikke snore fra dette produkt og bind ikke snore fast til legetøj.

For at undgå fare for kvælning, skal du fjerne alle plastikdæksler, inden produktet tages i brug, og ødelæg dem eller hold dem væk fra babyer og børn.

For at forhindre en farlig, ustabil tilstand, må du ikke anbringe mere end 4,5 kg i opbevaringskurven.

BRUG den mest tilbageledede stilling til nyfødte babyer.

Brug klapvognen til børn op til 15 kg. Tungere børn kan beskadige klapvognen.

Liste over dele

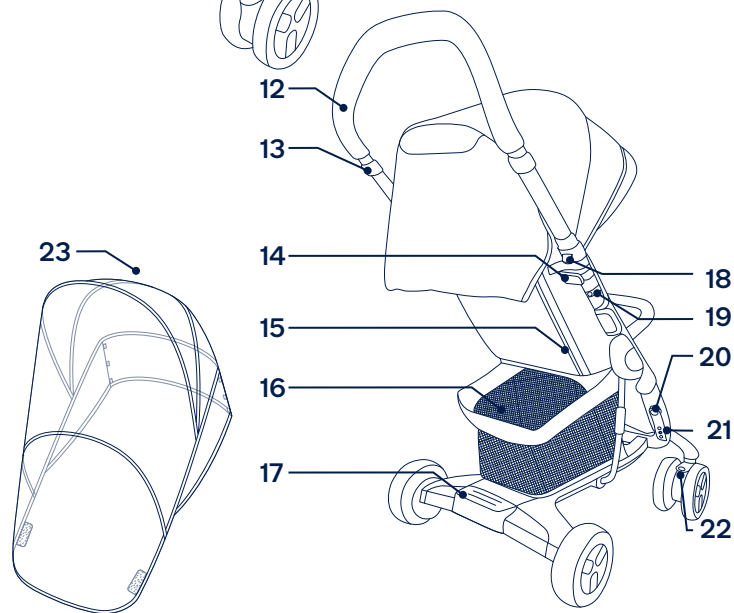
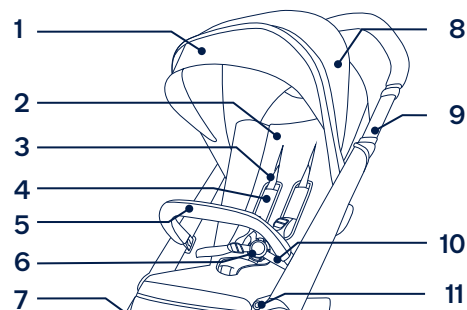
Kontroller, at alle delene følger med, inden du begynder at samle produktet.

Hvis der mangler nogen dele, bedes du venligst kontakte din lokale forhandler. Der skal ikke bruges værktøj til at samle produktet.

! **KVÆLNINGSFARE:** Fjern og kasser straks beskyttelsesenderne fra hvert hjul og hjulnaveaksler.

DK

- | | |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| 1 Kalecheskærm | 14 Kalechemontering |
| 2 Sædepude | 15 Lysnås til at læne sædet tilbage |
| 3 Skuldersele | 16 Opbevaringskurv |
| 4 Skulderselepuder | 17 Bremsegreb |
| 5 Armstøtte | 18 Foldeknop |
| 6 Spænde og skridtafdækning | 19 Øvre opbevaringsmontering |
| 7 Lægstøtte | 20 Opbevaringslås |
| 8 Kaleche | 21 Nedre opbevaringsmontering |
| 9 Klapvognsstel | 22 Forhjulslås |
| 10 Hoftesele | 23 Regnslag |
| 11 Justeringsknop til lægstøtte | |
| 12 Håndtag | |
| 13 Justeringsknop til håndtag | |



DK

Samling af produktet

Åbn klapvogn

- 1 - Separer opbevaringslåsen fra det øverste opbevaringsbeslag. **(1)**
- 2 - Drej derefter klapvognens håndtag op. Et "klik" betyder, at klapvognens stel er helt åben. **(2)**
- 3 - Fastgør opbevaringslåsen til den nedre opbevaringsmontering.
Sørg for, at klapvognen er foldet helt ud, før du fortsætter. **(3)**

Montering af kaleche

- 1 - Tryk monteringsbeslagene til kalechen på klapvognsstellet. **(4)**
- 2 - Sæt derefter kalechen og sædets ryglæn på. **(5)**

Samling af armbøjlen

- 1 - Juster enderne på armbøjlen med dens beslag, og sæt dem derefter i for at låse dem fast. **(6)** Sørg for, at sædestoffet ikke sidder fast i armbøjlen.
- 2 - For at tage armbøjlen af, skal du trykke på udløserknapperne på armbøjlen **(7) -1**, og træk derefter armbøjlen ud. **(7) -2**

Brug af produktet

- ! Bremsen **SKAL** slås til, når klapvognen stoppes, og når barnet lægges i og tages ud af klapvognen.

Sådan spændes barnet fast

- 1 - Tryk på knappen, hvorefter spændet automatisk løsnes. Fjern klemmene og læg barnet i klapvognen. **(8)**
- 2 - Tilpas spændet på taljeselen med skulderselens spænde. **(9)**
- 3 - Sæt dem sammen med midterspændet. Spændet kan låses automatisk. Gentag på den modsatte side. **(10)** Et "klik" betyder, at spændet er helt låst.
- 4 - Tilpas selen til barnet, ved at trække i justeringsstropperne for at spænde barnet fast **(11)-1**. Træk derefter j justeringsstropperne til taljeselen **(11)-2**.

Justering af skulderselens placering

- 1 - Spænderne på den øvre skulderselse, kan flyttes op og ned for ekstra justering. **(12)**
- ! For at undgå, at barnet kommer til skade ved at falde eller glide ud, skal du altid bruge sikkerhedssele.
Sørg for, at seletøjet er justeret korrekt, og at dit barn er spændt ordentligt fast. Afstanden mellem barnet og skulderselerne skal være ca. som tykkelsen af en finger. Kryds **IKKE** skulderselerne. Dette vil medføre pres på barnets hals.

Håndtag

Håndtaget har 5 positioner.

- 1 - For at justere håndtagets højde, skal du trykke håndtagets justeringsknapper op, for at frigøre håndtaget **(13)-1**. Træk derefter håndtaget op eller ned **(13)-2**.
- 2 - Der lyder et "klik", når håndtaget er låst.

Kaleche

Træk håndtaget helt ud, for at bruge kalechen.

- 1 - For at åbne kalechen, skal du trække den mod forenden af sædet, og for at lukke kalechen, skal du trykke den tilbage. **(14)**
- 2 - Placer kalechens visir fremad eller bagud efter behov. Når kalechen ikke er i brug, skal du folde dens visir under kalechen. **(15)**
- 3 - Dream drape™ fås til udvalgte modeller. Åbn lynlåsen **(16)** på kalechen for brug.
- 4 - Træk din dream drape™ ned, for ekstra skygge. **(17)**

Lægstøtte

Lægstøtten har 2 indstillinger.

- 1 - Løft lægstøtten opad, for at hæve den. **(18)**
- 2 - For at sænke lægstøtten, skal du trykke på justeringsknapperne på begge sider, **(19)-1**, og tryk den derefter nedad **(19)-2**.

Sådan lænes ryglænet tilbage

Der er 2 lynlåse på hver side af ryglænet, hvilket giver mulighed for 3 tilbagelænedede stillinger.

For at læne ryglænet tilbage til stilling 1, skal begge lynlåse lynes op.

- 1 - For at læne ryglænet tilbage til stilling 2, skal de ydre lynlåse lynes op. **(20)**
- 2 - For at læne ryglænet tilbage til stilling 3, skal de indre lynlåse lynes op. **(21)**

Forhjulslås

På ujævne overflader, anbefales det at bruge hjullåsen på forhjulene.

- 1 - For at låse forhjulene, skal du trykke på drejelåsen. Låsen låser, når hjulet er lige. **(22)**
- 2 - For at låse forhjulene op, skal du trække i begge drejelige låse. **(23)**

Bremser

- 1 - For at låse baghjulene, skal du træde på bremsearmen. **(24)**
 - 2 - Løft bremsearmen op, for at låse baghjulene op. **(25)**
- ! Brug altid bremsen, når klapvognen stoppes. Skub klapvognen lidt for at sikre, at bremsen er aktiveret.

Sammenklapning

Før klapvognen klappes sammen, skal du trykke kalechen tilbage til klapvognens bagside **(26)-1**. Juster derefter håndtaget til den laveste position og adskille opbevaringslåsen fra det nedre opbevaringsbeslag.

- 1 - Træk foldeknapperne op **(26)-2** og tryk klapvognen fremad, for at folde den sammen **(26)-3**.

- 2 - Fastgør opbevaringslåsen til den øvre opbevaringsmontering. (27)

Sædepude

Sædepuden kan fjernes, så barnet kan sidde på et net, der giver bedre ventilation i varmt vejr. Tag kalechen af bagsiden af sædet, inde sædepuden (34) fjernes.

- 1 - For at fjerne sædepuden, skal du trække sædepuden løs på bagsiden af sædet. (28)
 - 2 - Frakobl selen, træk selen igennem seleåbningerne og fjern sædeunderlaget. (29)
 - 3 - Tag kalechen og ryglænet af sædet, når du har fjernet sædepuden, som vist i (5).
- ! Røret på ryglænet må **IKKE** fjernes.

Tilbehør

Regnslag

For at samle regnslaget, skal det placeres over klapvognens sæde. (30)

- ! Kontroller **ALTID** ventilationen, især i varmt vejr, når regnslaget er på produktet.
- ! Sørg **ALTID** for at regnslaget er rengjort og er ordentligt tørt inden det pakkes sammen.
- ! Klapvognen må **IKKE** klappes sammen når regnslaget sidder på den.
- ! Barnet må **IKKE** være i klapvognen med regnslaget på i varmt vejr.

Afmonter og samling af bløde varer

Følg trin (31) - (45) for at løsne de bløde varer. For at sætte dem på, skal du følge ovenstående trin i omvendt rækkefølge.

- ! Beslaget på armlænet kan ikke tages af på bestemte modeller.

Rengøring og vedligeholdelse

Rengør rammen, plastdelene og stoffet med en fugtig klud, men brug ikke slibemidler eller blegemiddel. Brug ikke siliciumsmøremidler, da de tiltrækker skidt og snavs. Opbevar ikke klapvognen på et fugtigt sted.

Rengør klapvognens hjul regelmæssigt med vand, og fjern al snavs.

Tør dette produkt af med en blød, absorberende klud efter brug i regnvejr.

Vejledninger til vask og tørring kan findes på mærkatet, der sidder på stoffet.

Det er normalt, at farverne på stof falmer fra sollys og viser slid efter lang tids brug, også når det bruges normalt.

Af sikkerhedsmæssige årsager, må du kun bruge reservedele fra Nuna.

Kontroller regelmæssigt, om alt virker ordentligt. Hvis nogle dele er revet, ødelagt eller mangler, skal du holde op med at bruge dette produkt.

DK

DK

**IMPORTANT –
CITIȚI CU ATENȚIE
ȘI PĂȘTRAȚI ACĂȘT
DOCUMENT PENTRU
CONSULTARE
ULTERIOARĂ**

Cuprins

Informații referitoare la produs	297
Înregistrarea produsului	
Garanție	
Contact	
Cerințe de utilizare pentru copii	298
Avertizări	299
Lista componentelor	303
Instalarea produsului	305
Utilizarea produsului	306
Accesorii	310
Husă de protecție împotriva ploii	
Demontarea și asamblarea părților moi	310
Curățarea și întreținerea	311

Informații referitoare la produs

Numărul modelului: _____

Data fabricării: _____

Înregistrarea produsului

Vă rugăm completați informațiile de mai sus. Numărul modelului și data fabricării sunt menționate pe o etichetă din partea de jos a căruciorului.

Pentru a vă înregistra produsul, accesați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Înregistrare dispozitiv” de pe pagina principală.

Garanție

Produsele noastre de înaltă calitate au fost concepute pentru a putea crește împreună cu copilul și cu familia dvs. Pentru că avem încredere în produsele noastre, fiecare dintre acestea este acoperită de o garanție specifică, începând din ziua achiziției. Vă rugăm să vă asigurați că aveți la îndemână dovada de achiziție, numărul modelului și data fabricării atunci când ne contactați.

Pentru informații referitoare la garanție, vă rugăm să vizitați:

www.nunababy.com

Faceți clic pe linkul „Garanție” de pe pagina de pornire.

Contact

Pentru piese de schimb, intervenții de service sau întrebări suplimentare referitoare la garanție, vă rugăm să contactați departamentul nostru de asistență tehnică.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Cerințe de utilizare pentru copii

Căruciorul este adecvat pentru a fi utilizat de către copiii care îndeplinesc următoarele cerințe:

Copil: de la naștere

Greutate: până la maximum 15 kg

Înălțime: 114,3 cm sau mai puțin

AVERTISMENTE

Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni poate cauza vătămări corporale grave sau decesul.

Utilizați întotdeauna sistemul de prindere.

Înainte de utilizare verificați dacă dispozitivele de fixare de la landou, scaunul căruciorului sau scaunul auto sunt cuplate în mod corespunzător.

Nu lăsați copilul să se joace cu acest produs.

Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt închise înainte de a utiliza produsul.

Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat.

Acest produs nu este recomandat a fi utilizat în timp ce alergați sau vă plimbați pe role.

Pentru a evita rănirea copilului, asigurați-vă că acesta este la distanță atunci când pliați și depliați acest produs.

Accesoriile care nu sunt aprobate de producător nu trebuie utilizate. Trebuie utilizate numai piese de schimb furnizate sau recomandate de producător/distribuitoare.

Asamblarea trebuie efectuată de un adult.

Cuplați **ÎNTOTDEAUNA** frâna de mână când opriți.

Orice daune cauzate de utilizarea accesoriilor care nu sunt furnizate de Nuna nu vor fi acoperite de garanție.

Orice sarcină atașată la mâner și/sau în partea din spate a spătarului și/sau a părților laterale ale vehiculului va afecta stabilitatea vehiculului.

Căruciorul trebuie să fie ridicat și blocat complet înainte de a permite copilului să se afle lângă cărucior.

NU transportați mai mulți copii, bunuri, accesorii în sau pe cărucior, cu excepția celor permise în acest manual. Acestea pot provoca instabilitatea căruciorului.

NU lăsați căruciorul expus în apropierea unei surse puternice de căldură, adică unui radiator sau foc deschis.

NU puneți niciun element pe baldachin.

NU depozitați căruciorul într-un loc umed. Lăsați întotdeauna materialul să se usuce în mod natural departe de căldura directă.

NU utilizați coșul de depozitare ca purtător pentru copii.

NU folosiți căruciorul dacă există componente deteriorate sau lipsă.

Pentru scaunele auto utilizate împreună cu un șasiu, acest vehicul nu înlocuiește un pătuț pliant sau un pat. În cazul în care copilul trebuie să doarmă, puneți copilul într-un landou, pătuț pliant sau pat adecvat.

Păstrați piesele mici departe de copii deoarece prezintă un pericol de sufocare.

Mergeți cu atenție în curbe și pe teren denivelat. Un impact repetat ar putea duce la deteriorarea căruciorului.

NICIODATĂ nu permiteți copiilor să stea în picioare pe cărucior.

NICIODATĂ nu transportați mai mult de un copil în cărucior.

NICIODATĂ nu utilizați căruciorul pe scări sau în lifturi. Puteți pierde brusc controlul căruciorului sau copilul dvs. poate cădea.

Hamul trebuie montat și reglat întotdeauna corect. Hamul nu înlocuiește supravegherea adecvată din partea adulților.

Frâna de parcare trebuie acționată atunci când așezați și scoateți copilul din cărucior.

Supraîncărcarea, plierea incorectă și utilizarea accesoriilor, de exemplu scaunelor pentru copii, cârligelor pentru genți, huselor de ploaie, platformelor pentru al doilea copil etc., altele decât cele aprobate de Nuna, pot deteriora sau pot face căruciorul nesigur.

Anvelopele din cauciuc pot lăsa urme negre pe suprafețe netede, cum ar fi parchetul, suprafețele laminate și linoleumul.

PERICOL DE STRANGULARE Nu plasați obiecte cu șnururi în jurul gâtului copilului, nu agățați șnururi de acest produs și nu atașați șnururi la jucării.

Pentru a evita orice pericol de sufocare, scoateți toate ambalajele din plastic înainte de a folosi acest obiect și distrugeți sau păstrați departe de bebeluși și copii!

Pentru a preveni o situație periculoasă, instabilă, nu introduceți mai mult de 4,5 kg în coșul de depozitare.

UTILIZAȚI poziția cea mai înclinată pentru bebelușii nou-născuți.

Utilizați căruciorul pentru copii cu o greutate de până la 15 kg. Căruciorul va suferi daune dacă îl utilizați pentru un copil cu o greutate nepotrivită.

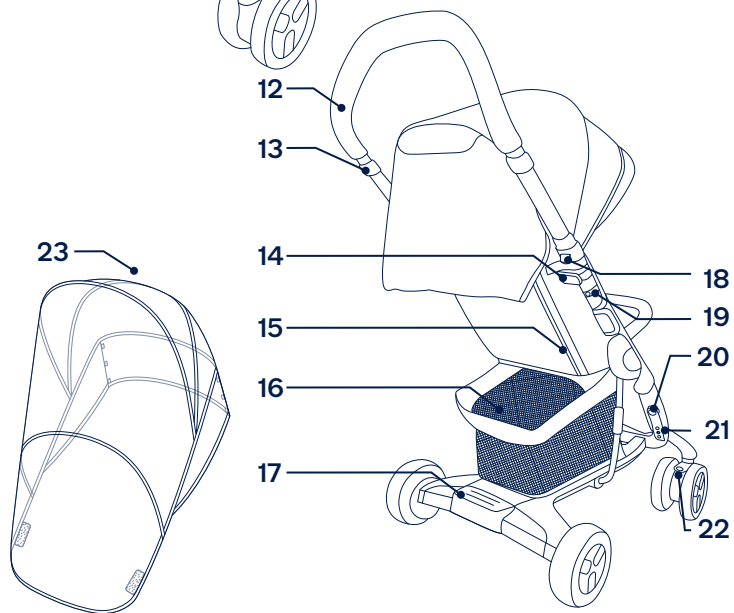
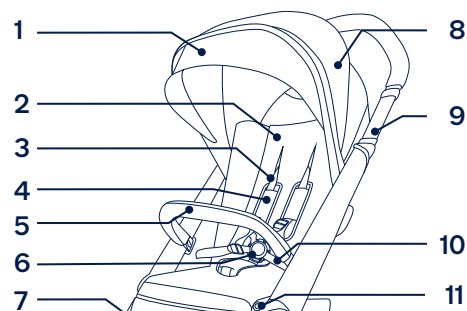
Lista componentelor

Înainte de montare, asigurați-vă că aveți toate componentele.

Dacă lipsește o componentă, vă rugăm să contactați distribuitorul local. Montajul nu necesită niciun fel de scule.

! **PERICOL DE SUFOCARE:** Scoateți și îndepărtați imediat piesele de protecție a capătului de pe fiecare roată și de pe axul butucului roții.

- | | |
|--|--|
| 1 Vizieră copertină | 14 Suport de montare a copertinei |
| 2 Căptușeala scaunului | 15 Fermoare pentru înclinare |
| 3 Ham pentru umeri | 16 Coș de depozitare |
| 4 Perne pentru hamul de umăr | 17 Manetă de frână |
| 5 Bară pentru brațe | 18 Buton pliere |
| 6 Învelitoare pentru cataramă și pentru zona coapselor | 19 Suport de depozitare superior |
| 7 Suport pentru gambe | 20 Mecanism de blocare pentru depozitare |
| 8 Copertină | 21 Suport de depozitare inferior |
| 9 Cadru cărucior | 22 Dispozitive de blocare a pivotării pe roțile din față |
| 10 Ham pentru piept | 23 Husă de protecție împotriva ploii |
| 11 Buton de reglare a suportului pentru gambe | |
| 12 Mâner | |
| 13 Buton de reglare a mânerului | |



Configurarea produsului

Pentru a deschide căruciorul

- 1 - Separați mecanismul de blocare pentru depozitare de suportul de depozitare superior. (1)
- 2 - Apoi, rotiți în sus mânerul căruciorului. Un sunet de „declic” înseamnă că este deschis complet cadrul căruciorului. (2)
- 3 - Fixați mecanismul de blocare pentru depozitare pe suportul de depozitare inferior.
Asigurați-vă că este deblocat complet cadrul căruciorului înainte de a continua. (3)

RO Asamblarea copertinei

- 1 - Glisați suporturile de montare ale copertinei pe cadrul căruciorului. (4)
- 2 - Apoi, prindeți copertina și partea din spate a scaunului. (5)

Asamblarea barei pentru brațe

- 1 - Aliniați capetele barei pentru brațe cu suporturile de montare a barei pentru brațe, iar apoi introduceți-le pentru a le fixa. (6) Asigurați-vă că materialul scaunului nu este prins în suportul de montare pentru atașarea barei pentru brațe.
- 2 - Pentru a dezasambla bara pentru brațe, apăsați pe butoanele de eliberare a barei pentru brațe (7) -1, iar apoi scoateți bara pentru brațe. (7) -2

Utilizarea produsului

- ! Frâna **TREBUIE** cuplată atunci când căruciorul este oprit și atunci când așezați sau ridicați copilul.

Fixarea copilului

- 1 - Apăsați pe butonul central de pe cataramă pentru a elibera mecanismul de blocare a cataramei. Scoateți clemele și așezați copilul în cărucior (8)
- 2 - Aliniați catarama centurii de talie cu catarama de pe umăr. (9)
- 3 - Apoi aliniați-le cu catarama centrală, iar aceasta se poate bloca automat. Repetați procesul pe partea cealaltă. (10)
Un sunet „clic” înseamnă că a fost blocată complet catarama.
- 4 - Fixați ferm hamul pentru copilul dvs. trăgând curelele de reglare pentru a strânge (11)-1. Apoi trageți curelele de reglare de la nivelul taliei (11)-2.

Poziția hamului pentru umeri

- 1 - Catarama superioară a hamului poate fi deplasată în sus și în jos pentru reglare suplimentară. (12)

- ! Pentru a evita accidentările grave cauzate de căderi sau alunecări din cărucior, folosiți întotdeauna centura de siguranță.

Asigurați-vă că hamul este reglat și fixat corespunzător pe copil. Spațiul dintre copil și hamul pentru umeri trebuie să fie de aproximativ un deget. **NU** încrucișați curelele de umăr. Aceasta va cauza presiune asupra gâtului copilului.

RO

Mâner

Mânerul are 5 poziții.

- 1 - Pentru a regla înălțimea mânerului, glisați butoanele de reglare a mânerului în sus pentru decuplare **(13)-1**. Apoi trageți mânerul în sus sau în jos **(13)-2**.
- 2 - Un sunet de „clic” înseamnă că mânerul este blocat în poziție.

Copertină

Extindeți complet mânerul pentru a utiliza copertina.

- 1 - Pentru a deschide copertina, trageți copertina către partea din față a scaunului, iar pentru a o închide, împingeți-o în spate. **(14)**
- 2 - Poziționați viziera copertinei înainte sau înapoi, după cum este necesar. Atunci când nu o utilizați, pliați viziera sub copertină. **(15)**
- 3 - Accesoriul dream drape™ este disponibil doar pe anumite modele. Pentru a-l utiliza, deschideți fermoarul **(16)** de pe acoperiș.
- 4 - Trageți în jos accesoriul dream drape™ pentru a beneficia de mai multă umbră. **(17)**

Suport pentru gambe

Suportul pentru gambe are 2 poziții.

- 1 - Pentru a ridica suportul de gambă, trageți în sus. **(18)**
- 2 - Pentru a coborî suportul pentru gambe, apăsați pe butoanele de reglare de pe ambele părți **(19)-1** și împingeți în jos **(19)-2**.

Înclinarea

Există 2 fermoare pe fiecare latură a părții din spate a scaunului, care permit 3 poziții de înclinare.

Pentru poziția de înclinare 1, ambele fermoare rămân trase.

- 1 - Pentru poziția de înclinare 2, desfaceți fermoarele exterioare. **(20)**
- 2 - Pentru poziția de înclinare 3, desfaceți fermoarele interioare. **(21)**

Dispozitivele de blocare a pivotării pe roțile din față

Se recomandă să utilizați dispozitivele de blocare a pivotării de pe roțile din față pe suprafețele denivelate.

- 1 - Pentru a bloca roțile din față, apăsați pe dispozitivul de blocare a pivotării. Dispozitivul de blocare se cuplează atunci când roata este dreaptă. **(22)**
- 2 - Pentru a debloca roțile din față, ridicați ambele dispozitive de blocare a pivotării. **(23)**

Frâna

- 1 - Pentru a bloca roțile din spate, apăsați cu piciorul pe maneta de frână. **(24)**
 - 2 - Pentru a debloca roțile din spate, ridicați piciorul de pe maneta de frână. **(25)**
- ! Acționați întotdeauna frâna atunci când căruciorul este oprit.
Împingeți ușor căruciorul pentru a vă asigura că frâna este cuplată.

Plierea

Înainte de plierea căruciorului, împingeți copertina spre partea din spate a căruciorului (26)-1, reglați mânerul în poziția inferioară și separați mecanismul de blocare pentru depozitare de suportul de depozitare inferior.

- 1 - Ridicați butoanele pentru pliere (26)-2 și împingeți căruciorul spre partea din față pentru pliere (26)-3.
- 2 - Fixați mecanismul de blocare pentru depozitare pe suportul de depozitare superior. (27)

Căptușeala scaunului

Căptușeala scaunului poate fi scoasă, pentru a rămâne o zonă de șezut acoperită cu plasă pentru o ventilare mai bună în condiții de vreme caldă. Desprindeți copertina de pe partea din spate a scaunului înainte de a îndepărta căptușeala scaunului (34).

- 1 - Pentru a scoate căptușeala scaunului, desprindeți-o de pe partea din spate a scaunului. (28)
 - 2 - Apoi desfaceți cataramele hamurilor, treceți hamurile prin fantele pentru hamuri și scoateți căptușeala scaunului. (29)
 - 3 - Prindeți copertina și partea din spate a scaunului după ce ați îndepărtat căptușeala scaunului conform ilustrației (5).
- ! NU scoateți țeava spătarului.

Accesorii

Husă de protecție împotriva ploii

Pentru a asambla husa de protecție împotriva ploii, așezați-o peste scaunul căruciorului. (30)

- ! Verificați **ÎNTOTDEAUNA** ventilarea, în special în condiții de vreme caldă, atunci când husa de protecție împotriva ploii este fixată pe produs.
- ! Verificați **ÎNTOTDEAUNA** ca husa de protecție împotriva ploii să fie curățată și uscată înaintea plierii.
- ! **NU** pliați căruciorul după asamblarea husei de protecție împotriva ploii.
- ! **NU** așezați copilul în cărucior dacă este asamblată husa de protecție împotriva ploii în condiții de vreme caldă.

Demontarea și asamblarea părților moi

Pentru a detașa părțile moi, urmați pașii (31)-(45); pentru le a reasambla, urmați pașii de mai sus în sens invers.

- ! Husa pentru suportul de braț nu este detașabilă pe anumite modele.

Curățarea și întreținerea

Curățați cadrul, componentele din plastic și materialul cu o lavetă umedă, însă nu folosiți materiale abrazive sau înălbitor. Nu folosiți lubrifianți pe bază de silicon, deoarece aceștia atrag murdăria și praful. Nu depozitați căruciorul într-un loc umed.

Curățați periodic roțile căruciorului cu apă și îndepărtați murdăria.

Pentru a vă putea bucura de produsul dvs. cât mai mult timp, ștergeți-l cu o lavetă moale, absorbantă, după ce a fost expus la ploaie.

Consultați eticheta de îngrijire atașată pe material pentru instrucțiuni referitoare la spălare și uscare.

Decolorarea materialului sub acțiunea razelor solare este firească, iar urmele de uzură după o perioadă lungă de folosire sunt normale, chiar dacă produsul este utilizat conform instrucțiunilor.

Din rațiuni de siguranță, utilizați doar piese originale Nuna.

Verificați regulat dacă totul funcționează corespunzător. Dacă identificați orice piese uzate, defecte sau lipsă, întrerupeți utilizarea produsului.

NUNA International B.V. Nuna și toate logo-urile asociate sunt mărci comerciale.

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ -
ΔΙΑΒΑΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ
ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΙ
ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΕΣ
ΓΙΑΤΙ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ
ΤΙΣ ΧΡΕΙΑΣΤΕΙΤΕ
ΣΤΟ ΜΕΛΛΟΝ**

Περιεχόμενα

Πληροφορίες για το προϊόν	315
Καταχώριση προϊόντος	
Εγγύηση	
Επικοινωνία	
Απαιτήσεις χρήσης	316
Προειδοποιήσεις	317
Κατάλογος εξαρτημάτων	321
Προετοιμασία προϊόντος	323
Χρήση προϊόντος	324
Εξαρτήματα	328
Κάλυμμα βροχής	
Αφαίρεση και συναρμολόγηση μαλακών στοιχείων	328
Καθαρισμός και συντήρηση	329

Πληροφορίες προϊόντος

Αριθμός μοντέλου: _____

Ημερομηνία κατασκευής: _____

Καταχώριση προϊόντος

Συμπληρώστε τις παραπάνω πληροφορίες. Ο αριθμός μοντέλου και η ημερομηνία κατασκευής αναγράφονται στην ετικέτα στο κάτω μέρος του πλαισίου του καροτσιού.

Για να καταχωρίσετε το προϊόν σας, επισκεφτείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εξοπλισμός” στην αρχική σελίδα.

Εγγύηση

Σχεδιάζουμε τα υψηλής ποιότητας προϊόντα μας με σκοπό να μπορούν να αναπτυχθούν μαζί με το παιδί σας και την οικογένειά σας. Επειδή προσφέρουμε υποστήριξη, τα προϊόντα μας καλύπτονται από μια προσαρμοσμένη εγγύηση ανά προϊόν, η οποία ξεκινά από την ημέρα αγοράς. Παρακαλείστε να έχετε διαθέσιμα την απόδειξη αγοράς, τον αριθμό μοντέλου και την ημερομηνία κατασκευής, όταν επικοινωνείτε μαζί μας.

Για πληροφορίες σχετικά με την εγγύηση, επισκεφθείτε τη διεύθυνση:

www.nunababy.com

Κάντε κλικ στον σύνδεσμο “Εγγύηση” στην αρχική σελίδα.

Επικοινωνία

Για τα ανταλλακτικά, επισκευές ή πρόσθετες ερωτήσεις εγγύησης, επικοινωνήστε με το τμήμα εξυπηρέτησης πελατών μας.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Απαιτήσεις χρήσης

Το καρότσι είναι κατάλληλο για χρήση με παιδιά που πληρούν τις ακόλουθες απαιτήσεις:

Παιδί: από τη γέννηση

Βάρος: έως 15 κιλά μέγιστο

Ύψος: 114,3 cm ή λιγότερο

⚠️ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε περίπτωση που δεν ακολουθήσετε αυτές τις προειδοποιήσεις και οδηγίες, αυτό μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα σοβαρό τραυματισμό ή ακόμη και θάνατο.

Χρησιμοποιείτε πάντα το σύστημα πρόσδεσης.

Βεβαιωθείτε ότι οι διατάξεις σύνδεσης του καροτσιού ή του καθίσματος ή του καθίσματος αυτοκινήτου έχουν τοποθετηθεί σωστά πριν από τη χρήση.

Μην αφήνετε το παιδί σας να παίζει με το προϊόν αυτό.

Βεβαιωθείτε ότι έχουν ενεργοποιηθεί όλες οι διατάξεις ασφάλισης πριν από τη χρήση.

Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επιτήρηση.

Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό όταν κάνετε τζόκινγκ.

Για την αποφυγή τραυματισμών, απομακρύνετε το παιδί σας κατά το δίπλωμα και το ξεδίπλωμα του προϊόντος αυτού.

Εξαρτήματα που δεν έχουν εγκριθεί από τον κατασκευαστή δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται. Θα πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο ανταλλακτικά που παρέχονται ή συνιστώνται από τον κατασκευαστή /διανομέα.

Απαιτείται συναρμολόγηση από ενήλικο.

Ενεργοποιείτε **ΠΑΝΤΑ** το φρένο όταν το καρότσι δεν κινείται.

Οποιοσδήποτε ζημίες προκαλούνται από τη χρήση εξαρτημάτων που δεν παρέχονται από τη Nuna δεν καλύπτονται από την εγγύηση.

Κάθε φορτίο στη λαβή ή/και στο πίσω μέρος της πλάτης ή/και στις πλευρές του καροτσιού επηρεάζει τη σταθερότητα του καροτσιού.

Βεβαιωθείτε ότι το καρότσι είναι πλήρως ανοικτό πριν αφήσετε το παιδί κοντά στο καρότσι.

ΜΗΝ μεταφέρετε περισσότερα από ένα παιδιά, αγαθά, αξεσουάρ μέσα ή πάνω στο καρότσι, εκτός εάν επιτρέπεται από το παρόν φύλλο οδηγιών..
Ενδέχεται να προκαλέσουν αστάθεια στο καρότσι.

ΜΗΝ αφήνετε το καρότσι εκτεθειμένο κοντά σε ισχυρή πηγή θερμότητας, όπως θερμάστρες ή ανοικτή φλόγα.

ΜΗΝ τοποθετείτε κανένα αντικείμενο επάνω στην κουκούλα.

ΜΗΝ αποθηκεύετε το καρότσι σε υγρό μέρος. Να αφήνετε πάντα στο ύφασμα να στεγνώσει φυσικά μακριά από την άμεση θερμότητα.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το καλάθι αποθήκευσης για να μεταφέρετε το παιδί.

ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το καρότσι αν κάποια μέρη του έχουν σπάσει ή λείπουν.

Τα καθίσματα που χρησιμοποιούνται σε συνδυασμό με ένα πλαίσιο δεν αντικαθιστούν μια κούνια ή ένα κρεβάτι. Εάν το παιδί σας πρέπει να κοιμηθεί, τότε θα πρέπει να τοποθετηθεί σε κατάλληλο πορτ-μπεμπέ, κούνια ή κρεβάτι.

Κρατήστε τα μικρά εξαρτήματα μακριά από τα παιδιά, καθώς αποτελούν κίνδυνο πνιγμού.

Να κινήστε προσεκτικά στα κράσπεδα και το τραχύ έδαφος. Οι επαναλαμβανόμενες προσκρούσεις μπορεί να προκαλέσουν βλάβη στο καρότσι.

ΜΗΝ αφήνετε το παιδί να στέκεται όρθιο επάνω στο καρότσι.

ΜΗΝ μεταφέρετε περισσότερα από ένα παιδιά με το καρότσι.

ΠΟΤΕ μην χρησιμοποιείτε το καρότσι σε σκάλες ή κυλιόμενες σκάλες. Μπορεί να χάσετε ξαφνικά τον έλεγχο του καροτσιού ή το παιδί σας να πέσει έξω.

Οι ιμάντες πρέπει να τοποθετούνται και να προσαρμόζονται σωστά. Ο ιμάντας δεν αποτελεί υποκατάστατο της σωστής εποπτείας από ενήλικο.

Κατά την τοποθέτηση και την αφαίρεση του παιδιού πρέπει να ενεργοποιείται το φρένο.

Η υπερφόρτωση, το λανθασμένο κλείσιμο και η χρήση εξαρτημάτων π.χ. παιδικά καθίσματα, άγκιστρα τσάντας, καλύμματα βροχής, καρτσάκια κ.λπ., εκτός από εκείνα που έχουν εγκριθεί από τη Nuna, μπορεί να προκαλέσουν βλάβη ή να καταστήσουν το καρότσι μη ασφαλές.

Τα λάστιχα από καουτσούκ μπορεί να αφήνουν μαύρα σημάδια σε λείες επιφάνειες όπως παρκέ, πολυστρωματικό υλικό και λινέλαιο.

ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΤΡΑΓΓΑΛΙΣΜΟΥ Μην τοποθετείτε αντικείμενα με κορδόνια γύρω από το λαιμό του παιδιού σας, αναρτάτε κορδόνια πάνω από το προϊόν ή δένετε παιχνίδια με κορδόνια.

Για να αποφύγετε τον κίνδυνο ασφυξίας, αφαιρέστε όλα τα πλαστικά καλύμματα πριν χρησιμοποιήσετε αυτό το αντικείμενο προϊόν και απορρίψτε τα ή κρατήστε τα μακριά από βρέφη και παιδιά.

Για να αποφύγετε κινδύνους ανατροπής, μην τοποθετείτε περισσότερο από 4,5 κιλά στο καλάθι αποθήκευσης.

ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ την πλέον ξαπλωτή θέση για τα βρέφη.

Χρησιμοποιήστε το καρότσι αν το παιδί σας ζυγίζει λιγότερο από 15 κιλά. Κίνδυνος πρόκλησης βλάβης στο καρότσι αν το παιδί ζυγίζει περισσότερο.

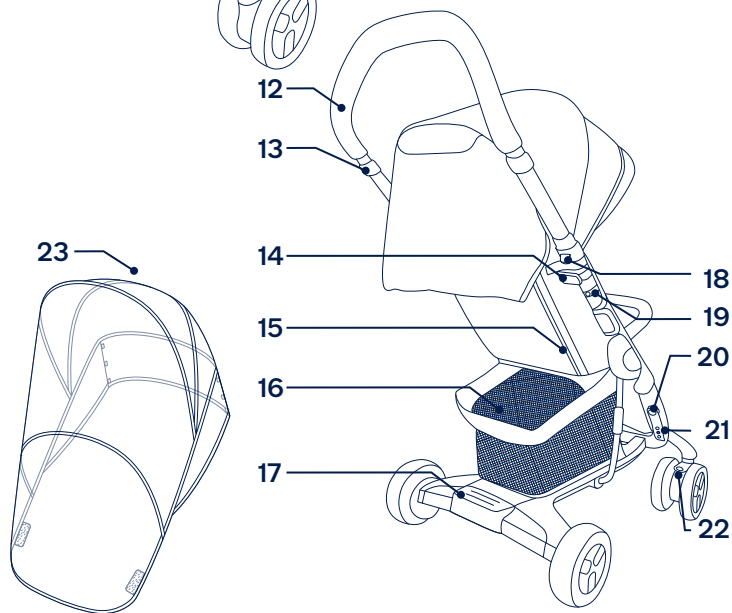
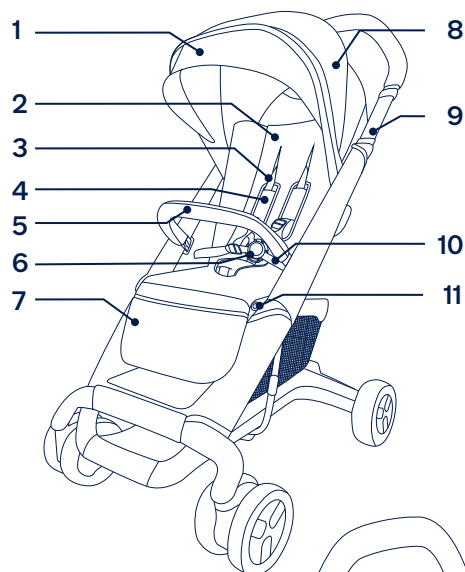
Κατάλογος εξαρτημάτων

Πριν από τη συναρμολόγηση βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα είναι διαθέσιμα.

Εάν λείπει οποιοδήποτε εξάρτημα, παρακαλούμε επικοινωνήστε με το κατάστημα λιανικής πώλησης. Δεν απαιτούνται εργαλεία για τη συναρμολόγηση.

! ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ: Αφαιρέστε και απορρίψτε άμεσα τα προστατευτικά καλύμματα των τροχών και του άξονα τροχών.

- | | |
|---------------------------------------|--------------------------------|
| 1 Παράθυρο κουκούλας | 13 Κουμπί ρύθμισης λαβής |
| 2 Μαξιλάρι καθίσματος | 14 Βάση κουκούλας |
| 3 Ιμάντας ώμου | 15 Φερμουάρ ανάκλισης |
| 4 Προστατευτικά ιμάντα ώμου | 16 Καλάθι αποθήκευσης |
| 5 Προστατευτική μπάρα | 17 Μοχλός φρένου |
| 6 Πόρπη και κάλυμμα καβάλου | 18 Κουμπί αναδίπλωσης |
| 7 Στήριγμα ποδιών | 19 Πάνω βάση αποθήκευσης |
| 8 Κουκούλα | 20 Μάνταλο αποθήκευσης |
| 9 Πλαίσιο καροτσιού | 21 Κάτω βάση αποθήκευσης |
| 10 Ιμάντας μέσης | 22 Ασφάλειες μπροστινών τροχών |
| 11 Κουμπί ρύθμισης στηρίγματος ποδιών | 23 Κάλυμμα βροχής |
| 12 Λαβή | |



Προετοιμασία προϊόντος

Ανοιγμα καροτσιού

- 1 - Διαχωρίστε το μάνταλο αποθήκευσης από την πάνω βάση αποθήκευσης. (1)
- 2 - Στη συνέχεια, περιστρέψτε τον μοχλό του καροτσιού προς τα πάνω. Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι το πλαίσιο του καροτσιού έχει ανοίξει πλήρως. (2)
- 3 - Ασφαλίστε το μάνταλο αποθήκευσης στην κάτω βάση αποθήκευσης.
Ελέγξτε ότι το πλαίσιο του καροτσιού είναι σωστά ασφαλισμένο πριν συνεχίσετε. (3)

Συναρμολόγηση της κουκούλας

- 1 - Σύρετε τις βάσεις της κουκούλας επάνω στο πλαίσιο του καροτσιού. (4)
- 2 - Στη συνέχεια, κουμπώστε την κουκούλα στην πλάτη του καθίσματος. (5)

Συναρμολόγηση μπάρας χεριών

- 1 - Ευθυγραμμίστε τα άκρα της μπάρας χεριών με τα στηρίγματα και, στη συνέχεια, κουμπώστε την στη θέση της. (6) Παρακαλούμε βεβαιωθείτε ότι το ύψος του καθίσματος δεν έχει πιαστεί στην υποδοχή προσάρτησης της μπάρας χεριών.
- 2 - Για να αποσυναρμολογήσετε τη μπάρα χεριών, πατήστε τα κουμπιά αποδέσμευσης της μπάρας χεριών (7) -1 και, στη συνέχεια, τραβήξτε την έξω. (7) -2

Χρήση προϊόντος

- ! Το φρένο **ΠΡΕΠΕΙ** να είναι ενεργοποιημένο όταν το καρότσι είναι σταματημένο και κατά την τοποθέτηση και την αφαίρεση του παιδιού.

Ασφάλιση του παιδιού σας

- 1 - Πιέστε το κουμπί, η πόρπη θα ελευθερωθεί αυτόματα. Αφαιρέστε τα κλιπ και τοποθετήστε το παιδί σας στο καρότσι. (8)
- 2 - Ταιριάξτε την πόρπη του ιμάντα μέσης με την πόρπη του ιμάντα ώμων. (9)
- 3 - Στη συνέχεια, ευθυγραμμίστε τις με την κεντρική πόρπη. Η πόρπη ασφαρίζει αυτόματα. Επαναλάβετε στην άλλη πλευρά. (10)
Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι η πόρπη έχει ασφαλίσει σωστά.
- 4 - Προσαρμόστε τον ιμάντα σφιχτά στο παιδί σας τραβώντας τους ιμάντες ρύθμισης (11)-1. Στη συνέχεια, τραβήξτε τους ιμάντες ρύθμισης προς τα έξω (11)-2.

Θέση ιμάντα ώμου

- 1 - Οι πόρτες των ιμάντων ώμων μπορούν να μετακινηθούν προς τα πάνω και προς τα κάτω για πρόσθετη ρύθμιση. (12)
- ! Για να αποφύγετε σοβαρούς τραυματισμούς από πτώση ή ολίσθηση, χρησιμοποιείτε πάντα ζώνη ασφαλείας.
Βεβαιωθείτε ότι ο ιμάντας έχει ρυθμιστεί σωστά και ότι το παιδί σας είναι καλά ασφαλισμένο. Ο χώρος μεταξύ του παιδιού και του ιμάντα ώμου πρέπει να έχει περίπου το πάχος ενός δακτύλου. **MHN** σταυρώνετε τους ιμάντες ώμου. Αυτό θα ασκήσει πίεση στον αυχένα του παιδιού.

Λαβή

Η λαβή έχει 5 θέσεις.

- 1 - Για να προσαρμόσετε το ύψος του μοχλού, σύρετε τα κουμπιά ρύθμισης του μοχλού προς τα πάνω για αποδέσμευση **(13)-1**. Στη συνέχεια, τραβήξτε τον μοχλό προς τα πάνω ή προς τα κάτω **(13)-2**.
- 2 - Ένας ήχος “κλικ” σημαίνει ότι ο μοχλός έχει ασφαλίσει στη θέση του.

Κουκούλα

Επεκτείνετε πλήρως τον μοχλό για χρήση της κουκούλας.

- 1 - Για να ανοίξετε την κουκούλα, τραβήξτε την προς το μπροστινό μέρος του καθίσματος και για να την διπλώσετε, σπρώξτε την προς τα πίσω. **(14)**
- 2 - Τοποθετήστε το παράθυρο της κουκούλας προς τα εμπρός ή προς τα πίσω, όπως απαιτείται. Όταν δεν χρησιμοποιείται, διπλώστε το παράθυρο της κουκούλας κάτω από την κουκούλα. **(15)**
- 3 - Το dream drape™ είναι διαθέσιμο σε ορισμένα μοντέλα. Ανοίξτε το φερμουάρ **(16)** της κουκούλας.
- 4 - Τραβήξτε προς τα κάτω το dream drape™ για πρόσθετη σκίαση. **(17)**

Στήριγμα ποδιών

Το στήριγμα ποδιών έχει 2 θέσεις.

- 1 - Για να ανασηκώσετε το στήριγμα ποδιών, τραβήξτε το προς τα πάνω. **(18)**
- 2 - Για να κατεβάσετε το στήριγμα ποδιών, πατήστε τα κουμπιά ρύθμισης και στις δύο πλευρές **(19)-1** και σπρώξτε προς τα κάτω **(19)-2**.

Ανάκλιση

Υπάρχουν δύο φερμουάρ στην κάθε πλευρά της πλάτης του καθίσματος, επιτρέποντας τρεις θέσεις ανάκλισης.

Για τη θέση ανάκλισης 1, αφήστε ξεκουμπωτα και τα δύο φερμουάρ.

- 1 - Για τη θέση ανάκλισης 2, ξεκουμπώστε τα εξωτερικά φερμουάρ. **(20)**
- 2 - Για τη θέση ανάκλισης 3, ξεκουμπώστε τα εσωτερικά φερμουάρ. **(21)**

Ασφάλειες μπροστινών τροχών

Συνιστάται η χρήση των ασφαλειών των μπροστινών τροχών σε ανώμαλες επιφάνειες.

- 1 - Για να κλειδώσετε τους μπροστινούς τροχούς, κατεβάστε την ασφάλεια τροχών. Η ασφάλεια θα κουμπώσει όταν η ρόδα είναι ευθεία. **(22)**
- 2 - Για να ξεκλειδώσετε τους μπροστινούς τροχούς, ανεβάστε την ασφάλεια τροχών. **(23)**

Φρένο

- 1 - Για να κλειδώσετε τους πίσω τροχούς, κατεβάστε τον μοχλό φρένων με το πόδι σας. **(24)**
 - 2 - Για να ξεκλειδώσετε τους πίσω τροχούς, ανεβάστε τον μοχλό φρένων με το πόδι σας. **(25)**
- !** Εφαρμόζετε πάντα το φρένο όταν το καρότσι δεν κινείται.
Σπρώξτε ελαφρά το καρότσι για να βεβαιωθείτε ότι είναι ενεργοποιημένο το φρένο.

Αναδίπλωση

Πριν αναδιπλώσετε το καρότσι, σπρώξτε την κουκούλα στο πίσω μέρος του καροτσιού (26)-1, προσαρμόστε τον μοχλό στη χαμηλότερη θέση και διαχωρίστε το μάνταλο αποθήκευσης από την κάτω βάση αποθήκευσης.

- 1 - Τραβήξτε προς τα πάνω τα κουμπιά αναδίπλωσης (26)-2 και σπρώξτε το καρότσι προς τα εμπρός για να το διπλώσετε (26)-3.
- 2 - Ασφαλίστε το μάνταλο αποθήκευσης στην πάνω βάση αποθήκευσης. (27)

Μαξιλάρι καθίσματος

Το μαξιλάρι καθίσματος μπορεί να αφαιρεθεί για καλύτερο αερισμό όταν επικρατούν υψηλές θερμοκρασίες. Ξεκουμπώστε την κουκούλα από την πλάτη του καθίσματος πριν αφαιρέσετε το μαξιλάρι του καθίσματος (34).

- 1 - Για να αφαιρέσετε το μαξιλάρι καθίσματος, ξεκουμπώστε το μαξιλάρι καθίσματος από την πλάτη του καθίσματος. (28)
 - 2 - Στη συνέχεια, λύστε τον ιμάντα, περάστε τον ιμάντα μέσω των υποδοχών και αφαιρέστε το μαξιλάρι καθίσματος. (29)
 - 3 - Κουμπώστε την κουκούλα στην πλάτη του καθίσματος αφού αφαιρέσετε το μαξιλάρι του καθίσματος (5).
- ! **MHN** αφαιρείτε τον σωλήνα της πλάτης.

Εξάρτημα

Κάλυμμα βροχής

Για να συναρμολογήσετε το κάλυμμα βροχής, τοποθετήστε το πάνω από το κάθισμα του καροτσιού. (30)

- ! **ΠΑΝΤΑ** να ελέγχετε τον αερισμό, ειδικά σε υψηλές θερμοκρασίες, όταν το κάλυμμα βροχής είναι επάνω στο προϊόν.
- ! **ΠΑΝΤΑ** να ελέγχετε ότι το κάλυμμα βροχής είναι καθαρό και στεγνό πριν το διπλώσετε.
- ! **MHN** διπλώνετε το καρότσι όταν είναι τοποθετημένο το κάλυμμα βροχής.
- ! **MHN** τοποθετείτε το παιδί σας στο καρότσι με το κάλυμμα βροχής τοποθετημένο αν ο καιρός είναι ζεστός.

Αφαίρεση και συναρμολόγηση μαλακών στοιχείων

Για την αφαίρεση των μαλακών στοιχείων, ακολουθήστε τα βήματα όπως φαίνονται στις εικόνες (31)-(45) και για να τοποθετήσετε τα μαλακά στοιχεία, ακολουθήστε τα παραπάνω βήματα με την αντίστροφη σειρά.

- ! Το κάλυμμα της μπάρρας χεριών δεν είναι αφαιρούμενο σε ορισμένα μοντέλα.

Καθαρισμός και συντήρηση

Καθαρίστε το πλαίσιο, τα πλαστικά μέρη και το ύφασμα με ένα υγρό πανί, αλλά μην χρησιμοποιείτε λειαντικά ή λευκαντικά. Μην χρησιμοποιείτε λιπαντικά πυριτίου, καθώς προσελκύουν ακαθαρσίες και σκόνη. Μην αποθηκεύετε το καρότσι σε υγρό μέρος.

Καθαρίζετε τακτικά τους τροχούς του καροτσιού και απομακρύνετε τυχόν ακαθαρσίες.

Για να εξασφαλίσετε μακροχρόνια χρήση, σκουπίζετε το προϊόν με ένα μαλακό απορροφητικό ύφασμα όταν το χρησιμοποιείτε με βροχερό καιρό.

Για οδηγίες πλυσίματος και στεγνώματος, ανατρέξτε στην ετικέτα περιποίησης που είναι τοποθετημένη στο ύφασμα.

Είναι φυσιολογικό το ύφασμα να ξεθωριάσει από το ηλιακό φως και να παρουσιάσει φθορά μετά από μακρά περίοδο χρήσης, ακόμα και όταν χρησιμοποιείται κανονικά.

Για λόγους ασφαλείας, χρησιμοποιείτε μόνο αυθεντικά εξαρτήματα της Nuna.

Ελέγχετε τακτικά ότι όλα λειτουργούν σωστά. Αν παρατηρήσετε οποιοδήποτε σκίσιμο, φθορά ή απουσία εξαρτημάτων, σταματήστε να χρησιμοποιείτε το προϊόν.

NUNA International B.V. Το λογότυπο Nuna και όλα τα σχετιζόμενα λογότυπα είναι εμπορικά σήματα.

**ÖNEMLİ -
DİKKATLİ BİR
ŞEKİLDE OKUYUN VE
İLERİDE BAŞVURMAK
ÜZERE SAKLAYIN**

İçindekiler

Ürün Bilgisi	333
Ürün Kaydı	
Garanti	
İletişim	
Çocuk Kullanım Koşulları	334
Uyarılar	335
Parça Listesi	339
Ürünün Kurulumu	341
Ürünün Kullanımı	342
Aksesuar	345
Yağmurluk	
Tekstil Malzemelerini Çıkarma ve Monte Etme	346
Temizlik ve Bakım	346

Ürün Bilgisi

Model Numarası: _____

Üretim Tarihi: _____

Ürün Kaydı

Lütfen yukarıdaki bilgileri doldurun. Model numarası ve üretim tarihi bebek arabası çerçevesinin altındaki etikette bulunur.

Ürününüzü kaydettirmek için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Donanımı Kaydet" linkine tıklayın.

Garanti

Yüksek kaliteli ürünlerimizi, hem çocuğunuzla hem de ailenizle birlikte büyüyecek şekilde bilinçli olarak tasarladık. Ürününüzün arkasında durduğumuz için, donanımımız satın alındığı günden itibaren her ürüne ait özel garanti kapsamındadır. Lütfen bizimle iletişime geçtiğinizde satın alma belgesini, model numarasını ve üretim tarihini hazır bulundurun.

Garanti bilgileri için lütfen şu adrese gidin:

www.nunababy.com

Ana sayfadaki "Garanti" linkine tıklayın.

İletişim

Yedek parça, servis veya ek garanti ile ilgili sorularınız için lütfen müşteri hizmetleri birimimizle iletişime geçin.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

Çocuk Kullanım Koşulları

Bebek arabası, aşağıdaki koşulları karşılayan çocuklar için kullanıma uygundur:

Çocuk: doğumdan itibaren

Ağırlık: En fazla 15 kg

Boy: 114,3 cm ve altı

⚠️ UYARI

Bu uyarılara ve talimatlara uyulmaması ciddi yaralanma veya ölümlle sonuçlanabilir.

Daima emniyet kemeri sistemini kullanın.

Her kullanımdan önce port-bebe veya oturma ünitesi veya oto güvenlik koltuğu donatılarının doğru şekilde bağlı olduğunu kontrol edin.

Çocuğunuzun bu ürünle oynamasına izin vermeyin.

Kullanmadan önce tüm kilitleme mekanizmalarının bağlı olduğundan emin olun.

Asla çocuğunuzu gözetimsiz bırakmayın.

Bu ürün koşu veya paten için uygun değildir.

Yaralanmayı önlemek için bu ürünü açarken ve katlarken çocuğunuzun uzakta olduğundan emin olun.

Üretici tarafından onaylanmamış aksesuarlar kullanılmamalıdır. Yalnızca üretici/distribütör tarafından tedarik edilen veya önerilen yedek parçalar kullanılmalıdır.

Montaj işlemi yetişkin tarafından yapılmalıdır.

Dururken **HER ZAMAN** park frenini çekin.

Nuna tarafından tedarik edilmeyen aksesuarların kullanımından kaynaklanan herhangi bir hasar garanti kapsamında olmayacaktır.

Kulpa, arkalığın sırt kısmına ve/veya arabanın yan taraflarına takılan yükler arabanın dengesini etkileyecektir.

Çocuğunuzun bebek arabasına yaklaşmasına izin vermeden önce, bebek arabasının tamamen dikleştiğinden ve mandalla kilitlendiğinden emin olun.

Bu kılavuzda izin verilen durumlar dışında, bebek arabasının içinde veya üzerinde fazladan çocuk, eşya, aksesuar **TAŞIMAYIN**. Bebek arabasının dengesiz olmasına neden olabilirler.

Bebek arabasını, radyatör veya ateş gibi güçlü bir ısı kaynağının yakınında ortada **BIRAKMAYIN**.

Tentenin üzerine herhangi bir eşya **KOYMAYIN**.

Bebek arabasını nemli bir yerde **SAKLAMAYIN**. Kumaşın her zaman doğrudan ısıdan uzakta doğal olarak kurummasını sağlayın.

Depolama sepetini çocuk taşıyıcı olarak **KULLANMAYIN**.

Herhangi bir parça hasarlı ya da eksikse bebek arabasını **KULLANMAYIN**.

Bu araba, bir ana gövde ile birlikte kullanılan araç koltukları için bir karyola veya yatak yerine geçmez. Çocuğunuzun uyuması gerektiğinde, uygun bir çocuk arabası gövdesine, karyolaya veya yatağa yerleştirilmelidir.

Küçük parçaları, boğulma tehlikesi oluşturduğundan çocuklardan uzak tutun.

Kaldırım taşlarından ve engebeli zeminlerden dikkatlice geçin. Tekrarlanan darbe, bebek arabasına zarar verebilir.

Çocukların bebek arabası üzerinde ayağa kalkmasına **ASLA** izin vermeyin.

Bebek arabasında **ASLA** bir seferde birden fazla çocuk taşımayın.

Bebek arabasını merdiven ya da yürüyen merdivenlerde **ASLA** kullanmayın. Bebek arabasının kontrolünü aniden kaybedebilirsiniz veya çocuğunuz düşebilir.

Emniyet kemeri her zaman doğru şekilde takılmalı ve ayarlanmalıdır. Emniyet kemeri uygun yetişkin gözetiminin yerine geçmez.

Çocukları yerleştirirken ve kaldırırken park freni devreye sokulmalıdır.

Aşırı yükleme, yanlış katlama ve çocuk koltukları, çanta kancaları, yağmur örtüleri, tekerlekli çocuk basamağı, vb. gibi Nuna tarafından onaylanarlardan farklı aksesuarların kullanılması bebek arabasına zarar verebilir veya bunu emniyetsiz hale getirebilir.

Araba lastikleri parke, laminat ve muşamba gibi pürüzsüz yüzeyler üzerinde siyah ayak sürtme izleri bırakabilir.

BOĞULMA TEHLİKESİ Çocuğunuzun boynunun etrafında ipli nesnelere bulundurmuyun, bu üründen ipler sarkıtmayın veya oyuncaklara ip bağlamayın.

Herhangi bir boğulma tehlikesinden kaçınmak için, bu ürünü kullanmadan önce tüm plastik kapakları çıkarıp yok edin veya bebeklerden ve çocuklardan uzak tutun!

Tehlikeli ve dengesiz bir durumu önlemek için, depolama sepetine 4,5 kg dan fazla yük koymayın.

Yeni doğan bebekler için en yatık pozisyonu **KULLANIN**.

Bebek arabasını en fazla 15 kg ağırlığında bir çocukla kullanın. Uygun olmayan bir çocuğa sahip olan bebek arabasına zarar verir.

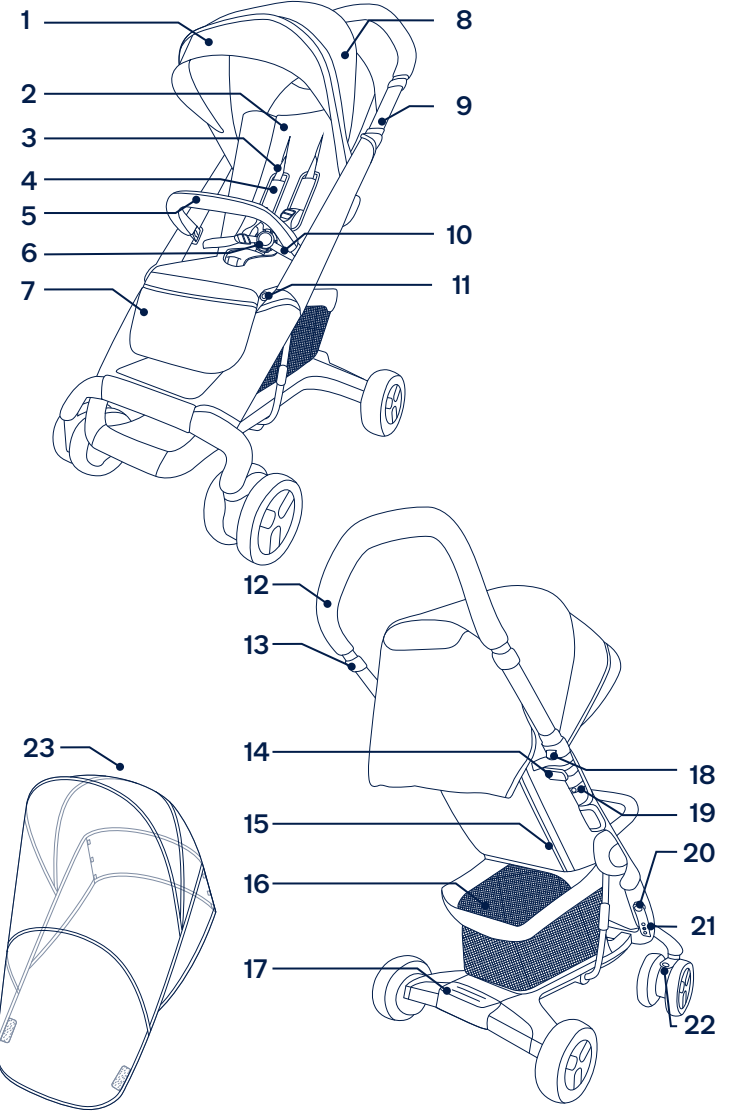
Parça Listesi

Monte etmeden önce tüm parçaların hazır bulunduğundan emin olun.

Eğer herhangi bir parça eksikse, lütfen yerel tedarikçiniz ile temasa geçin. Montaj için herhangi bir araç gerekli değildir.

! **BOĞULMA TEHLİKESİ:** Koruyucu uç kapaklarını her bir teker ve tekerlek göbeği aksından çıkarın ve hemen atın.

- | | |
|--------------------------------|--------------------------------|
| 1 Tente Vizörü | 13 Kulp Ayarlama Düğmesi |
| 2 Koltuk Minderi | 14 Gölge Montaj Parçası |
| 3 Omuz Kayışı | 15 Yatırma Fermuarları |
| 4 Omuz Kayışı Pedleri | 16 Depolama Sepeti |
| 5 Kolçak | 17 Fren Kolu |
| 6 Toka ve Kasık Kılıfı | 18 Katlama Düğmesi |
| 7 Baldır Desteği | 19 Üst Depolama Montaj Parçası |
| 8 Gölge | 20 Depolama Mandalı |
| 9 Bebek Arabası Çerçevesi | 21 Alt Depolama Montaj Parçası |
| 10 Bel Kayışı | 22 Ön Döndürme Kilitleri |
| 11 Baldır Desteği Ayar Düğmesi | 23 Yağmurluk |
| 12 Tutma Kolu | |



Ürünün Kurulumu

Bebek Arabasını Açma

- 1 - Depolama mandalını üst depolama yuvasından ayırın. (1)
- 2 - Ardından, bebek arabasının kolunu yukarı çevirin. “Tıklama” sesi, bebek arabasının tamamen açıldığı anlamına gelir. (2)
- 3 - Depolama mandalını alt depolama yuvasına sabitleyin. Devam etmeden önce bebek arabası çerçevesinin tamamen açıldığını kontrol edin. (3)

Tenteyi Monte Etme

- 1 - Tente montaj parçalarını bebek arabası çerçevesine kaydırın. (4)
- 2 - Ardından tenteyi koltuğun arkasına geçirin. (5)

Kolçağı Monte Etme

- 1 - Kolçağın uçlarını kolçak montaj parçaları ile hizalayın ve yerine oturuncaya kadar itin. (6) Lütfen koltuk kumaşının kolçak tutturma parçasına takılmadığından emin olun.
- 2 - Kolçağı sökmek için kolçak serbest bırakma düğmelerine (7) -1 basın ve kolçağı dışarı çekin. (7) -2

Ürün Kullanımı

- ! Bebek arabası durduğunda ve çocuğun yerleştirilip arabadan alınması sırasında fren **DEVREYE ALINMALIDIR.**

Çocuğu Sabitleme

- 1 - Düğmeye bastığınızda toka otomatik olarak serbest kalır.Klipsleri çıkarın ve çocuğunuzu bebek arabasına yerleştirin. (8)
- 2 - Bel kemeri kopçasını bebek arabası tokasıyla eşleştirin. (9)
- 3 - Ardından bunları ortadaki tokayla hizalayın; toka otomatik olarak kilitlenebilir Diğer tarafta aynı işlemi tekrarlayın. (10) “Tıklama” sesi, tokanın tamamen kilitlendiği anlamına gelir.
- 4 - Ayar kayışlarını çekerek sıkıştırın ve emniyet kemerini çocuğunuza sıkıca takın (11)-1. Sonra ayar kayışlarını dışarı çekin (11)-2.

Omuz Kayışı Konumu

- 1 - Üst omuz kayışı tokaları, ek ayar için yukarı ve aşağı hareket ettirilebilir. (12)

- ! Düşme veya kayma nedeniyle ciddi yaralanmaları önlemek için mutlaka emniyet kemeri kullanın.

Kayışın doğru ayarlandığından ve çocuğunuzun sıkıca sabitlendiğinden emin olun. Çocuk ve omuz kayışı arasındaki mesafe yaklaşık bir parmak kalınlığında olmalıdır. Omuz kemerlerini **ÇAPRAZLAMAYIN.** Bu, çocuğun boynuna basınç uygular.

Tutma Kolu

Kolda 5 konum vardır.

- 1 - Kolun yüksekliğini ayarlamak için kol ayarlama düğmelerini kaydırarak serbest bırakın **(13)-1**. Ardından kolu yukarı veya aşağı doğru çekin **(13)-2**.
- 2 - “Tıklama” sesi kolun yerine kilitlendiğini gösterir.

Gölgelik

Gölgelikte kullanım için kolu tamamen uzatın.

- 1 - Gölgeliği açmak için, gölgeliği ileri doğru çekin ve kapatmak için geriye doğru itin. **(14)**
- 2 - Gölgeliğin siperini gerektiği şekilde ileri veya geri konumlandırın. Kullanılmadığında, gölgelik siperini gölgeliğin altına katlayın. **(15)**
- 3 - Dream drape™ bazı modellerde bulunur. Kullanım için tentenin üzerindeki fermuarı **(16)** açın.
- 4 - Ekstra gölge için dream drape™'yi aşağı çekin. **(17)**

Baldır Desteği

Baldır desteği 2 konuma sahiptir.

- 1 - Baldır desteğini yükseltmek için yukarı doğru kaldırın. **(18)**
- 2 - Baldır desteğini indirmek için, her iki taraftaki ayar düğmelerine **(19)-1** basıp aşağı itin **(19)-2**.

Yatırma

Koltuk arkasının her iki tarafında, 3 yatırma konumuna izin veren 2 adet fermuar bulunmaktadır.

Yatırma konumu 1 için, her iki fermuar da kapalı halde kalır.

- 1 - Yatırma konumu 2 için, dış fermuarları açın. **(20)**
- 2 - Yatırma konumu 3 için, iç fermuarları açın. **(21)**

Ön Döndürme Kilitleri

Ön döndürme kilitlerinin düz olmayan yüzeylerde kullanılması önerilir.

- 1 - Ön tekerlekleri kilitlemek için döndürme kilidini aşağı bastırın. Tekerlek düz olduğunda kilit devreye girecektir. **(22)**
- 2 - Ön tekerleklerin kilidini açmak için her iki döndürme kilidini yukarı çekin. **(23)**

Fren

- 1 - Arka tekerlekleri kilitlemek için, fren kolunu aşağı bastırın. **(24)**
 - 2 - Arka tekerleklerin kilidini açmak için, fren kolunu yukarı kaldırın. **(25)**
- ! Bebek arabası durduğunda daima freni devreye alın. Frenin devreye girdiğinden emin olmak için bebek arabasını hafifçe itin.

Katlama

Bebek arabasını katlamadan önce, gölgeliği bebek arabasının arkasına doğru bastırın **(26)-1**, kolu en düşük konuma ayarlayın ve saklama mandalını alt saklama çerçevesinden ayırın.

- 1 - Katlama düğmelerini yukarı çekin **(26)-2** ve ileri doğru iterek bebek arabasını katlayın **(26)-3**.
- 2 - Depolama mandalını üst depolama yuvasına sabitleyin. **(27)**

Koltuk Minderi

Sıcak havalarda daha iyi havalandırma için file dokulu bir oturma alanı sağlamak üzere koltuk pedi çıkarılabilir. Gölgeği koltuğun arkasından açın ve koltuk minderini çıkarın (34).

- 1 - Koltuk minderini çıkarmak için, koltuk pedini koltuğun arkasından çıkarın. (28)
- 2 - Ardından, kemer tokasını çıkarın, kemeri kemer yuvalarından geçirin ve koltuk minderini çıkarın. (29)
- 3 - Koltuk minderini (5) nolu resimde gösterildiği gibi çıkardıktan sonra gölgeği koltuğun arkasına geçirin.
! Arkalık tüpünü **ÇIKARMAYIN**.

Aksesuar

Yağmurluk

Yağmurluğu kurmak için, bebek arabası koltuğunun üzerine yerleştirin. (30)

- ! Yağmurluk ürünün üzerindeyken, özellikle sıcak havalarda havalandırmayı **HER ZAMAN** kontrol edin.
- ! Katlamadan önce **HER ZAMAN** yağmurluğun temizlenmiş ve kurumuş olduğunu kontrol edin.
- ! Yağmurluğu taktıktan sonra bebek arabasını **KATLAMAYIN**.
- ! Sıcak havalarda, çocuğunuzu bebek arabasına yağmurluk takılı olarak **BIRAKMAYIN**.

Tekstil Malzemelerini Çıkarma ve Monte Etme

Tekstil malzemelerini çıkarmak için (31) - (45) arası adımları izleyin ve tekrar monte etmek için bu adımları tersten uygulayın.

! Kol bandı kılıfı bazı modellerde çıkarılamaz.

Temizlik ve Bakım

Çerçeveyi, plastik parçaları ve kumaşı nemli bir bezle temizleyin; ancak aşındırıcı madde veya çamaşır suyu kullanmayın. Kir ve pislikleri çekeceği için silikon yağlayıcılar kullanmayın. Bebek arabasını nemli bir yerde saklamayın.

Bebek arabasının tekerleklerini düzenli olarak suyla temizleyin ve kiri çıkarın.

Uzun süreli kullanımı garantilemek için, bu ürünü yağmurlu havalarda kullandıktan sonra yumuşak, emici bir bezle silin.

Yıkama ve kurutma talimatları için kumaş malzemelere yapılandırılmış bakım etiketine bakın.

Kumaşın güneş ışığından renk atması ve uzun süre kullanıldıktan sonra, normal kullanımda dahi aşınma ve yıpranma göstermesi normaldir.

Güvenlik nedeniyle, sadece orijinal Nuna parçalarını kullanın.

Her şeyin düzgün çalışıp çalışmadığını düzenli olarak kontrol edin. Herhangi bir parça yırtılmış, kırılmış veya eksikse, bu ürünü kullanmayı bırakın.

NUNA International B.V. Nuna ve ilgili tüm logolar ticari markalardır.

المحتويات

٣٤٩	معلومات المنتج
	تسجيل المنتج
	الضمان
	جهات الاتصال
٣٥٠	متطلبات الاستخدام مع الأطفال
٣٥١	تحذيرات
٣٥٥	قائمة الأجزاء
٣٥٧	إعداد المنتج
٣٥٨	استخدام المنتج
٣٦١	الملحقات
	الغطاء الواقي من المطر
٣٦١	فك وتركيب الأجزاء اللينة
٣٦٢	التنظيف والصيانة

هام!
يرجى القراءة بعناية
والاحتفاظ بالدليل للرجوع
إليه مستقبلاً.

معلومات المنتج

رقم الطراز: _____

تاريخ التصنيع: _____

تسجيل المنتج

يرجى كتابة المعلومات الواردة أعلاه، ويوجد رقم الطراز وتاريخ التصنيع على ملصق في الجزء السفلي من إطار عربة الأطفال.

لتسجيل المنتج يرجى زيارة الموقع الإلكتروني التالي:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "أداة التسجيل" في الصفحة الرئيسية.

الضمان

لقد صممنا منتجات عالية الجودة إيمانًا منا أنها ستمضي عمرًا مع طفلك وعائلتك. ولأننا ندعم منتجاتنا تم تغطية كل منها بضمان يبدأ من اليوم الذي تم شراؤها به؛ لذا يرجى أن يكون لديك إثبات الشراء ورقم الطراز وتاريخ التصنيع عند الاتصال بنا.

لمزيد من المعلومات عن الضمان يرجى زيارة الموقع:

www.nunababy.com

انقر على الرابط "الضمان" في الصفحة الرئيسية.

جهات الاتصال

إذا كانت لديك أي استفسارات بشأن قطع الغيار أو الخدمة أو استفسارات أخرى بشأن الضمان، يرجى الاتصال بقسم خدمة العملاء.

info@nunababy.com

www.nunababy.com

متطلبات الاستخدام مع الأطفال

هذه العربة مناسبة للاستخدام مع الأطفال الذين يستوفون المتطلبات التالية:

سن الطفل: من الميلاد

الوزن: حتى ١٥ كجم كحد أقصى

الطول: ١١٤,٣ سم أو أقصر

⚠ تحذير

قد يؤدي عدم مراعاة هذه التحذيرات والتعليمات إلى وقوع إصابات بالغة أو الوفاة.

احرص دائماً على استخدام نظام التقييد.

تحقق من صحة تعشيق هيكل العربة أو وحدة المقعد أو أدوات تثبيت المقعد قبل الاستخدام.

تجنب عبث الطفل بهذا المنتج.

تأكد من تأمين كافة الأقفال قبل الاستخدام.

يُحظر بتاتاً ترك طفلك دون مراقبة.

هذا المنتج غير مناسب للاستخدام أثناء الجري أو التزلق.

تأكد من إبعاد الطفل عند بسط العربة أو طيها لتجنب إلحاق أي ضرر به.

يجب عدم استخدام قطع الغيار غير المعتمدة من قبل الجهة المصنّعة.

تجنب استخدام قطع غيار غير القطع المرفقة أو الموصى بها من قبل الجهة المصنّعة أو الموزّع.

يجب التركيب بواسطة شخص بالغ.

احرص دائماً على تعشيق المكابح عند التوقف.

لا يشمل الضمان أي ضرر ناتج عن استخدام ملحقات غير التي توفرها شركة Nuna.

لا تربط أشياء بالمقبض أو ظهر المقعد أو جوانب عربة الأطفال لأنها ستؤثر على ثباتها.

تأكد من فرد العربة بالكامل وتثبيتها باستخدام المزلاج قبل السماح للطفل بالاقتراب منها.

تجنب حمل أطفال أو سلع أو ملحقات إضافية بالعربة ما عدا ما هو

مسموح به في هذا الدليل، حيث قد يتسبب ذلك في إخلال توازنها.

تجنب ترك عربة الأطفال في مكان قريب من مصدر حرارة قوي كجهاز الإشعاع أو مصادر اللهب المكشوفة.

تجنب وضع أي جسم على المظلة.

تجنب تخزين عربات الأطفال في مكان رطب. اترك دائماً القماش حتى يجف بشكل طبيعي بعيداً عن الحرارة المباشرة.

تجنب وضع الطفل داخل سلة التخزين.

تجنب استخدام العربة في حالة تلف أحد مكوناتها أو فقدانها.

لا تستبدل هذه العربة بسريير الطفل أو الفراش وذلك في مقاعد السيارات المقترنة بهيكل السيارة. وفي حالة رغبة الطفل في النوم، يجب وضعه في عربة الطفل أو حقيبة حمل أو سريير ملائمين.

يرجى حفظ الأجسام الصغيرة بعيداً عن متناول الأطفال؛ وذلك لأنها تعرضهم لخطر الاختناق.

احرص على السير بعناية بالعربة على الأرصفة والأرض القاسية، حيث تؤدي الارتطامات المتكررة إلى تلف العربة.

يُحظر السماح للأطفال بالوقوف فوق العربة.

يُحظر حمل أكثر من طفل واحد في وقت واحد في عربة الأطفال.

يُحظر استخدام عربة الأطفال على الدرج أو السلالم الكهربائية، حيث قد تفقد فجأة السيطرة على العربة، أو قد يسقط طفلك.

احرص دائماً على ربط الحزام وضبطه بطريقة صحيحة، لا يُعني استخدام الحزام غض النظر عن إشراف الراشدين.

يجب تعشيق المكابح عند وضع الطفل في العربة وإخراجه منها.
قد يتسبب التحميل الزائد والطي غير الصحيح واستخدام ملحقات
مثل مقاعد الأطفال وحملات الحقيبة وأغطية المطر وألواح العربات
وغيرها... بخلاف تلك المعتمدة من قِبل شركة Nuna في تلف عربة
الأطفال أو جعلها غير آمنة.

قد تترك الإطارات المطاطية علامات سوداء على الأسطح الملساء
كالأرضية الخشبية والأرضيات المؤلفة من صفائح رقيقة والمشمع.

لتفادي الاختناق تجنّب وضع أي أجسام مزودة بسلاسل حول عنق
الطفل أو تعليق حبال أو أسلاك من هذا المنتج أو ربط حبال بالألعاب.

لتجنّب خطر الاختناق قم بإزالة جميع الأغطية البلاستيكية قبل استخدام
هذا العربة والتخلص منها أو إبعادها عن الأطفال والرضع.

لتفادي الحالات الخطرة أو غير المستقرة، لا تضع عناصر يزيد وزنها
على ٤,٥ كجم في سلة التخزين،

ويوصى باستخدام وضعية الإمالة المُصممة خصيصًا للأطفال حديثي
الولادة.

استخدم العربة مع أطفال لا يزيد وزنهم عن ١٥ كجم، حيث إن استخدام
العربة لحمل طفل أثقل قد يؤدي إلى تلفها.

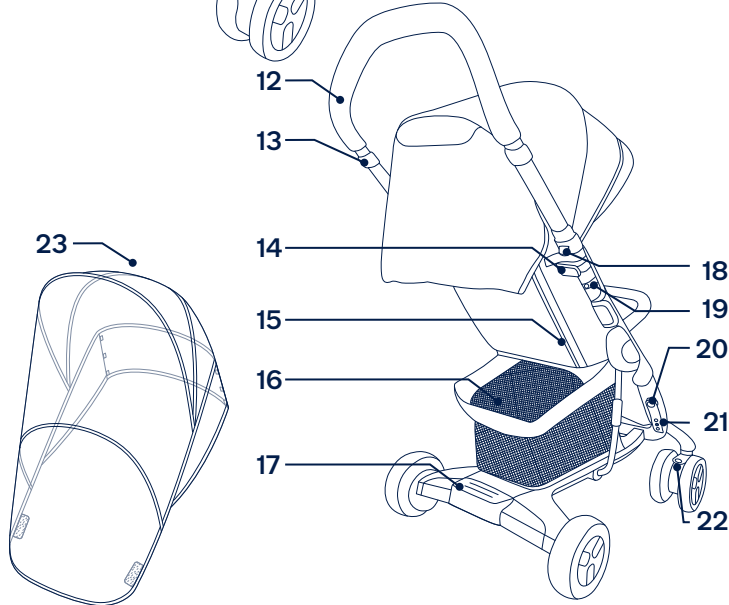
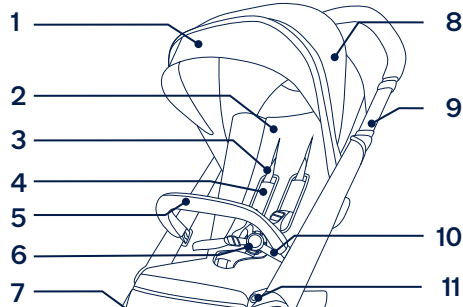
قائمة الأجزاء

تأكد من توفر جميع الأجزاء قبل التجميع.

الرجاء الاتصال بالمُوزع المحلي في حالة غياب أي

جزء. لا داعٍ لاستخدام أية أدوات للتجميع.

! خطر الاختناق: قم بإزالة الغطاء الطرفي المستخدم للحماية من جميع العجلات ومن المحور المركزي للعجلة وتخلص منه فوراً.



1 مقدمة المظلة 13 زر ضبط المقبض

2 وسادة المقعد 14 حامل المظلة

3 مجموعة أحزمة الكتف 15 ساحبات الإمالة للوراء

4 بطانة أحزمة الكتف 16 سلة التخزين

5 مسند الذراع 17 ذراع الفرامل

6 غطاء مفرق الساقين والإبريم 18 زر الطي

7 مسند الساقين 19 وحدة التخزين العلوية

8 المظلة 20 مزلاج التخزين

9 إطار عربة الأطفال 21 وحدة التخزين السفلية

10 مجموعة أحزمة الخصر 22 الأقفال الدوارة الأمامية

11 زر ضبط مسند الساقين 23 الغطاء الواقي من المطر

12 المقبض

إعداد المنتج

فتح العربية

- ١ - قم بفصل مزلاج التخزين من وحدة التخزين العلوية. (١)
- ٢ - بعد ذلك، لف مقبض العربية لأعلى. يشير سماع صوت "نقرة" إلى أن إطار العربية مفتوح بالكامل. (٢)
- ٣ - قم بتثبيت مزلاج التخزين في وحدة التخزين السفلية. تأكد من أن إطار العربية مفتوح بالكامل قبل المتابعة. (٣)

تركيب المظلة

- ١ - اسحب حوامل المظلة على إطار العربية. (٤)
- ٢ - بعد ذلك، تُبَت المظلة والجانب الخلفي للمقعد بالكابسات. (٥)

تركيب الذراع

- ١ - قم بمحاذاة طرفي قضيب الذراع مع كتيفتي تثبيته ثم أدخله لقفله في موضعه. (٦) يرجى التأكد من عدم احتجاز فماش المقعد في كتيفة تثبيت قضيب الذراع.
- ٢ - لفك قضيب الذراع، اضغط على زري تحرير قضيب الذراع (٧) - ١، ثم اسحب قضيب الذراع للخارج. (٧) - ٢

استخدام المنتج

! يجب تعشيق الفرامل عندما تكون العربية متوقفة وعند وضع الطفل في العربية وإخراجه منها.

تثبيت الطفل

- ١ - اضغط على الزر، وسيتم تحرير الإبزيم تلقائيًا. فك المشابك ووضع الطفل في العربية. (٨)
- ٢ - طابق إبزيم حزام الخصر مع إبزيم حزام الكتف. (٩)
- ٣ - بعد ذلك، قم بمحاذاتهما مع الإبزيم الأوسط، ويمكن قفل الإبزيم تلقائيًا. كرر ذلك على الجانب الآخر. (١٠)
- يشير سماع صوت "نقرة" إلى قفل الإبزيم بالكامل.
- ٤ - أحكم تثبيت مجموعة الأحزمة على الطفل من خلال سحب أشرطة الضبط لإحكام الربط (١١) - ١. بعد ذلك، اسحب أشرطة ضبط مجموعة أحزمة الخصر للخارج (١١) - ٢

وَضْعُ حِزَامِ الْكُتْفِ

- ١ - يمكن تحريك إبزيم مجموعة أحزمة الكتف العلوية لأعلى ولأسفل لإحكام الضبط. (١٢)

! احرص دائمًا على استخدام حزام الأمان لتفادي وقوع إصابات خطيرة بسبب السقوط أو الانزلاق.

تأكد من صحة ضبط مجموعة الأحزمة وإحكام تثبيت الطفل. وتأكد من أن المسافة بين الطفل وحزام الكتف تساوي سُمك إصبع واحدة تقريبًا. **تجنب** ربط أحزمة الكتف بصورة متقاطعة، فهذا سيؤدي إلى الضغط على رقبة الطفل.

توجد ٥ وضعيات لضبط المقبض.

- ١ - لضبط ارتفاع المقبض، حرّك زري ضبط المقبض لأعلى لفك التعشيق (١٣)-١. بعد ذلك، اسحب المقبض لأعلى ولأسفل (١٣)-٢.
- ٢ - يشير سماع صوت "نقرة" إلى قفل المقبض في موضعه.

المظلة

مدد المقبض بالكامل لاستخدام المظلة.

- ١ - لفتح المظلة، اسحبها تجاه مقدمة المقعد؛ وإغلاقها، ادفعها للخلف. (١٤)
- ٢ - ضع مقدمة المظلة في اتجاه للأمام أو للخلف حسب الحاجة. وعند عدم استخدام مقدمة المظلة، اطوها أسفل المظلة. (١٥)
- ٣ - ٣ - تتوفر TMdream drape في بعض الطرز. فتح الساحب (١٦) في المظلة لاستخدامها.
- ٤ - ٤ - اسحب TMdream drape لأسفل لحجب مزيد من الضوء. (١٧)

مسند الساقين

توجد وضعيتان لمسند الساقين.

- ١ - لرفع مسند الساقين، ارفعه لأعلى. (١٨)
- ٢ - لخفض مسند الساقين، اضغط على زري الضبط على كلا الجانبين (١٩)-١، وادفعه لأسفل (١٩)-٢.

الإمالة للوراء

يوجد عدد ٢ سحابة على كل جانب من خلفية المقعد تتيح ٣ أوضاع للإمالة.

لاستخدام وضع الإمالة للوراء ١، اترك السحابتين مفتوحتين.

- ١ - لاستخدام وضع الإمالة للوراء ٢، أغلق السحابتين الخارجية. (٢٠)

- ٢ - لاستخدام وضع الإمالة للوراء ٣، أغلق السحابتين الداخليتين. (٢١)

الأقفال الدوارة الأمامية

يُوصى باستخدام الأقفال الدوارة الأمامية على الأسطح غير المستوية.

- ١ - لقفل العجلات الأمامية، اضغط القفل الدوار لأسفل. سيتعشق القفل عندما تكون العجلة مستقيمة. (٢٢)
- ٢ - لإلغاء قفل العجلات الأمامية، اسحب كلا القفلين الدوارين لأعلى. (٢٣)

الفرامل

- ١ - لقفل العجلات الخلفية، اضغط ذراع الفرامل بقدمك لأسفل. (٢٤)
 - ٢ - لإلغاء قفل العجلات الخلفية، ارفع ذراع الفرامل لأعلى. (٢٥)
- ! احرص دائماً على تعشيق الفرامل عندما تكون العربة متوقفة.
ادفع العربة قليلاً لضمان تعشيق الفرامل.

الطي

قبل طي العربة، ادفع المظلة نحو مؤخرة العربة (٢٦)-١، واضبط المقبض على أدنى موضع له، وافصل مزلاج التخزين من كتيفة وحدة التخزين السفلية.

- ١ - اسحب أزرار الطي لأعلى (٢٦)-٢ وادفع العربة للأمام لطيها (٢٦)-٣.
- ٢ - أحكم تثبيت مزلاج التخزين في كتيفة وحدة التخزين العلوية. (٢٧)

وسادة المقعد

يمكن إزالة وسادة المقعد لتوفير منطقة جلوس شبكية لضمان تهوية أفضل أثناء الطقس الحار. فك المظلة من الجانب الخلفي للمقعد قبل إزالة وسادة المقعد (٣٤).

التنظيف والصيانة

نظّف الإطار والأجزاء البلاستيكية والقماش بقطعة قماش مبللة، ولكن لا تستخدم المواد الكاشطة أو المبيضة. لا تستخدم مواد التشحيم المصنوعة من السيليكون لأنها ستجذب الأوساخ والسخام. تجنّب تخزين العربات في مكان رطب.

تنظيف عجلات العربة بانتظام بالماء، وإزالة أي أوساخ.

لضمان الاستخدام طويل الأمد امسح المنتج بقطعة قماش ناعمة وماصة بعد استخدامه في الطقس الممطر.

راجع الملصقات المرفقة التي توضح كيفية العناية بالقماش للحصول على إرشادات حول الغسيل والتجفيف.

من الطبيعي تغير لون الأقمشة نتيجة تعرضها لأشعة الشمس وظهور علامات البلى بعد فترة طويلة من الاستخدام حتى عند استخدامها بشكل طبيعي.

لأسباب تتعلق بالسلامة يرجى استخدام الأجزاء الأصلية فقط من Nuna.

تحقّق باستمرار من أن كل شيء يعمل بشكل صحيح. إذا كان هناك أي أجزاء ممزقة أو مكسورة أو مفقودة، فتوقّف عن استخدام هذا المنتج.

١ - لإزالة وسادة المقعد، فُكها من الجانب الخلفي للمقعد. (٢٨)

٢ - بعد ذلك، فُك مجموعة الأحزمة، ومررها عبر فتحاتها وأزل وسادة المقعد. (٢٩)

٣ - تبيّت المظلة والجانب الخلفي للمقعد بعد إزالة وسادة المقعد كما بالشكل (٥).

! تجنب إزالة أنبوب مسند الظهر.

الملاحظات

الغطاء الواقي من المطر

لتركيب الغطاء الواقي من المطر، ضعه فوق مقعد العربة. (٣٠)

! تحقق دائماً من التهوية، وبخاصة في الطقس الحار عند وجود الغطاء الواقي من المطر على المنتج.

! تحقق دائماً من تنظيف الغطاء الواقي من المطر وتجفيفه قبل طيه.

! تجنب طي العربة بعد تركيب الغطاء الواقي من المطر.

! تجنب وضع طفلك في عربة أطفال مثبت بها غطاء واقٍ من المطر أثناء الطقس الحار.

فك وتركيب الأجزاء اللينة

لفك الأجزاء اللينة، اتبع الخطوات (٣١)-(٤٥)؛ ولتركيبها، اتبع الخطوات أعلاه بترتيب عكس.

! غطاء قضيب الذراعين غير قابل للفك في بعض الطرز.

请妥善保存本说明书 以备不时之需!

使用产品前请仔细阅读本说明书，并妥善保存以便日后参照。不依照本说明书的指示操作，可能会影响到您宝宝的安全。

目录

产品资讯	365
保固与售后服务	
保固条件	
联络我们	
适用范围	366
警告	367
产品组件及各部位名称	371
安装手推车	373
产品使用	373
使用配件	376
雨篷	
维护与保养	377

产品资讯

产品名称： _____

生产日期： _____

保固与售后服务

产品于保固期间内发生问题，请与零售商联络：若零售商无法提供服务，他们会联络当地的Nuna经销商。请留意车架底部的产品型号与生产日期序号。当有保固需求时，请提供以上产品资讯。请至www.nunababy.com网站登记您购买的产品。

保固条件

保固始于产品购买日，我们提供维修服务，但不提供产品退换。保固期限不会因零件更换或维修而延长。Nuna有权利针对产品进行改善设计，此前制造的产品则无更换义务。

相关保固资讯，详见官网：
www.nunababy.com

联络我们

我们期望不断改进并开发新的产品，请随时告知您对Nuna产品的意见和建议。

info@nunababy.com

www.nunababy.com

制造商: NUNA International B.V.

地址: Van der Valk Boumanweg 178 C
2352JD Leiderdorp
The Netherlands

适用范围

宝宝需要满足下列要求：

重量: 新生儿-15kg

年龄: 0-36个月

警告

Nuna PEPP next手推车拥有专利并符合国家安全标准 GB 14748 - 2006《儿童推车安全要求》和欧洲安全标准 EN 1888-1: 2018相关规范。

- ! 重要：请务必依照产品说明书和警告以避免导致严重伤害甚至是死亡事件发生。
- ! 宝宝的安全是您的责任。
- ! 本产品须由成人进行组装。
- ! 当儿童乘坐时，看护人不要离开。
- ! 使用前，请确保所有锁定装置都已处于锁定状态。
- ! 安全带或束缚系统必须正确的扣合及使用。
- ! 本产品适用于刚出生及体重不超过15公斤的宝宝使用。
- ! 产品一次只能乘坐一个宝宝。
- ! 请勿于车手上加装附载任何物品，以避免造成手推车的_不稳定。
- ! 儿童乘坐时必须使用安全带。
- ! 本产品不适合在跑步或溜冰时使用。

- ! 使用手推车之前，请务必去掉、销毁或是将所有附加包装远离宝宝，以防止宝宝窒息。
- ! 6个月以下宝宝使用时，必须使用最斜躺位置。
- ! 使用时必须配用束缚系统。
- ! 固定好扣具之后请调整安全带确保宝宝处于最舒适的状态。使用安全带并不能取代成人的监督。
- ! 停放手推车时，请使用刹车。
- ! 调整手推车时，如打开或收合手推车，宝宝须远离手推车的活动部件。
- ! 禁止在上下楼梯 / 手扶梯时使用手推车。
- ! 请勿放置另外的物品或配件在手推车上，可能影响其手推车的稳定性。
- ! 顶篷上不得放置任何物品。
- ! 超重、不正确收合或使用非Nuna原厂的配件可能导致车台损坏与不安全。
- ! 请使用Nuna原厂零配件。
- ! 本手推车保修条件不适用于任何因使用其他厂商配件造成本产品的损坏。
- ! 不可让宝宝站立或倒坐于手推车上。

- ! 本手推车若有任何零件、部位遗失或损坏，应立即停止使用。
- ! 将宝宝放入手推车或自手推车上抱起时，都应使用煞车装置。
- ! 行经护栏与粗糙路面时务必小心。重复撞击力可能对手推车造成损坏。
- ! 请勿将手推车放置于马路、坡道或危险场所。
- ! 宝宝乘坐于手推车内时，请勿将整个手推车往上提。
- ! 使用时请远离火源、高温、水池或电源之附近范围。
- ! 保持宝宝远离遮阳篷以免造成窒息。
- ! 当调整手推车上之任何可活动配件时，必须确定宝宝与手推车保持安全距离。
- ! 本手推车轮胎行经光滑表面(如拼花地板、薄地板和油布地毯)时，可能会留下黑色胎痕。
- ! 请将手推车放置于阴凉干燥处，让手推车座布自然风干。
- ! 为避免窒息危险，请将小零件存放至宝宝接触不到的地方。
- ! 本手推车置物篮承载重量不能超过4.5公斤。

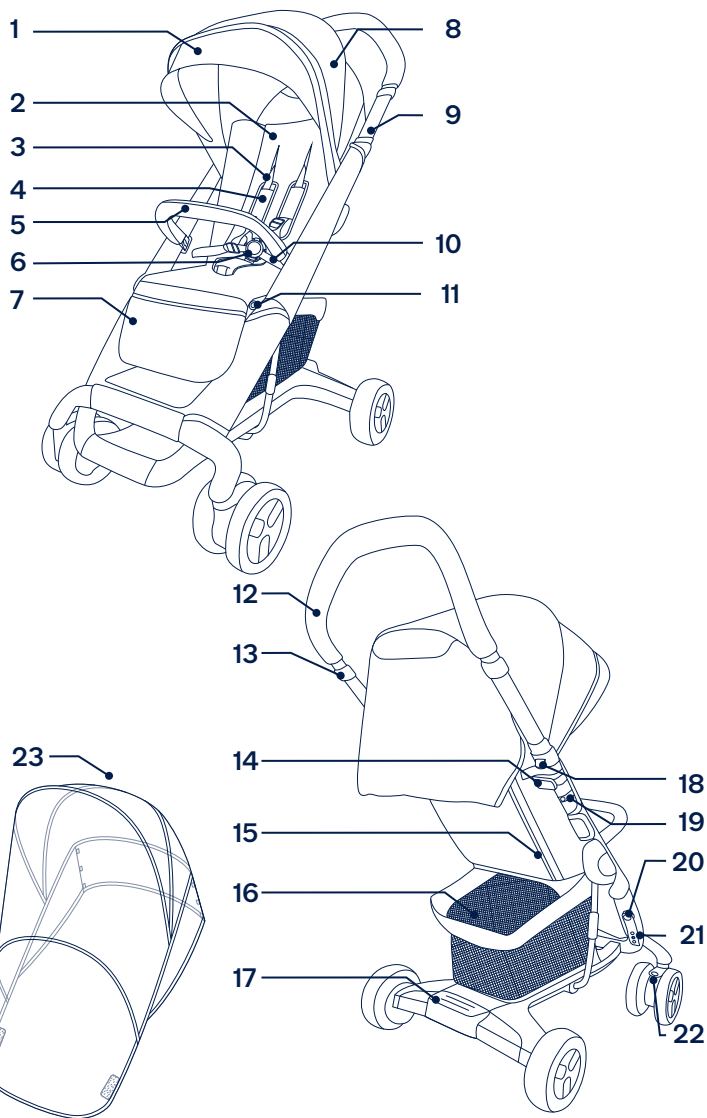
- ! 使用本手推车前，请确认所有固定装置均已正确安装。
- ! 请勿允许您的宝宝将手推车当玩具玩耍。
- ! 本手推车可供新生儿使用。新生儿使用时，必须将手推车背靠调至最斜躺位置。
- ! 使用时请扣好安全带，以免宝宝滑入腿部开口外而造成窒息。
- ! 遇紧急事故时，迅速将乘坐的儿童移离现场。
- ! 车手有五段可调，请正确使用。

产品组件及各部件名称

组装前请确认所有部件已经齐全，如有遗漏，请与销售商联系。本产品无需工具进行组装。

！ 窒息危险：务必去掉、丢弃每个车轮或轮轴的保护套。

- | | |
|------------|-----------|
| 1 遮阳片 | 13 车手调整拉柄 |
| 2 座垫 | 14 遮阳篷固定座 |
| 3 肩带 | 15 背靠调整拉链 |
| 4 肩带护片 | 16 置物篮 |
| 5 扶手 | 17 刹车踏板 |
| 6 安全扣与胯带护片 | 18 收合按钮 |
| 7 小腿靠 | 19 上收合固定座 |
| 8 遮阳篷 | 20 收合钩 |
| 9 车架 | 21 下收合固定座 |
| 10 腰带 | 22 前轮释锁按钮 |
| 11 小腿靠调整按钮 | 23 雨篷 |
| 12 车手 | |



安装手推车

打开

- 1- 将收合钩从上收合固定座打开(1)
- 2- 将车手往上拉。听到“咔哒”声表示手推车已完全打开(2)
- 3- 将收合钩固定在下收合固定座上。使用手推车前务必确保车架已打开到位(3)

安装遮阳篷

- 1- 将遮阳篷固定座插入推车车架固定(4)
- 2- 扣上钮扣(5)

安装扶手

- 1- 安装扶手时，将扶手两侧对准扶手固定座，然后插入安装(6)。请确保安装时不要夹到座布。
- 2- 拆卸扶手时，按压扶手释锁按钮(7)-1，同时将扶手向上拉起(7)-2。

产品使用

- ！ 停泊此手推婴儿车时务必确实使用所有之制动装置。将宝宝放入手推车或自手推车上抱起时，都应使用刹车制动装置。

宝宝乘坐

- 1- 压下按扣，安全扣会自动解开，松开安全带并将宝宝放入座椅内(8)
- 2- 将肩带固定于腰带扣上(9)

- 3- 将腰带扣对准安全扣，安全扣会自动扣上。另一侧重复上述操作(10)

听到“咔哒”声代表安全扣完全固定。

- 4- 轻拉肩带以固定宝宝(11)-1，并将腰带向外拉紧(11)-2。

肩带位置

- 1- 移动肩带上端，即可上下调整肩带位置(12)

- ！ 为了防止宝宝跌落，宝宝乘坐时必须系上安全带。请牢牢地系上安全带，并注意宝宝与安全带之间须可以放进一个手掌的厚度。请勿交叉使用肩带，以免对宝宝颈部造成压迫。

车手

车手有5个段位可供调节。

- 1- 向上拉车手两侧的调节拉柄以解除锁定(13)-1，同时向前或向后移动车手至适合段位(13)-2。听到“咔哒”声表示调合到位。

遮阳篷

将车手调整至完全伸展的位置。

- 1- 打开遮阳篷，请将遮阳篷推向前方。折叠遮阳篷，请将遮阳篷拉向后方(14)
- 2- 根据需要将遮阳片打开或收合。当遮阳片不使用时可将其收合至遮阳篷内(15)
- 3- 特定型号附有dream drape™，拉开遮阳篷拉链使用(16)
- 4- 将dream drape™拉下以提供更多遮蔽(17)

调整小腿靠

小腿靠有两个段位可调整。

- 1 - 调高小腿靠时，将小腿靠上推(18)
- 2 - 调低小腿靠时，请按压两侧按钮(19)-1并将小腿靠向下旋转(19)-2

调整背靠

两侧各有两条拉链，共可调节三段背靠角度。

两条拉链皆拉上时为背靠段位1。

- 1 - 将外部拉链拉下，可调整至背靠段位2 (20)
- 2 - 将内部拉链拉下，可调整至背靠段位3 (21)

五

前轮定向

当在碎石路面或不平路面推行时，建议锁定前轮，便能更轻松地操控手推车。

- 1 - 欲使用定向功能时压下释锁按钮，前轮会于转向前方时自动固定(22)
- 2 - 拉起释锁按钮即可解锁(23)

刹车踏板

- 1 - 欲使用煞车功能，踩下煞车踏板(24)
- 2 - 抬起煞车踏板即可解锁(25)

！手推车停止前进时，请锁定刹车踏板。轻推手推车保证刹车踏板已完全锁定。

收合手推车

收合前，请先将遮阳篷收起，并将车手高度调到最低档位，将收合钩从下收合固定座上解开。

- 1 - 拉起车手两侧的收合按钮(26)-2向前收合推车(26)-3
- 2 - 将收合钩扣在上收合固定座上(27)

座垫

天气炎热时，可将座垫拆下以使用透气通风的网孔座椅。卸下座垫前请先拆除遮阳篷(34)

- 1 - 欲卸下座垫，请将座垫上方与推车连接的钮扣解开(28)
- 2 - 压下安全扣上方按扣，打开安全扣。将扣具穿过座垫即可取下座垫(29)
- 3 - 扣回钮扣(5)

！请勿拆除背靠管。

五

使用配件

雨篷

- ！使用雨篷时，请随时注意并确认雨篷内有良好的通风。
- ！不使用雨篷时，请先确认雨篷已清洁并干燥，再收纳。
- ！请勿收合已罩上雨篷的手推车。
- ！天气炎热时，请勿将宝宝放在装有雨篷的手推车内。
- ！安装雨篷前，请确认雨篷已完全展开。

- 1 - 将雨篷套到座椅上(30)。

座布安装与拆卸

按图示(31)-(45)可卸除座布，若欲装回座布，按反向步骤操作。

！ 特定型号扶手布套不可移除。

维护与保养

可用湿布清洁车架和座布，请勿使用研磨剂或漂白剂。请勿使用润滑剂，因为它们会吸附灰尘和污垢。请勿将手推车储存在潮湿的地方。

请定期以水清洗轮子，并清除污垢。

为使手推车能长期使用，下雨天使用后，请用软质可吸水的布擦拭手推车。

请参考手推车上洗涤标版内容的洗涤方式。

长期使用之后，在正常状况下，座布可能产生褪色、磨损或撕裂。

为确保安全，请使用Nuna原厂零配件。

请定期检查您的手推车功能是否正常与零件是否松弛磨损或脱落。一旦发生以上任何状况，请立即停止使用本手推车。

